

Gath & Chaves

La nota más simpática del día:

Nuestra Semana de los NIÑOS

Trajes, Vestidos, Sombreros, Abrigos, Calzado
ROPA INTERIOR, JUGUETES, etc.

a Precios Rebajados

TRAJECITOS
de lana, en colores variados, para varoncitos de 1 a 3 años, a

39.50
Lencería Niños, 3.º piso

RAQUETAS
para tennis, con enbordadura de tripa, de primera calidad, a

19.90
Sport, 2.º piso

TRAJES
pescador, de cheviot inglés, pura lana, cuello y puños de drill azul, ceñido y punzo, con botones blancos, corbata de seda y cordón, con silbato, para niños de 9 a 11 años, \$ 42.50; de 6 a 8 años, \$ 42.50; y de 3 a 5 años, \$ 39.50
Varones, 2.º piso

VESTIDITOS
en velourine estampada, con adornos de botones, para niñas de 4 a 6 años.

10.50
Confección niñas, 3.º piso

AUTO PIE
Importados, ruedas de disco de acero, con llantas de goma

\$ 23.50
Juguetería segundo piso.

DELANTALES
en género cordón, bonitos modelos, para niñas de 1 a 6 años, a

\$ 3.90
Delantales, 3.º piso.

ZAPATOS
box calf negro y color, artículo para colecciones, de gran duración, suela doblada, cosidos, emplantillados, medidas 34 al 38, \$ 27.80; 30 al 33, \$ 24.50; y 27 al 29, \$ 21.50

Gath & Chaves

De los mismos impermeables que salen en la Revista de Hollywood, los encontrará únicamente en

La Gran FABRICA de IMPERMEABLES

«Modelo Europeo»

— DE —

José Medvinsky

BENAVENTE 304-310, ESQUINA DE GRAJALES
CASILLA 4604. — TELEFONO 85230

Para llegar a nuestra fábrica, bájese en Alameda esquina de Campo Marte, acera de los Padres Franceses.

LAXOL

¡Resguarde Ud la salud del Nene!

Si el niño goza de buena salud, protéjalo Ud. Su estomaguito y sus intestinos exigen constante cuidado y atención. Deben estar limpios y activos, y libres de perniciosas obstrucciones.

Apenas haya síntomas de congestión, dé Ud. al nene una cucharadita de Laxol (el purísimo aceite de ricino, de buen sabor). Verá cómo lo toma y le agrada. No provoca náuseas. Es dulce y grato al paladar. Laxol es excelente para el estreñimiento, cólicos, retortijones e indigestión y se le usa en el tratamiento de la diarrea. Tiende a desalojar las toxinas que se forman en los intestinos congestionados. Corrige los desarreglos que causan achaques intestinales, retardan la salud e impiden el crecimiento normal.

Los Médicos lo recomiendan

LAXOL

Se vende en todas las Farmacias

Formula:

Acetate de Ricino Purificado	88.98 gramos
Esencia de Menta	0.90 "
Sacarina	0.14 "
Total	90.00 gramos

Ct.—G.

PROPUESTAS DE LA MUNICIPALIDAD DE ARICA

Se solicitan propuestas públicas para la pavimentación de las calzadas, cuya nómina se encuentra en la Oficina de Obras Municipales, con los materiales y por el número de metros cuadrados que a continuación se indican:

MAC-ADAM ASPALTICO, hasta 10,000 metros cuadrados.

REEMPERADO CON PIEDRA DE HUEVILLO DE RIO, 25,000 metros cuadrados.

NUEVO EMPERADO CON PIEDRA DE HUEVILLO DE RIO, 28,000 metros cuadrados.

Las propuestas se abrirán en la Sala de la Gobernación de Arica el lunes 16 de junio del presente año, a las 11 horas. Bases y estipulaciones en la Oficina de la Dirección de Obras.

EL PRESIDENTE DE LA JUNTA DE ALCALDES.

REMATE

Ante el Notario don Pedro N. Cruz y en el estudio del abogado don Samuel González Forster, Ahumada N.º 25, se rematará por la propiedad

EL 20 DEL PRESENTE, A LAS 3 P. M.

VERGARA N.ºs 66 y 68

perteneciente a doña Dolores González v. de Cortés e Hijos.

MINIMUM REBAJADO: \$ 180,000

que se pagará: a) Reconociendo dos deudas a favor del Banco Hipotecario de Chile en bonos del 8 por ciento, primitivas de \$ 62,000, reducidas actualmente a \$ 56,817.23.

b) Reconociendo una deuda por \$ 50,000, a tres años plazo.

c) Con \$ 45,000 al contado y el saldo por mitades a tres y seis meses plazo, con el 8 por ciento de interés. Boleta a la orden del Notario señor Cruz, por \$ 10,000 u otra garantía equivalente.

Títulos: en el Banco Hipotecario de Chile.

Más bases y antecedentes en el estudio del abogado don Samuel González Forster, Ahumada N.º 25.

Inspección de Casas de Préstamos.—Santiago

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

HOY MARTES 13 DE MAYO

HORA	AGENCIA	DIRECCION	NÚMEROS
9	El Indio	Independencia 419	26002 a 27002
10	El León	Independencia 396	92721 a 93721
14.30	Los 2 Cab.	Delicias 3261	81504 a 82504
15.30	La Cruz Roja	Matucana 902	84987 a 85987
			87131 a 88131
			78223 a 79223
			59122 a 60122
			78344 a 79344
9	La Esmeralda	Cochrane 690	17265 a 18265
10	La Valparaíso	Maestranza 392	26296 a 27296
14.30	La San Francisco	Castro 507	38398 a 39398
15.30	El Sol Americano	Exposición 40	63317 a 64317

Hay: Catres, somieres, discos, victrolas, prendedores, relojes, cadenas, ropa de cama, etc.

LAS PRENDAS ESTARÁN A LA VISTA 2 HORAS ANTES DEL REMATE

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR

REMATE

El 22 de Mayo, a las 14 horas, en la Secretaría del Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, se rematará la propiedad de la Avenida María Auxiliadora, N.º 321, de la Comuna de San Miguel, compuesta de los sitios N.ºs 22, 23, 24 y 25, de don Manuel Soto Aguilar.

MINIMUM: \$ 34,000.

El precio se pagará: a) reconociendo y haciendo suya una deuda a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, primitiva de \$ 10,000, y por el valor a que se encuentre reducida el día del remate; y b) el saldo al contado, dentro de 30 días de efectuada la subasta. —Bases y antecedentes, expediente "Roca José con Soto A. Manuel".

EL SECRETARIO. Rm.—17 M.

"LA RURAL"

Sociedad Anónima de Ferias

DERECHO DE PROPIEDAD REGISTRO N.º 1794

HOY MARTES 13

REMATEMOS GANADO PARA ENGORDA Y CRANZA

100 Novillos de 1 1/2 a 2 años, Durham y Holandeses, de Lindero, 70 Vaquillas Durham de 2 años, mestizas, procedencia Lecher, de San Carlos.

80 Vacas delgadas, mestizas para engorda, de San Carlos.

80 Novillos de 3 para 4 años, preparados para engorda, de Punta Alto.

60 Bueyes de trabajo, llegados de Parí.

40 Novillos de 3 años, Durham, para engorda, de Colina.

30 Vaquillas Holandesas de 2 años, listas para recibir toro, muy buena procedencia Lecher, de Las Cabras.

30 Novillos holandeses de 1 1/2 años, muy buena clase, de Las Cabras.

36 Vacas paridas, de Casa Blanca.

81 Vacas, preparadas para engorda, de Casa Blanca.

5 Toros en servicio, de Casa Blanca.

GANADO PARA MATADERO:

20 Novillos gordos, de Colchagua.

30 Vacas gordas, de Osorno.

18 Vacas gordas, de Chacabuco.

19 Bueyes gordos, de Freire.

20 Vacas gordas, de Chillán.

25 Novillos gordos, de Bulnes.

20 Vacas gordas, de Lautaro.

200 Caballos y yeguas, y 50 Mulares, buena clase y estado, para arar, se rematarán en lotes de 6 y de 10.

DE OTRAS PROCEDENCIAS:

50 Ovejas Hampshiredown, cubiertas por carnero fino de "La Prada".

6 Potros percherones de gran clase, del fundo San Miguel, Los Andes, de don Belisario Espinola.

VACAS PARIDAS DE TERNERO CHICO DE LECHERIA. Chanchos gordos, de Matadero.

Rm.—18 mayo.

El Tattersall

GRAN FERIA EL MIERCOLES 14, A LA 1 1/2

DEL CRIADERO DE LA HACIENDA LOS LEONES

20 TOROS HOLANDESES, de 2 años, hijos de las mejores vacas del criadero.

10 VAQUILLAS HOLANDESES, de 2 1/2 años, preñadas y seleccionadas también de las mejores vacas.

DEL FUNDO LEYDA, DE DON RICARDO COX MENDEZ

70 BUEYES DE TRABAJO, garantizados y criollos, del fundo de SAN CARLOS.

80 NOVILLOS, de 2 y 3 años, muy preparados y de una sola marca.

GANADO GORDO

VACAS ARGENTINAS, llegadas de Los Andes.

NOVILLOS Y VACAS de varias procedencias.

VACAS DE TERNEROS CHICOS, de Colchagua.

De tiro y servicio.

CABAL LABRE

"LA NACION"

SUSCRICION ANUAL \$ 95.00

SUSCRICION SEMESTRAL \$ 50.00

SUSCRICION TRIMESTRAL \$ 27.00

"LOS TIEMPOS"

SUSCRICION ANUAL \$ 48.00

SUSCRICION SEMESTRAL \$ 26.00

SUSCRICION TRIMESTRAL \$ 14.00

Las suscripciones se sirven a contar desde cualquier fecha del año.

Caja de Crédito Hipotecario

Remate judicial

El 13 de junio próximo, a las quince horas, se rematará en el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada con los números 205 a 225 en la Avenida General Velásquez esquina suroeste con la calle de Sucre, de esta ciudad.

Minimum: \$ 100,000

que se pagará: a) con \$ 75,633.60, saldo de una obligación a favor de la Caja; y b) con \$ 24,366.40 al contado, en dinero efectivo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario.

Boleta por el 10 por ciento del minimum.

EL SECRETARIO. Rm.—13 mayo.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 30 de mayo de 1930, a las 15 horas, se rematará en el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada con los números 205 a 225 en la Avenida General Velásquez esquina suroeste con la calle de Sucre, de esta ciudad.

Minimum: \$ 70,000

que se pagará: a) Con \$ 38,798.80, saldo de una obligación a favor de la Caja Hipotecaria; b) Con 20 mil pesos al contado, en dinero efectivo; y c) Con \$ 11,201.20, a seis meses plazo.

Boleta por el 10 por ciento del minimum. Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.—El Secretario.

Rm.—14 May.

Remate Voluntario

Por acuerdo de los comuneros de los fundos

"EL PERAL" Y "VINA VIEJA"

Situados en el Departamento de Melipilla, Comuna de Alhué, se sacarán a REMATE dichos fundos el 15 de mayo, a las 3 P. M., en el estudio del árbitro, don Pedro Bórquez O., Testinos N.º 370, of. 201.

MINIMUM: \$ 700,000.00

que se pagará: con \$ 250,000 al contado, reconociendo el comprador una deuda primitiva de \$ 193,000, a la Caja Hipotecaria, por su valor actual y el saldo a seis meses plazo y un año plazo con el interés del 8 por ciento anual.

Los fundos tienen una cabida de 2,800 hectáreas, de las cuales son para todo cultivo y hay mucho monte de espino, quillay, litre y peumo. Un pedido y agua que regará 200 cuerdas, más o menos, en poco tiempo más y es susceptible de regar con un tranque que hay en estudio.

Si no hubiere interesados por los dos fundos en conjunto, en el mismo acto se ofrecerán separadamente: fundo "VINA VIEJA", por el MINIMUM de \$ 300,000, pagaderos con \$ 100,000 al contado, reconociendo la parte de la deuda que le adjudique la Caja Hipotecaria y el saldo a seis meses y un año con el interés del 8 por ciento anual; y el fondo "EL PERAL", MINIMUM: \$ 400,000, que se pagará con \$ 150,000 al contado y el saldo en las mismas condiciones que el anterior.

Para visitar los fundos y demás pormenores, dirigirse a los liquidadores, don Jorge E. Costa, Santo Domingo 1321, y Pedro Bórquez, Testinos N.º 370, of. 201.

CARLOS LETELIER, ACTUARIO. Rm.—X.

LA NACION

Santiago, 13 de mayo de 1930

PORTALES, PRECURSOR DE LA ACTUAL EVOLUCION POLITICA Y SOCIAL DE CHILE

II

El gobernante por antonomasia que escaló el Poder después de la revolución de 1829, fué el primer mandatario que comprendió en Chile la imposibilidad de hacer gobierno fructífero bajo la tutela irresponsable de los grupos partidistas. Y su acto inicial consistió en "despolitizar la política", según la gráfica expresión que más tarde consagrara Bismarck.

La desorganización imperante en nuestra incipiente República había alcanzado su grado máximo cuando en abril de 1930, Portales llegó a ocupar el Ministerio de Interior, Exterior y Guerra. Desde la abdicación de O'Higgins se había entretenido la política en el juego a los Presidentes, por las mismas deleznables razones por las que últimamente se derribaban gabinetes; las intrigas y ambiciones de los círculos que ocupaban sucesivamente el gobierno, habían sumido al país en una desastrosa crisis financiera, mientras—como apunta un historiador—"hombres oscuros, tildados en sus acciones o en su moral, por efecto de las turbulencias de la época, habían ascendido a la superficie de la política y del Poder".

En consecuencia, el Ministro de Guerra de 1830 habría podido estampar, como antecedentes de su exaltación al Poder, los mismos conceptos que justificaron el movimiento de 1924, y que tan precisa y elocuentemente recogió el Manifiesto del 11 de septiembre de ese año: "La corrupción de la vida política de la República llevaba a nuestras instituciones a un abismo hacia el cual la propia Carta Fundamental empezaba a resbalarse, empujada por intereses mercedarios personales. Los elementos sanos se habían alejado de la acción política por un tiempo tan dilatado, que sentían ya pensar como una culpa su abstención. La miseria del pueblo, la mala fe de los poderosos, la inestabilidad económica y la falta de esperanzas de una regeneración dentro del régimen existente, habían producido un fermento que irritaba las entrañas de las clases cuya lucha es más difícil".

Portales, con un golpe de audacia, había determinado el triunfo de la revolución; pero los grupos hasta entonces desposeídos de los dominios gubernativos, imaginaron que los frutos del nuevo orden de cosas iban a vertirse en su beneficio, de la propia manera que, en 1924, un partido político se declaraba "solidario del movimiento militar".

Sin embargo, pronto se pudo ver que el Ministro de Guerra del Presidente Ovalle estaba tan distante de los partidos extremistas—caídos la víspera—como de la reacción que había creído en una victoria propia con el ascenso de quien sabían poseedor de un carácter acorazado y de una voluntad inflexible, todo ello volcado dentro de una inigualable probidad y de un extraordinario afán de bien público.

No hay duda de que Portales fué un implacable exterminador de la anarquía; pero, pese a los intentos de cuantos han querido presentarlo más tarde como balaúste y origen de determinada secta partidista, no hay duda también de que se convirtió, en el hecho, en una barrera infranqueable para el paso de la reacción y de la oligarquía aristocrática. "La reacción de 1829—dice Vicuña Mackenna—fué ahogada, en su propia cuna, en los brazos de aquel hombre extraordinario. Sin Portales, la revolución de 1829 habría sido el caos. Con él, fué el Poder. Debe Chile a aquel ilustre ciudadano este servicio que bien pocos han comprendido y que sólo el estudio íntimo de los hombres y de las pasiones de la época, ha podido revelar". Y, en otra parte de su admirable estudio histórico sobre el organizador de nuestra República, agrega: "Portales no fué 'pelucon', como tampoco fué 'pipilón'. Funesista y casi pueril manía de los bandos el buscar, como los niños, padrinos de pila para llevar su nombre. Portales fué un ser extraordinario, un eminente chileno. La Historia no podrá decir de él otra cosa, aunque los partidos le hagan los unos un semidiós, y un ídolo de barro, sus opuestos".

Por otro lado, Portales deshizo el poder de las familias, los antiguos blasones del régimen colonial, el imperio de los mayores, que inútilmente había tratado de suprimir la Constitución del 28. Y, por lo tanto, tuvo en la aristocracia a un enemigo, ya que siempre ésta ha sido y será contraria a los gobiernos sólidos, con autoridad suficiente para abolir privilegios sociales y engendrar carbones de nivelación democrática.

Luego veremos que no sólo en la forma de entender la independencia política del gobierno, sino también en el ejercicio de la autoridad y en los métodos administrativos, Portales personifica al genial precursor de la evolución política y social que hoy experimentamos.

EL PRECIO DEL PAN

Con sobrada razón ha realizado este diario la victoria obtenida por las autoridades de Valparaíso y Viña del Mar, apoyadas lealmente por el pueblo, contra los panaderos, que se negaban a vender su paño a un precio que guarda relación equitativa con el del trigo. Los industriales, como los agricultores en todos los tiempos y en todas las tierras, han sido y son refractarios a confesar la verdad de sus utilidades.

Allá por el año 1806, don Luis de la Cruz emprendió, por su propia cuenta, un viaje para encontrar, a través de los Andes, un camino que uniese Concepción con Buenos Aires, y refiere la siguiente anécdota: En un valle cordillerano, vecino al volcán Antuco, encontró a un colono español, don Mariano Mellado, que trabajaba allí como agricultor y se quejaba mucho de la mala cosecha obtenida ese año. El señor de la Cruz le preguntó cuánto trigo había sembrado, y el agricultor respondió que "una fanega y nueve alimudes".

—Y la mala cosecha? —Ha sido, afirmó tristemente Mellado, el viento que me ha llevado. Al señor de la Cruz, aquella cosecha, ruinosa para el agricultor, le parecía extraordinaria y así lo manifestó al descontentado, pero fué inútil toda argumentación. El año había sido malo.

Esta anécdota, referida hace más de un siglo, explica la actitud de los panaderos porteños; fué inútil el razonamiento de los Alcaldes de Valparaíso y de Viña del Mar; el trigo y el pan quedaban en el mismo precio íntimo, pero eso nada tenía que ver con el pan! Solamente cuando el público se agolpó, para adquirir su pan, en los puestos municipales de ambas ciudades, los panaderos comprendieron, y se rindieron.

Esta lucha de las autoridades con los panaderos, es vieja como el mundo; el artículo de primera necesidad más indispensable para la vida, en todos los tiempos y en todos los países, ha sido el pan. De ahí que en la historia de las naciones el panadero resulta un industrial con honores de funcionario público. Aun se conservan en Roma, cabe la Puerta Mayor, las ruinas del monumento que celebraba a un panadero célebre en su época.

Y los romanos solucionaron hábilmente el problema del pan caro. Desde los primeros tiempos de la República, Roma creó un cuerpo de funcionarios encargados de velar por el abastecimiento, a buen mercado, de la ciudad. Medio siglo antes de Cristo, el Estado, cediendo a la opinión pública, dictó una serie de medidas coercitivas contra los especuladores del trigo, que los castigaba con multas y penas. En Roma un mal crónico, y el Gobierno, para combatirlo, empleó cuatro sistemas: vigilar los mercados, la venta a precios reducidos, distribución gratuita y tasación oficial de los artículos alimenticios.

Los ediles vigilaban las transacciones, verificaban los pesos y medidas; perseguían a los especuladores y castigaban los fraudes: eran policías y jueces. Para reducir los precios, el Estado abastecía por su cuenta los mercados, los graneros públicos vendían el trigo muy barato. El tribuno Cayo Graco estableció para todos, ricos y pobres, la venta del trigo a un precio ínfimo. Más tarde, el tribuno Clodius ordenó, para granjearse el favor popular, la distribución gratuita del trigo.

No fué posible a sus sucesores suprimir tal costumbre ruinosa para el erario público; César redujo a ciento cincuenta mil las trescientas cincuenta mil personas que recibían gratuitamente el trigo. El Emperador Augusto aumentó la lista de los "beneficiarios" a doscientos mil. En tal obsequio, Roma gastaba la quinta parte de sus rentas.

Así las cosas, en el siglo III, el Emperador Aureliano prometió al pueblo que si regresaba triunfante de la guerra, le daría a cada ciudadano una corona de doradas. El pueblo creyó que se trataba de una corona de oro, y al regresar vencedor Aureliano, exigió el cumplimiento de la promesa imperial. Entonces el Emperador hizo a cada ciudadano pan de dos libras de peso y en forma de corona, y lo distribuyó, según su promesa, a los romanos.

Y quedó establecida la costumbre de que diariamente cada habitante de Roma, (y sus herederos), tenía derecho a recibir gratuitamente un pan de dos libras de peso, a tres por el Emperador Valentiniano. Y de esta manera, el trigo fué substituido por el pan.

Los romanos, con ese admirable sentido de orden que ponían en todas sus cosas, regularon la distribución gratuita del pan, y el panadero se transformó en un personaje de suma importancia. Doscientos cincuenta y cuatro puestos de pan oficial atendían este servicio, imposible de implantar en los tiempos contemporáneos.

Y juró esa costumbre hasta el siglo V, los ostrogodos de Teodorico la respetaron. De ahí el gran "pan y circo", con que ese gran pueblo, conquistador del mundo, demostró su decadencia moral. Mientras los romanos ganaron su pan, fueron los señores de su época; el Imperio, con la esclavitud y la corrupción, les trajo el pan gratuito y las fiestas del circo!

La lucha por el pan, burocrática y económica, fué el primer paso y la preocupación de todos los gobiernos. En Francia, Italia y Alemania, existe una vigilancia muy severa contra los abusos de los panaderos. Allí el precio del pan fué fijado dictatorialmente por las autoridades, en cierto tiempo, y de acuerdo con las cotizaciones del trigo y de la harina.

Una severa reglamentación castiga con fuertes multas al panadero que fabrica un pan de mala calidad y con un peso menor que el ordenado por las autoridades. La necesidad del pueblo es una ley suprema, decían los latinos, y un gobierno honesto no puede permitir que se comercie abusivamente con el trigo. Y la misma pregunta que se hizo el propio Lindbergh de la víspera de volar por vez primera, es una pregunta que en todos los idiomas y en todas las épocas se ha ido repitiendo de boca en boca. ¿Y el trigo? se preguntaron los hombres cuando se deslizo sobre los rieles el primer ferrocarril; ¿y el trigo? se preguntaron cuando se empezó a hollar las calzadas y las carreteras. Y así mismo, ¿y el trigo? se preguntaron cuando se inició por vez primera un caballo a una carrera.

Lo cual quiere decir que el trigo es privativo de todas las épocas e inherente a toda actividad humana. Si bien, empero, las audiencias son siempre relativas y transitorias. La audacia de ayer se mira hoy como algo normal y equitativo, que no llega a alterar siquiera el pulso co-

Por resolución de ayer, el Supremo Gobierno ha designado al doctor don Osvaldo Díaz Velasco para que represente Chile en la III Exposición del Niño, que se celebrará en Barcelona entre el 27 de junio y el 4 de julio próximo.

Ayer, como hoy.

R.

DE IRIS

Rebeca Matte

(CONFERENCIA DADA EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE)

La plenitud de esta sala me conmueve en lo más hondo de mí alma. Su afectuosa vibración de esta tarde, es para mí la clara significación de que el corazón de Rebeca Matte vibra en el Alma Nacional.

... Hoy escuché Ella en este recinto, el Chile con que soñaba. La Patria que amo siempre, que supo mostrar con orgullo a su hija, y que a ella le enseñó a admirar como un país modelo en América su padre, el gran patriota Augusto Matte.

También halla Rebeca Matte esta tarde en el Alma Nacional, la legítima casa de Andrés Bello. Los ruegos me sean indulgentes, pues he de caminar sobre espigas, despertando afectos y recuerdos que un año transcurrido y todos los días de mi mundo, harán más hondos en mí.

He acometido la enorme empresa de transmitir yo sola el alma de Rebeca Matte al alma chilena. Me sentí débil para realizar esta magna empresa. Y busqué amigos suyos que me ayudasen.

Circunstancias penosas, me han obligado a presentarme aquí sola con mi excesiva flaqueza. ... pero he creído sentir en esta tarde, en estas circunstancias adversas, una "VOLUNTAD" de Ella, que ha acatado como un mandato. Si aún de pequeña y siendo siete años más joven que yo, nunca pude realizar su querer.

¿Será posible que lo recuerde ahora? que según una de sus últimas expresiones a su esposo le dijo: "... Yo sé que los muertos mandan. ... y no necesito de ninguna ley escrita, para que tú cumplas lo que yo quiero cuando me vaya. ... que será muy pronto".

Así he tomado sobre mí el cargo de transmitir algo de Ella a su Patria, ya que en su corta permanencia, no pude ponerla en contacto con los que a quienes pertenecía de derecho, por su mal estado de salud. Es una deuda contraída con Ella y con ustedes que hoy pago con intereses penales, por lo herida que está mi sensibilidad.

Durante esta tarde en que nos reúne la grande y dulce memoria de Rebeca Matte, yo no soy más que la tarjeta de visita, "modesto cartelito", que Ella va a dejar en cada alma que le abra su puerta.

La Ausente está aquí, la Solitaria viene a encontrarnos y la Silenciosa va a hablar. ... ¿Ni qué vale lo que pudiera decir yo, si antes lo dijo Ella en excelcélula?

Penetraré en cada corazón que le entrebaja su íntimo santuario y su aparición, como su paso por el mundo, será la visita de un Ángel y de una Hadra.

Tráe el don celestial: Alegría y Esperanza. A la vez que transforma en bienes los males, por la secreta virtud que opera sobre las almas y las cosas.

Sembró dicha en torno suyo y su gozo mayor es hacer felices en rededor.

Sabía coger la esencia del dolor respetando con tierna delicadeza el pudor de la víctima.

Se echaba el fardo de pesadumbre a cuestas, evitando huir la gratitud, por una de esas nobleszas espirituales tan suyas, de creer que en la ocasión ofrecida a la dádiva, contrae mayor deuda el que la otorga, que el que la recibe.

Para que la visita tenga toda la eficacia psíquica de una presencia real, Ella va a hablar en cartas de épocas distintas, que responden a diversos estados de alma. No importa a qué destinación van dirigidas, es Ella la que habla y su luz se proyectará sobre las obligaciones que enfoca. ... porque es privilegio del sol, brillar hasta las charcas cuando se mira en ellas.

En sus cartas hablará a todos los amigos que han vivido en la lista de los que ella honra con su memoria, — y amigos de Rebeca Matte somos todas las almas que de lejos o de cerca, conociéndola o ignorándola, respiraron alguna vez el aroma de su cumbre.

Amigos suyos somos los que sabemos de este sagrado dolor, los que sabemos de su exilio, de ausencia, de limitación, que es la vida de cada creatura consciente de su destino en el mundo.

Rebeca Matte elevó la amistad por sobre toda humana estrechez de rango social y vivió el Alma de los amores, en la cima de su alma.

Si canta un himno a la raza, excluye todo compromiso de humano parentesco en la sangre, para sentir tan sólo las afinidades del alma, desahogada de terrestre escoria.

... No comprenderíamos quizá la envergadura espiritual de tan grande y potente alma, sin retroceder a cierta cruel e íntima tragedia, de donde emerge a la Existencia humana.

Su genio, su corazón, su vida y su arte, vinieron a descifrar el oscuro enigma de una desgracia, que lamentaron los grandes genios.

Los grandes genios traen las revelaciones fulgurantes. ... Un día cualquiera del pasado siglo, la Fe Mística cruzó en su camino de la borda con la Razon Positiva, por la gran atracción de un mono pív, de certidumbres, y de una bellísima niña, colmada de místicos ensueños. Venían de diferentes planos de conciencia y traían experiencias diversas.

El choque debió ser rudo y la consecuencia fatal. ... Cada uno de los jóvenes tenía las luces equivalentes al radio en que vivía.

La Razon y la Fe se miraron frente a frente, en el Amor cupido, con la calidad honra al Siglo Muerto.

El desastre de tan recio choque fue aparente para la Fe y en verdad quedó derrotada la Razon.

Un parentesis en estas crónicas aéreas. El lector, al igual lector profano, las lides volutarias; se ha acreado con insistencia el autor de estos artículos con las mismas palabras y el mismo interrogante: "¿Y el miedo?". O sea la misma pregunta que se hiciera quien esto escribe antes de emprender el primer vuelo. Y quizá la misma pregunta que se hizo el propio Lindbergh de la víspera de volar por vez primera.

Rigor, una pregunta que en todos los idiomas y en todas las épocas se ha ido repitiendo de boca en boca. ¿Y el miedo? se preguntaron los hombres cuando se deslizo sobre los rieles el primer ferrocarril; ¿y el miedo? se preguntaron cuando se empezó a hollar las calzadas y las carreteras. Y así mismo, ¿y el miedo? se preguntaron cuando se inició por vez primera un caballo a una carrera.

Lo cual quiere decir que el miedo es privativo de todas las épocas e inherente a toda actividad humana. Si bien, empero, las audiencias son siempre relativas y transitorias. La audacia de ayer se mira hoy como algo normal y equitativo, que no llega a alterar siquiera el pulso co-

lectivo. Como una temeridad, y aún como una heroidad, se estiman aquellos que aún no dejaron el lomo del rocín, y la expresión de patir será la misma. Miedo a todo cuanto está más allá de nuestros hábitos, o de nuestros vicios. Cuando hace años cruzaron los primeros autos los campos desolados, los ardeces patagónicas, podían verse en furiosa desbandada las manadas caballerías y oírse el pavoroso mugir de los hatajos bovinos. Críes al aire en la carrera vertiginosa y testud, arrugados los rostros de los jinetes, la expresión de patir en un signo de terror y de ira.

Años más tarde, los autos cruzan aquellas soledades y el ganado sigue paqueando impasible, dirigiendo, a lo más, una mirada indiferente hacia una máquina familiarizada con su vida.

Y el miedo, finalmente, ha sido la levadura de muchos héroes. Miedo hay en el que huye, y miedo a veces en el que persigue; miedo muchas veces en el que persigue, y miedo en el que es perseguido. La historia de la última guerra mundial, en algún día el gran número de heroidas que se realizaron impulsadas y sostenidas por el miedo. Huye Alvarado de la turba ateca, y la le-

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

E C O S

PAZ PARA ELLAS

OCABA que siempre tenían que sorprenderlas. Era ya algo insosportable. Durante los momentos en que desahaban pasarlo tranquilos o cuando el propio ambiente de charla creado por el vicio común lo exigía, ¡juras! tenían que disolver el grupo, disolviendo, abrir algún libro para esconder entre sus páginas sus ojos avergonzados, como si hubiesen cometido un pequeño crimen.

La cosa tomaba a veces todo el aspecto de un escándalo, motivado por las negativas y las acusaciones, en medio del ambiente del delito, de la sorpresa, del aire viciado, de un vestido quemado, que eran pruebas generalmente irrefutables de haber delinquido. Solo la irritación de haber sido sorprendidas, justificaba la insistencia de sus protestas.

La vida se hacía insostenible, toda vez que, con motivo de las represiones, el vicio había cundido; más por sugestión, por inclinación en el inocente pecado, que por inclinación natural.

Un buen día, a raíz de un incidente serio, ellas protestaron. La administración de la Universidad tuvo que ceder. Y, pese a las opiniones condenatorias, ahora pueden hacer lo que les da la gana, con la tranquilidad y la independencia que son inherentes a la vez voluptuoso vicio de fumar.

Quienquiera que llegue ahora a la Universidad de Chicago, podrá ver un cuarto que allí se ha destinado a las muchachas que deseen fumar con tranquilidad en el garillero. Para detener la ola de protestas de las personas de costumbres conservadoras, ellas han fijado un anuncio en que se lee: "Las personas que consideren que las chicas de la Universidad no deben fumar."

El delirium tremens

Las manifestaciones delirantes que sobrevienen en el curso del alcoholismo crónico son conocidas desde la antigüedad, pero fué Sutton, en el año 1813, quien describió por primera vez un delirio alcohólico, en un pequeño taller contiguo al suyo.

La niña trabajó sola. El Artista no salió a su encuentro. ... pero todas las tardes venía a palpar la potencia de ejecución que le sorprendera en aquella juventud tímida. Se encuentra con el padre y le dice: "La su Bimba es maravillosa... ma vede più grande che natura".

Pué su gloria y su tormento, ver más grande que la naturaleza, el común a todos los genios, mal de que padecieron Beethoven y Miguel Ángel. ... en "scate de dones excesivos".

No esperen una Necrología de Rebeca Matte hecha en los clichés burgueses de la Ciudad, a gusto de los parientes difuntos, herencia de vanidad si son ilustres, para preparar en pedestal sobre ellos. No. ... Tampoco una Velada Fúnebre, puesto que en mí sentir está "Viva".

Se deslizará por sus propias palabras como en un espejo, regalando a otros sus luces, o viendo su propia imagen en los corazones a que se inclina.

Desde este período, había en cartas que la muestran por sobre la insignie artista que se conoce parcialmente en Chile, esculpiendo su pensamiento en la "Palabra" con más vigor y finura que en mármol o greda.

"Su escritura es fotografía de su alma. Esculpe hasta en los trazos de la pluma" ha dicho Paulino Alfaro.

Y sus amores también están plasmados en expresiones que no ha superado ninguna materia plástica. Seguimos en sus cartas la prodigiosa ascensión de su espíritu en luz.

Nos asocian con fina precisión al proceso evolutivo que construye lentamente el palacio de su alma.

Sus cartas llevan a distancia, intensa y viva, la esencia de su ser. Ma, al leerlas, se siente que a ella sola pertenece en esta frase: "No te quejes de las palabras, pues son los dolores de la vida, mensajeros sin tacha, portadoras de vibraciones".

Estas cartas, cualquiera que sea su destinación, son escritas a un alma. Escrita para el alma, desconocido que todos tenemos adentro, y al ausente que todos llevamos.

Tales intimidades son como los pecados. ... ¿Qué importa lo que asume Carmen o María en el confesionario, si la naturaleza humana es la misma con distintos rostros y diversa fied?

La misma psicología que los niños, los adultos como adultos y los viejos que ya no pueden pecar, se entrecienden.

(CONTINUARA)

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

LA RAZON DE LONDRES

HACE algún tiempo, el periodista francés Alberto Londres publicó un libro: "Le chemin de Buenos Aires".

En ese libro, que más que una novela era el carnet de apuntes de un reportero, Londres relataba una serie de episodios relacionados con la trata de blancas. Especialmente en Argentina, se dijo que ese libro no era sino una fantasía editada con fines editoriales. Y, en realidad, era difícil creer las afirmaciones del aventurero cronista francés.

Aparecían ante los ojos del lector asombrado, como andrajitos imaginativos extraídos de los detritos de una civilización cénica y cruel.

Así, Albert Londres se perfilaba como uno de esos sombríos traperos que recorren los capítulos de Ponson du Terrail, pescando con su garlito los más absurdos restos de la miseria humana. Naturalmente, que todo se me iluminó por la sonrisa burlesca del cronista parisien, pero con el fulgor siniestro de un relámpago que ilumina los charcos en una noche de lluvia.

Ahora "La Razon" de Buenos Aires denuncia la existencia de una sociedad establecida para explotar la esclavitud blanca. Esta sociedad tendría bajo su control alrededor de 1,500 víctimas, que producirían más o menos 4,000 pesos mensuales cada una. "La Razon" viene a darle la idem a Alberto Londres.

—W.

pueden abstenerse de acudir al sitio donde está permitido el "hacerlo".

Las chicas tenían razón. El estudio necesita de un ambiente de paz, que suele a veces obtenerse detrás de una espiral de humo.—N.

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

Rebeca Matte

UNA NUEVA E IMPORTANTE OFICINA DE SEGUROS

La señora Antonieta Toledano, Agente autorizado de las Compañías de Seguros "LA UNION NACIONAL" y "LA YUGOESLAVA". — Una frase de completa actualidad. — Diez años de activos negocios, la obligan a establecer su oficina en la calle Bandera N.º 131, segundo piso

EL MODERNO CONCEPTO DEL SEGURO DE VIDA

Diez años de activa labor en el ramo de Seguros—cuya necesidad cada día queda más de manifiesto en el cúmulo de negocios que se hacen en el vasto campo que ofrece esta actividad—han dado margen a la nueva Oficina, del Agente doña Antonieta Toledano y que desde ayer funciona, en un elegante Departamento del Edificio de la calle Bandera N.º 131, segundo piso.

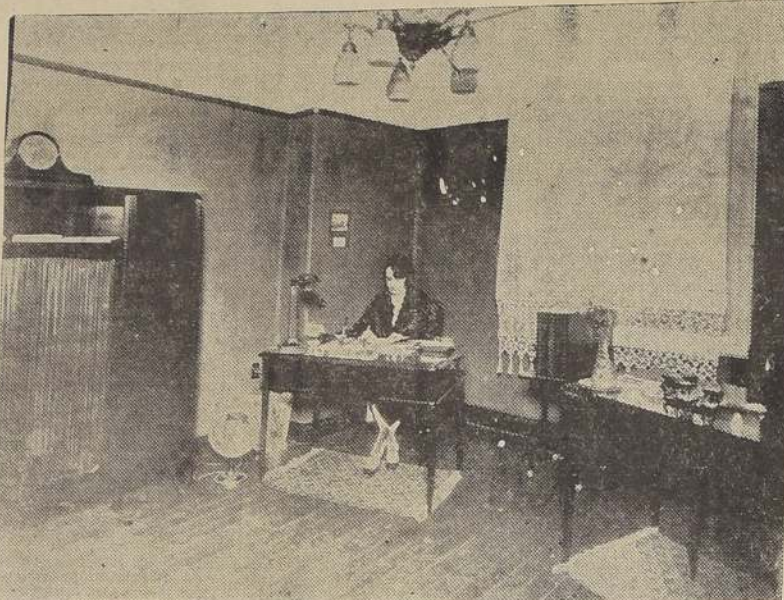
En realidad, Institución alguna ha tenido, dentro de las normas de seguridad y previsión, un auge más extraordinario que el Seguro, conceptuado, como la defensa del hombre de escasos recursos y salvaguardia del rico

y por cierto que las garantías ofrecidas por la Compañía aseguradora completan los requisitos de tan importante sistema.

UNA MUJER DE NEGOCIOS

Esta frase, que no mucho tiempo atrás pudo ser conceptuada como una cosa de imposible realización, hoy día es un término usual y si bien es cierto que en nuestro ambiente todavía disuena un tanto, no lo es en otros países, en que la mujer juega un rol tan importante en todos los aspectos de la vida.

Un bello ejemplo de esta actividad, de la consagración de la frase "mujer de negocios"



La señora Antonieta Toledano, en su mesa de trabajo.

cios" es la señora Antonieta Toledano, que ha logrado conquistarse una posición ventajosa en los círculos comerciales, a punto que la Compañía de Seguros "LA UNION NACIONAL" ha debido otorgarle el título de Agente Autorizado, en el ramo de Seguros sobre la Vida. Además cuenta con la representación de "LA YUGOESLAVA" para contratar pólizas contra incendio, motivo por el cual esta nueva Oficina, podrá atender

en los aspectos más importantes del Seguro.

Hemos cambiado algunas frases con la señora Toledano, en los momentos en que, con asistencia del personal superior de la Unión Nacional, entregaba al público su oficina de la calle Bandera N.º 131, quien nos ha expresado:

"Tal es la importancia que se le ha concedido—que por cierto bien se la merece—el seguro de Vida y contra Incendios, que

para atender en debida forma los múltiples negocios que a diario se presentan, he creído necesario establecer esta Oficina, con la cual quiero, una vez más, seguir cooperando con todos mis esfuerzos a la confianza de mis clientes, que encontrarán las garantías y seguridades que siempre han sabido encontrar, al amparo de Compañías de una responsabilidad ilimitada y que han inspirado los mejores conceptos de

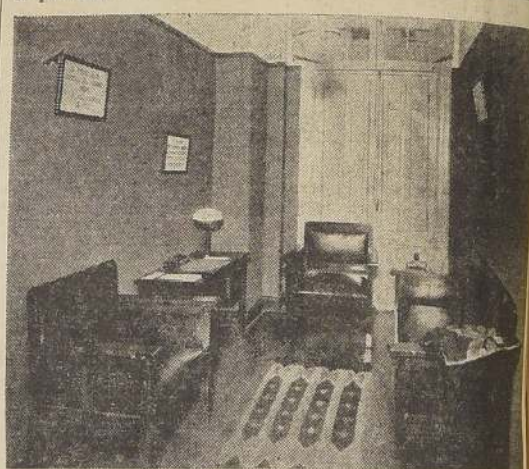
los organismos encargados de supervigilar sus operaciones.

Creo firmemente que llegará un día en que el seguro de vida será una de las obligaciones primordiales que se impondrá todo hombre que asuma una responsabilidad, moral o social, pues es el descanso y bienestar de los que viven bajo su tutela. Extinguidos los afejos prejuicios existentes contra tan oportuna medida y consideradas las facilidades que otorgan mis representados, por ejemplo, un día no lejano, esta medida será una obligación imprescindible, como les decía, para toda persona, llenando así, en forma completa, las previsiones contra el porvenir".

SERVICIO MEDICO

Como todas las oficinas más importantes y dado el rol destacado que desempeña el examen médico en toda operación sobre Seguros de Vida, diariamente concurrirá a la Oficina de la calle Bandera N.º 131, segundo piso, un médico encargado de examinar a los interesados, a las once de la mañana.

Sin duda alguna que esta medida viene a solucionar una de las gestiones que más demora imponen a la tramitación de las pólizas de seguros, dándole, al mismo tiempo, la mayor premura.



La sala de espera de la oficina.

PROHIBESE E STRICTAMENTE LA CAZA

EN EL FUNDO "QUILAPILUN"

Guillermo Trivelli, Propietario.

PAPELES PINTADOS

OPORTUNIDAD UNICA

LA GRAN PAPELERIA INGLESA, MONEDA 927 y BELGA, Estado 82, ofrecen en alzáción 50 mil rollos de papeles nacionales a \$ 0.50, 0.75; importa a \$ 0.80, 1.00, 1.20, 1.40, 1.50, 1.60, arpilleras y cretonas los primeros. ESTA REALIZACION PRINCIPIA EL LUNES 12. Atienden órdenes por teléfonos 8465. Corresponsal: Casilla 3018.

Ci-13 Myo.

"LA NACION"

SUSCRIPCION ANUAL \$ 65.00
SUSCRIPCION SEMESTRAL \$ 32.50
SUSCRIPCION TRIMESTRAL \$ 17.50

"LOS TIEMPOS"

SUSCRIPCION A LA JAL \$ 40.00
SUSCRIPCION SEMESTRAL \$ 20.00
SUSCRIPCION TRIMESTRAL \$ 10.00

Las suscripciones se sirven a contar desde cualquier fecha del año.

Guia Profesional

Abogados

OSVALDO KOCH
Abogado
Agustinas 975. 4.º piso, oficinas 401 y 402.
Teléfono 60936

ROBERTO CRUZ
Abogado
Causas criminales. Divorcios. Nulidades. Huérfanos. 1328.
Teléfono 60936

JULIO FABRES EASTMAN Y OSCAR R. CARCAMO
Trasladaron su estudio a Huérfanos 783.

ALFONSO FREILE LARREA
Abogado
Juicios civiles y criminales, alegatos. Cortes, mandatos. Bandera 323, oficina 1. Casilla 2546.

OSCAR GAJARDO V
Juicios civiles y criminales. Huérfanos 1223. Teléfono 88940.

VICENTE MOLINOS GAETE
Especialmente asuntos comerciales, visión titulada. 11-12. 17-18. Bandera 920. Teléfono 81783

ANTONIO PLANET C.
Abogado
Especialmente cuestiones comerciales. Estudios: Edificio Banco Argentino, 4.º piso, of. 9. Casilla 3618. Teléfono 84907.

IVAN PAPICH
Amunátegui 222.

JORGE GUSTAVO SILVA
Morandé 440. Terceiro piso. Oficina 32.

ARTURO EURIKA LATOBER
Catedral 1338
Teléfono 80887, casilla 2774.

Medicos

Dr. CARLOS D. AGUIRRE
Vías urinarias. Sífilis. 14 a 17. Carmen 191

Dr. ALONSO VIAL
Cirugía. Auto 83440. Cerro 8. De 2 a 3.

Dr. ALLENDE NAVARRO
Recibido Suiza y Chile. 15 años Europa. Nerviosas mentales. Moneda 1944. Teléfono 85581.

Dr. CLARES
Enfermedades nerviosas, regimenes. Miraflores 990. Consultas de 10 a 12 y de 2 a 5. Estudios en Estado Unidos. Teléfono 85291.

Dr. CASTELLON
Piel y sífilis. San Antonio 570. De 3 a 5 y 12.

Dr. GIRON
Cirugía—oncología. Ejército 182

Dr. ANIBAL GONZALEZ
Garganta, oídos, nariz. 2-4. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 84519.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Piel sífilis, venéreas. Moneda 1435.

Dr. GIRON
Cirugía—oncología. Ejército 182

Dr. DAGNINO
Urinarias
2-4. Teléfono 80838. Monjitas 651.

Dr. ANGEL DIMITSTEIN
Rayos X. Diarrea. Corazón. Hígado, pulmón y estómago. Delicias 865. Teléfono 83948. De 1-4.

Dr. DREKMAN
Medicina y enfermedades nerviosas. Consultas: de 6 a 8 p. m. Catedral 1165. Teléfono 89316.

Dr. LUIS DONOSO
Medico cirujano
Rifón. Urinarias. Sífilis. San Martín 70. Teléfono 81275.

Dr. ESPILORA LUQUE
Oculista.
Consultas: 3-6. Delicias 415.

Dr. ELGUETA
Regresó de Europa. Consultas 1-4. Prat 494.

FUENTES MATORANA
Policlinica Quirúrgica
Enfermedades venéreas. Nataniel 280. 0691-16-34

Dr. LUIS FUENZALIDA BRAVO
Prof. de Medicina Infantil. Consultas de 2 a 5. Merced 960. Teléfono 87211.

RAUL GARCIA VALENZUELA
Señoras. Partos. Londres 61. Teléfono 85087. 2-3-12.

Dr. JUAN GANDOLFO
Cirugía y ortopedia. De 4 a 6. Londres 61. Teléfono 85374. 4-V.

Dr. GANTES
Enfermedades de niños. Rosas 2066. De 3 a 5. Teléfono 80834.

Dr. GORGESKY
Estómago, intestino, hígado, pulmón. Rayos X. 2-5. Brasil 39

Dr. GIANELLI
Estudios Europa
Piel, sífilis, vías urinarias. Consultas: 2-6. 21 Mayo 562.

Dr. GONZALEZ CHACON
Piel, sífilis, venéreas. San Antonio 128.

Dr. GARCÉS RIQUELME
Oídos. Nariz. Garganta. San Antonio 670. 4-V.

Tratamiento de tumores
ROENTIGENOTERAPIA RADIUM (CURIOTERAPIA)
Dr. LEONARDO GUZMAN
Amunátegui 449. De 3 a 6. NIO

Dr. HEINS
Unicamente Piel, Sífilis.—Estudios en Viena, París, Berlín.—Consultas: 2-6. Huérfanos 1551.

Dr. WALDO IURRA MOREIRA
Medicina. Nerviosas. Mentales. Luz Ultra-violeta. Puente 598. Teléfono 84629.

Dr. INFANTE FERNANDEZ
Niños, adultos. Delicias 253. Teléfono 85647. 2-5.

Dr. JOHOW
Estudios en Europa. Cirugía. Ortopedia. 3-4. Catedral 2049. Teléfono 404. Estación. 5-V

Dr. ADOLFO KAPLAN
Regresó Europa
Estómago, Intestino, Hígado. Radioterapia. Radioterapia. Huérfanos 1466.

Dr. ERNESTO KAPLAN
Medicina general. Independencia 1210. Teléfono 65183. 2 Jn.

Dr. BENJAMIN KAPLAN
Nariz, garganta y oídos. Huérfanos 1466. De 3 a 5.

Dr. LOIS
Medicina general. Vías urinarias. Catedral 1467.

Dr. TEODORO LEIBLE
Enfermedades nerviosas. Medicina interna. Electricidad médica. Olivos 794.

Dr. JULIO MOORE FUENZALIDA
Cirugía. Señoras. Partos. Manuel Rodríguez 355. Teléfono 89975. De 2 a 4.

Dr. MORALES BELTRAMI
Enfermedades de niños. 1 a 3. San Ignacio 109. Teléfono 87838. Consultas: 2 a 4.

Dr. ALEJANDRO MORALES
Medicina interna. Ayudante Clínica. Consultas: 2-5. Lira 842. 22-IV

LABORATORIO DE MUMANDA
(Jefe Laboratorio Hospital Salvador)
Monjitas 651. Teléfono 80836.
Abierto permanentemente.

Dr. Orrego Puelma
Pulmón. Rayos X. Regresó Europa. Agustinas 1583. 3 a 5 y 12.

PIEL, SÍFILIS, VENÉREAS.—POLICLINICA POPULAR
Independencia
Doctores: Prof. Frías, Yáñez, Guzmán, Helms. Independencia 1014 (frente Hospital San Vicente). 9 a 12. Ultra microscopio. Rayos X. Luz Ultra violeta.

Dr. PIERRETTI
Oídos, nariz, garganta. De 2-3-30. Monjitas 691.

Dr. PAREDES
Enfermedades venéreas. Cirugía. Consultas: 2-5. Brasil 47.

Dr. PRATS
Jefe Clínica. Piel, Sífilis. Venéreas. Hospital San Vicente. Examen al ultramicroscopio de ulceraciones genitales. Tratamiento rápido por diatermia. Santo Domingo 849. 4-5-6-30.

Dr. PANATTI
Estudios Europa. Especialidad coragón. Pulmón. Estómago. Pasaje Capuchinas 730. Teléfono 87211.

Dr. PEREZ MATUS
Enfermedades venéreas.—11 a 12.—Delicias 465.

Dr. QUIJANO
Pulmón, corazón, estómago, Rayos X. 2-4. Merced 560. Telef. 87819.

Dr. RAYO RIQUELME
Cirugía. Enfermedades venéreas. Jefe servicio. Cirugía. Mujeres Salvador. Lunes, miércoles, viernes 1 a 3. Teléfono 62854. Moneda 1815. NIO

Dr. ALBERTO RAHAUSEN
Regresó Europa
Cáncer. Radioterapia. 2-5. Dr. GUILLERMO RAHAUSEN 1-3. Serrano 53. Teléfono 88011.

Dr. CARLOS SEAMA N
Medico cirujano. 14 a 18.30 horas. Delicias 235. Teléfono 82821.

Dr. F. STEIN
Titolado Alemania, Chile. Cirugía, medicina general. Domicilio. Consultas 3-8. Huérfanos 1800. Teléfono 89406

Dr. STOLTING
OCULISTA
Catedral 1492.—Consultas: 3 a 6. 11-V

Dr. ABRAHAM SCHWEITZER
Oculista
Londres 63. 2-3

Dr. E. SILVESTER
Medico Clinica Universitaria. Piel, sífilis, venéreas. Diatermia. Galvanización. Rayos ultra-violeta. Laboratorio. 6-8 u hora acordada. Rosas 1965. Teléfono auto 89622.

IDA THIERRY
Oculista
Estudios en Europa. Merced 560.—Consultas 2 a 4.

Dr. CARLOS URRUTIA
4-5. Maestranza 735. Teléfono 221. Santa Elena.

Dr. UNDURRAGA
Corazón. Reumatismo. Avenida España 172. 21 M

URINARIAS, VENÉREAS, SÍFILIS
Dr. ARTURO BARRERA ARAYA
11 a 12 y 2 a 6. Puente 557. Teléfono 63642.

Dr. FELIX VALENZUELA
Consultorio abierto 2-5
SAN FRANCISCO 1138 17-M

Dr. VEGA MACHER
Exclusivamente pulmón. Claras 549.

Dr. TALLMAN
Medicina general. Vías urinarias. Diatermia. Catedral 1596. Teléfono 89027. 4-V.

Dr. VERDAGUER
Oculista. Agustinas 960. De 2 a 5.

Dr. MANUEL CAMILO VIAL
Estudios Europa y Norte América. Gineco-urinario, venéreas, sífilis. Consultorio: Teatinos 370. VI piso. Horas: 14-18. Reserva horas especiales en la mañana.

Dr. VICUSIA HERBOSO
Regresó de Alemania
Medicina interna. Rayos X. Corazón. Rifón. Aparato digestivo. Sífilis.—Lunes, miércoles, viernes 3-4 12.—Reserva hora: Mañanas. Almirante Barroso 270. Teléfono 80806.

Dr. MAURICIO WEINSTEIN
Estudios Europa. Piel, sífilis, venéreas. Agustinas 1357.—3-5.

Dr. SCHMIDT HERMANN
Profesor. Facultad Medicina Veterinaria. Clínica. Laboratorio. Químicos. Biológicos. Vacunas. Sueros.—Monjitas 780. Teléfono 83649.

Dr. ALCOCER
Regresó Europa
Dentística general. Delicias 858.

ERNESTO ANGUIA
Piorrea y Radiografía Dental. Ed. Artista. Piso 7.º

ENRIQUE ABEL W.
Riquelme 562. Telef. Auto 62447. Casilla 3893.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indolores. Enrique Concha 20. San Diego 374. Teléfono 62390.

Dr. WENCESLAO MUÑOZ
San Diego 374. Teléfono 62390.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
Dentista
Extracciones sin dolor. Puentes y jacos, con paladar oro. Agustinas 1291. Teléfono 86946

Dr. CARLOS H. ROJAS
Especialmente placas, puentes y extracciones.
Tratamientos modernos.
Atiende: Lunes, miércoles y viernes. Alameda 465

JULIO TOLEDO
Mecánico Dental
Trabajos rápidos. Estado 15.

RADIOGRAFIAS
Dentista Urra Catedral. Merced 639. Teléfono 8914.

Dr. C. Valencia Courbis
Cirujano-Dentista. Extracciones difíciles indolores. Procedimientos: DR. CARREA. Dentaduras. Coronas y Puentes.
DELICIAS 865. TELEFONO 85140

R. VALENZUELA LABBE
Dentista
Agustinas 1034. frente al Crípton. Atiende diariamente.

REBECA BRIONES
Clínica. Se reciben pensionistas. Cirujano especialista. Rosas 2019.

VIRGINIA CASTILLA
Se trasladó Serrano 562. Teléfono 80216.

MERCEDES DARRIGHANDI
Regresó extranjero. Invando últimos adelantos. Partos. Curaciones. Pensionado particular. Huérfanos 2742.

MATRONA ERAZO
Mujeres 20.

ANNELES GUISSE
Matrona diplomada Chile-Alameda. Pensionado. Cerro 38. frente Lira.

CLINICA DE MARINA GALLART DE G.
Recoleta 721
Especialmente partos, curaciones y masajes internos. Inyecciones.

J. MORENO
Prat 727. Teléfono 62318.

CONSULTORIO PRIVADO
Precios módicos. García Reyes 23. 15-16

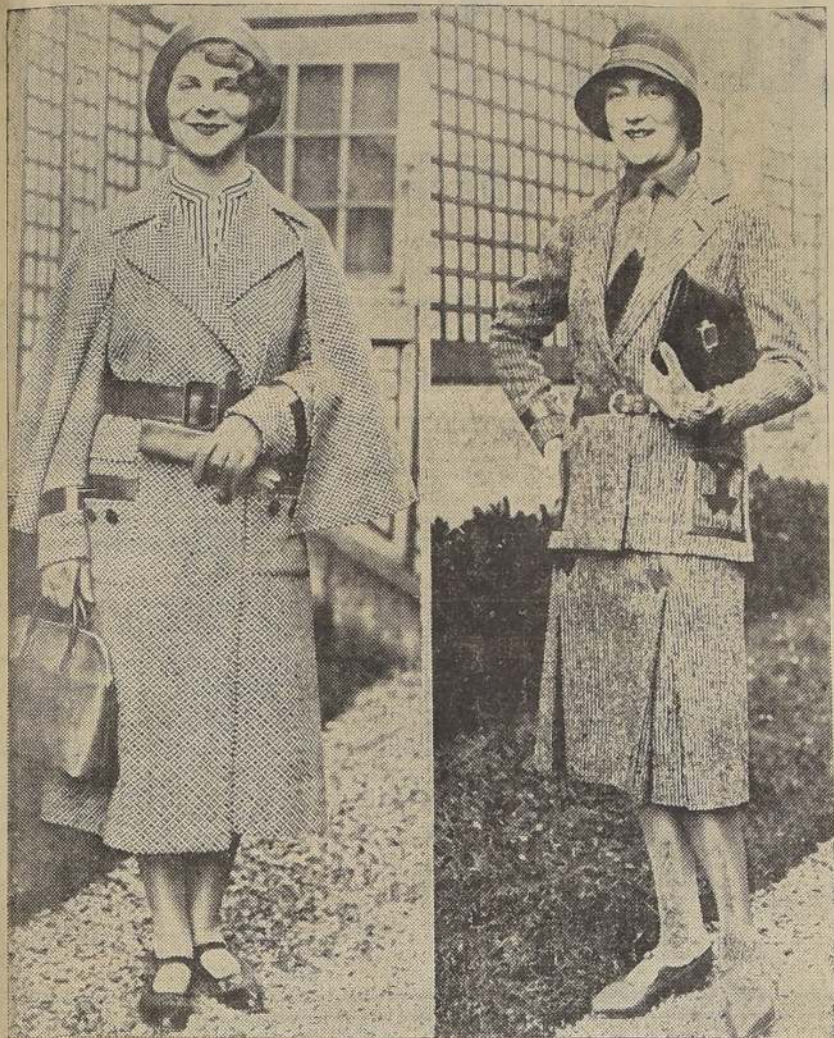
PENSIONADO SEÑORA REYES
Atendido cirujanos especialistas. Partos. Emeraldas 636.

FLOR VILLASECA
Recibo pensionistas. Lira 178. Teléfono 85310.

CLINICA VENÉREAS. CIRURIA
Alameda 2585. Doctor Ugueto. 9 a 12. 3 a 8. Tratamiento rápido. Moderno. Sífilis. Gonorrrea. Hospitalización. Facilidades, tratamientos. Teléfono 80732.

ACETILENA
Andrés Dubois. Instalaciones de acetileno, gasómetro, carburo. Raponcho 1901. Casilla N.º 391.

PARA LOS VIAJES MARITIMOS Y PARA EL DEPORTE



A la izquierda, un modelo que los modistos de París recomiendan para los viajes oceánicos. Tiene cinturón, bolsillos y puños de cuero. La capa corta, fácil de retirar, es otra de las características de este modelo.

A la derecha se ve otro modelo de paño café claro, con cuello y corbata del mismo material. Se dice que es muy apropiado para usarlo en los deportes.

El cuento del día:

El Puente del Diablo

Por JEAN MOURA

En los tiempos del buen Rey Luis IX, había un gentil seminarista que vivía en un desván de la calle Messire-Saint-Jaques, en París.

Y, precisamente, frente a su bohordilla, tenía su alojamiento una linda y delicada muchachita. Por las mañanas, él la veía regar los maceteros de su ventana, mientras los tules de su cofia se inclinaban sobre las plantas, y mostraba una sonrisa que tenía mucho de angelical.

Cuando las campanas de Notre-Dame tañían, o cantaba algún pajarillo sobre el alero, ella asomaba su carita a la ventana; igualmente tenía que oír la llamada a

los aguadores y a los vendedores de barquillos con su dulcísima voz, y verlos subir con sus cubos y sus pasteles azucarados.

Y cada vez el joven se precipitaba a la ventana, para ver su busto, coronado por una tierna gorguera de rayas blancas, inclinarse hacia la calle.

Pronto ellos se miraron sonriendo. A las primeras dulzuras de mayo, desde la mañana hasta la noche, ella dejaba la ventana abierta. El pobre estudiante tuvo entonces hartas distracciones! Cien veces al día levantaba la cabeza de su latín para atisbar la ventana de su vecina. Sentada ante un pergamino amarillento, ella le inspiraba bellas imágenes.

La encontraba encantadora y llena de gracia. Cuando ella lo apercibía, le dirigía la más alocuente sonrisa.

El aspirante a clérigo, acurrucado sobre un mal escalón en el fondo de su desván, donde las ratas por la noche venían a hurgar entre la paja, pensaba que debía ser bien dulce la vida en el cuartito de la preciosa muchachita.

¿No había allí una alta silla con capitel, un cofre abigarrado de azul y oro, y sobre todo, una camaleta con un cojetero escarlata?

¡Cuánta gracia debería tener la hermosa muchachita cuando, sin cofia y libertado su cuerpo de las duras ballenas, se aprestaba a meterse entre las frescas sábanas.

El doncel ardía en deseos de ir a verla... Pero, ¿cómo llegar hasta ella, sin levantar los comentarios de la calle?

Tomar el camino ordinario, descender la escalera y subir la de

la bella... no había que soñar en ello... El mercader de granos y la vendedora de legumbres eran dos lenguas muy largas que no hubieran trepado en informar al barrio entero sobre su aventura.

Sin embargo, el joven seminarista comprendía que era indispensable, absolutamente, pasar de un lado a otro de la calle. Ya las miradas de la linda muchachita le reprochaban su frialdad... El enamorado fue a medir la distancia que separaba las dos ventanas, pero retrocedió horrorizado ante el abismo de treinta pies en que se abría la calle.

¿Qué hacer?... Se estaba lamentando desesperado, cuando, el Diablo, que revolotea por sobre las canaletas, escuchó sus quejas.

—Amigo, le dijo, apareciendo en la ventana, ¿quieres ir al otro lado?... Nada más fácil; mira, aquí tienes una pasarela tendida especialmente para ti.

Y, diciendo estas palabras, el Diablo se volvió de espaldas hacia la calle, y plegándose sobre el techo, extendió la cola que se alargó, se alargó hasta el punto de unir las dos ventanas apoyándose en la balaustrada de la otra.

Nuestro diérgico, loco de amor, no titubeó; la noche era oscura. —¡Por mí fe, se dijo, todos los caminos son buenos para el amor, cuando hay una chica y un galán en cada extremo! Corramos luego a los pies de la hermosa! Y pasó por aquella especie de cuerda de circo intrépido, como si su profesión hubiera sido la de acrobata.

Esa noche entera, la ventana de la linda muchachita permaneció cerrada.

La entrevista fue larga; era su primer rendez-vous; y los amantes tenían muchas cosas que decirse.

El Diablo, todavía plegado sobre el techo, empezaba a sentir calambres en la cintura, cuando el mozo apareció por fin en la ventana. El alba empezaba a teñir de blanco las torres de Notre-Dame; el gentil vecino salió a la fresca mañana y tiró de frío. Estaba pálido, tenía la ropa ajada y los párpados sonolientos. Vió la cola del Diablo y puso mala cara; habiéndose calmado mucho el fuego de amor en su corazón, encontraba el camino verdaderamente peligroso. Sin embargo, como no había donde elegir, puso el pie en él. De repente sintió que perdía el equilibrio, y su cuerpo se balanceó locamente a derecha e izquierda, con los brazos extendidos.

Esa vez, el lindo galán vió el abismo de la calle abierto bajo sus pies. Instintivamente, su brazo derecho se recogió y trazó en el aire la señal de la cruz. Entonces, el fuego del infierno pareció apagar, y el pobre estudiante, describiendo una parábola, fue a romperse la crisma en las piedras de la calle.

El Diablo, con el signo de la cruz, había sentido una quemadura horrible en la cola y la había recogido bruscamente.

Esta triste aventura hizo mucho ruido en París, y dio lugar, según se dice, al proverbio: "Faire des pas de clercs".

J. M.

EL QUE DESDE NISO NO EMPIEZA A TRABAJAR, MUY PRONTO EMPEZARA A PEDIR.

MENELAO.

HOY

S. Pedro Regalado, conf.

MAÑANA

Stos. Pascual, Bonifacio, Justa y Justina, mrs.

DIPLOMACIA.— El 14 de los corrientes se celebra el aniversario de la Independencia del Paraguay. Por enfermedad del Ministro Excmo. señor Atilio Peña Machain, no habrá recepción en la Legación.

EN LA LEGACION DE FRANCIA.— El Excmo. Ministro de Francia, señor Juan des Longchamps, y señora des Longchamps, ofrecerán hoy una comida en la Legación, con motivo de la entrega de condecoraciones otorgadas por el Gobierno francés a varios altos jefes de la Armada chilena. A esta manifestación han sido especialmente invitados los señores Ministros de Guerra y Marina, altos jefes del Ejército y miembros de la Legión de Honor.

Durante esta recepción, el señor Ministro de Francia impondrá la "Cravate de Commandeur" de la Legión de Honor al Sr. Ministro de Marina, capitán de navío don Carlos Frodden; la Cruz de "Officier" de la Legión de Honor al señor Intendente de Valparaíso, almirante Nieto y capitán de navío Fernández, Subsecretario del Ministerio de Marina; la Cruz de "Officier" de l'Etoile Noire du Benin a los señores capitanes de fragata Del Campo y Castro.

DE EUROPA.— Por el vapor "Colombo" que arribó ayer a Valparaíso, regresó al país, después de una prolongada estadía en Francia, Niza, la señora Mercedes Guerra V.

A ESTADOS UNIDOS.— Mañana partirán a Estados Unidos el señor William Arthur Austin y señora Norah Hobbs de Austin.

AL EXTRANJERO.— Por la combinación transandina del Domingo se dirigieron a Europa, para embarcarse en el "Cap Norte", don Arturo Sutil Prieto y señora Sara Berstein de Sutil.

CONFERENCIA.— La señorita Teresa Huguet dictará hoy su conferencia semanal en San Isidro 92, a las 18.15.

Tema: La justicia immanente.

La entrada es libre.

En la Nunciatura Apostólica.—



Diplomáticos y familias de nuestra sociedad que concurrieron ayer a saludar al Excmo. señor Nuncio de S. S. en Chile, Monseñor Ettore Felici, con motivo del onomástico de S. S. Pio XI

MATRIMONIO.— En casa de la novia se efectuó el Domingo el matrimonio de la señorita Teresa Blanck Zarco con el señor Juan Sepúlveda Badilla. Puso las bendiciones el presbítero señor Valderrama y sirvieron de padrinos, por parte de la novia, el señor Emilio del Villar y señora María Zarco de del Villar, y por parte del novio el señor Francisco Trueba y la señora Antonieta Toledano de M.

FALLECIMIENTO.— El sábado dejó de existir, en el Pensionado de El Salvador, la señorita Fanny Ramírez Sotomayor.

Sus restos fueron repudiados privadamente.

IN MEMORIAM.— Hoy martes, aniversario de la muerte del coronel don Rodolfo Wolleter, se le dirá una misa a las 10 en la Basílica de la Merced.

BAUTIZOS.— El Domingo fue bautizada la niña Blanca Flomenna Echeverría Mac-Fadden; fueron padrinos el señor Javier Echeverría Alessandri y señora María Vial de Echeverría.

—Ha sido bautizado Manuel Guzmán de la Fuente, hijo del señor Arturo Guzmán y señora Berta de la Fuente de Guzmán.

Fueron padrinos el señor Cirilo Godoy y señorita Clodomira Godoy.

RESIDENCIA.— Han fijado su nueva residencia en Agustinas 1564, el señor Anibal Oliva O. y señora Luisa M. de Oliva.

Medias Francesas

MEDIAS de pura seda natural, 3 pares .. \$ 48.00

MEDIAS de pura seda natural C. P., 3 pares .. \$ 100.00

MEDIAS de pura seda natural 1868, 3 pares .. \$ 85.00

Donde "PHILO"
1020 HUERFANOS

"Para Todos"

APARECE HOY

Un número encantador

Mariños difíciles y esposas fastidiosas, por Elinor Glyn. La alegre novelista, que es la que mejor conoce el corazón humano, ha tratado de ahondar en el problema de la felicidad y continúa estudiando la cuestión del matrimonio. ¿Cómo se muere el amor en el matrimonio? He ahí lo que se debe conservar, aconseja la novelista, a toda costa.

La difícil casualidad de ser una mujer bonita; el secreto para llegar a ser Miss X, es decir, el tipo de la buena sin reparos. Oigamos lo que dicen las Miss europeas.

¿Quiénes delinquen más, los solteros o los casados? Una interesante cuestión que preocupa a las mujeres.

Miss Francia habla: curiosa y bonita declaración de Miss 1930.

La Flappers se humaniza: la mujer tiende a conservar su independencia, pero sin exagerar su animadversión contra el hombre.

¿Quiere usted un oficio?—Sepa entonces lo que es la costura, la buena y alta costura de París. El secreto de ganar bastante dinero.

La melodía de Broadway: ¿cómo se hizo esa película encantadora? El más lindo, alegre y sugestivo retrato de Bessie Love.

Experiencias de mujer: "La dicha desdénada". Cómo se puede sufrir y cómo se puede llegar a ser feliz a fuerza de lealtad, de bondad, de fe en el destino...

La difícil elección de dos buenos cuentos: lea usted los siguientes: "El cuento de la fortuna", por Federico Bolet; "La trenza rubia", por Cecilia de Luen go; "El camino de la fortuna". Cuento de amor, por Abel López. La mujer más peligrosa.—No es así?

Nuevas cartas a las mujeres, por Gregorio Martínez Sierra.

La moda, el éxito nuestro. — Nuestros Sweater y la manera de hacerlos. Siluetas, modelos de hoy. Cómo vestir a la moda. — Detalles refinados para los trajes. Los sencillos trajes de diario. — Trajes de noche; recepciones. — Los modelos encantadores del modisto Talmann. — Un lindo pull-over. — La silueta del mes; traje de buen gusto.

2.000 respuestas del Consultorio Sentimental. — Encontrarán sus contestaciones todos los que las hayan enviado a la revista.

Carnet del hombre elegante: comidas, ropa interior, corbatas, detalles.

Varieté. — Correspondencia de París; las más amadas. — Individualidad en los peinados. — Cómo debemos tratar las medias para conservarlas. — Diario de viaje.

Para el hogar. — Remiendo invisible en tejidos finos. — Medicina y Belleza: el doctor está invitado. — La belleza, lo que dice Anita Page. — Motivos en punto de cruz. Cógelos; cómo hacerlos. — Motivos de lencería.

Los poetas: poema de Manuel Machado. — Ricardo Gutiérrez.

Correspondencia de París. — El mérito femenino. Un bonito artículo que estudia lo que puede hacer la mujer de hoy.

¿Ha leído usted la preciosa novela: "Las damas blancas de Worcester?"

Ocho páginas de cine, actualidades, lindos retratos.

— UNIVERSO —

Ultimos DIAS de Pieles Finas

TRAIDAS DIRECTAMENTE

LIQUIDACION A CUALQUIER PRECIO

El más grandioso muestrario de pieles finas llegado a Chile y traído a Sudamérica, para ventas y pedidos directos. Habiendo terminado ya todas las operaciones en Argentina y Chile, y debiendo regresar a Europa, las vendrá a mitad de sus verdaderos precios de cotización en América del Sud.

Vendo solamente pieles legítimas, garantizadas y a precios que son la mitad de su verdadero valor

PIELES

Modelos Petit Gris ..	\$ 2.100
Modelo Poulain ..	\$ 1.490
Modelo patas astracán ..	\$ 1.600
Modelo Martha Kolins ..	\$ 2.900
Nutria cuello Petit Gris ..	\$ 1.250

Nutria, modelo exclusivo de la Casa, sólo ..	\$ 950
Zorro Isabela, tamaño extra ..	\$ 790
Zorro Silka ..	\$ 490
Zorro Ontille ..	\$ 390

Viajero representante de la CASA "GUTTMAN-FRERES", PARIS

CALLE AHUMADA, HOTEL ODDO, SALON N.º 28

"LA NACION"

SUSCRICION ANUAL ..	\$ 95.00
SUSCRICION SEMESTRAL ..	\$ 50.00
SUSCRICION TRIMESTRAL ..	\$ 27.00

"LOS TIEMPOS"

SUSCRICION ANUAL ..	\$ 48.00
SUSCRICION SEMESTRAL ..	\$ 26.00
SUSCRICION TRIMESTRAL ..	\$ 14.00

Las suscripciones se sirven a contar desde cualquiera fecha del año.



Hotel Crillon

Miércoles 14 a las 4½

SERA ABIERTO EL

SALON de THE

Verdades

Si Ud. quiere calzar elegante, vaya donde "Pepay", que ha recibido los colores y figurines de última moda.

S. ANTONIO 523

Vs.—15-M

Mancy Keller de H.

Cursos permanentes de gimnasia especial para señoras, señoritas y niñas. Sistema moderno europeo "Madras". Grupos de cuatro personas. Tratar, 10-12

Vs.—G.

De \$ 10,000 a 15,000

Para industria, con amplias garantías, 12 por ciento, necesito CASILLA 32, A. R.

SANTIAGO

Vs.—X.

CASA

ARRIENDO

Parque Forestal 380

Vs.—14 M.

TODA MUJER LLEVA EN SU CORAZON EL SABOR DE LA AVENTURA

UN PERFUME PUEDE SER EL ALMA MODERNA DE LA MUJER

PERFUME DE PERSONALIDAD "PHILO"

DE VENTA EN TODAS PARTES EXCLUSIVISTAS ...

CASA PHILO 1020 Huertanos

PRECIO DEL FRASCO \$ 75

DROGUERIA FRANCESA 340 Huertanos

VS. NIO.

Gath & Chaves **Gath & Chaves**

A PRECIOS muy REBAJADOS
Ofrecemos estos Artículos
En Sport, Valjería
y Juguetería - 2.º Piso

Gath & Chaves

PANTALONES
en rica piel blanca, con elástico, desde \$ 4.20

MEDIAS
de lana, para niños, modelo hasta la rodilla, con vueltas bordadas, inmenso surtido de colores, desde \$ 4.90

THERMOS
esmalados, de un litro, a \$ 3.50 y de medio litro, desde \$ 3.50

ESTUCHES
neceseros, especiales para autos, paseo, etc., con útiles de bronce, forro de seda, cuero finísimo, desde \$ 39.50

CHALONES
ingleses, procedentes de la más renombrada marca, desde \$ 39.50

VALIJAS
de cuero con forro de brin de hilo, marco de acero, enteramente cosidas a mano, desde \$ 82

MUECAS
de loza, articuladas, reglamento vestidas, ojos móviles y con pelo, a \$ 3.90

AUTOMOVILES
con cuerda, inmensa variedad de modelos, desde \$ 4.90

COCHES-CUNAS
de madera laminada, chasis de acero, ruedas con llantas de goma, colores esmalados, inalterables, a \$ 298.-

VELOCIPEDOS
"BABY", especiales para niños, inviolables, ruedas con llantas de goma, a \$ 49.80

AUTOMOVILES
para niños de 2 a 5 años, chasis de acero, espléndidamente pintados, a \$ 39.80

VALIJAS
roperos con capacidad para tres trajes y 50 piezas de uso diverso, de fibra y acero, tamaño reglamentario, a \$ 170

VALIJAS
A precios excepcionalmente rebajados ofrecemos valijas de fibra en todos los tamaños: baúles roperos "Hartmann", ponchos de lana, castilla y pelo de camello, etc., etc. 2.º piso \$ 195

PAQUETERIA 2.º piso.

Gath & Chaves **Gath & Chaves** **Gath & Chaves** **Gath & Chaves**

JUNTA ADMINISTRATIVA DEL EMPRESTITO MUNICIPAL

Iquique, 11 de abril de 1930.

N.º 9. — Teniendo presente lo determinado por la Junta Administrativa del Empréstito Municipal, en las sesiones del 13 de febrero último y 5 del actual, y en uso de la facultad que me confiere la ley N.º 3784, de 5 de agosto de 1925,

DECRETO:

Pídense propuestas públicas para la construcción de las siguientes obras municipales:

- 1) Pavimentación de 80,000 metros cuadrados de calzadas.
- 2) Construcción del Matadero.

Las propuestas deberán ser entregadas en la Secretaría de la Junta y serán abiertas el 3 de junio próximo, a las 5 P. M., en presencia de la Junta Administrativa del Empréstito Municipal de Iquique, reunida en la Sala de la Intendencia y ante los interesados que concurran.

Bases, planos y especificaciones podrán ser solicitadas por los interesados en la Oficina del Ingeniero de la Junta Administrativa del Empréstito, situada en la calle Bellavista N.º 140, de esta ciudad. Anótense y comuníquense.

NEMESIO VALENZUELA R. Presidente de la J. A. del E. M. I.
HUMBERTO GALINDO I. Secretario Ct.—G.

Fábrica de Muebles

Chesterfield, tapiza cuero y género. Especialidad en barniz en cuero. Dormitorios, Comedores, Escritorios. —Facilita el pago.

ARRIENDASE LUGAR
JOSA CASA

3 salones, diez dormitorios, 4 instalaciones baño, 2 halls, comedor, dependencias, terraza.

AGUSTINAS 1460
Ct.—14. m.

AVISE UD. EN LOS CLASIFICADOS DE "LA NACION"

CABALLEROS

PRIMER PISO

Artículos de Invierno

PRECIOS DE RECLAME

A LA VILLE DE NICE



CALCETINES ingleses, de lana, jaspeados, en gris, café y negro, de mucho abrigo. Réclame \$ 4.50	CALCETINES de lana, fantasía colores y dibujos de última moda. Réclame \$ 7.80	CALCETINES ingleses de lana, blanco y negro, gris y cáscara, muy buena calidad. Precio de réclame \$ 9.80	GOLF media de lana muy fina, colores gris, cáscara, con guarda de fantasía, escocesa. Precio de réclame \$ 16.80
--	--	---	--

PARA EL FRIO

CAMISetas o calzoncillos, punto afranelado, de mucho abrigo, al ridículo precio, la pieza \$ 8.50	CAMISetas o calzoncillo, clase muy fina, tejido afranelado, de gran abrigo. Réclame \$ 13.80	CAMISetas afraneladas, fabricación inglesa, calidad muy fina, tejido abrigador. Réclame \$ 21.50	CAMISetas de lana, Castor especiales para enfermos, muy livianas y de gran abrigo. Réclame \$ 39.00
CHALECOS con mangas lana Vicuña, muy finas. Réclame \$ 125.00	JERSEY de lana, blancos con cuello para sport, muy prácticos. Réclame \$ 29.50	CHALECO sin mangas para tenis recién recibido, lindos colores. Réclame \$ 68.00	PIJAMAS afraneladas, muy buenas, calidad, estilos modernos. Ocasión \$ 34.50

CAMISetas y CALZONCILLOS, lana Vicuña, lo mejor que se fabrica, precios rebajados.

PULL OVER importados, estilo escocés, vendémoslos por esta semana, precio de réclame \$ 27.50

Prof. Dr. JAEGERSCAMISetas o CALZONCILLOS de lana de fama mundial. Hemos recibido en todas las clases. Precios convenientes.

DEPARTAMENTO DE GUANTES

GUANTES de cuero de gran duración. Precio de réclame \$ 12.50	GUANTES de cuero forrados en franela, de gran abrigo, clase superior \$ 22.00	GUANTES de gamuza marca KISLAV, colores de última moda. Réclame \$ 31.00	GUANTES finos de cuero para automovilista, precio de réclame \$ 18.50
---	---	--	---

ARTÍCULOS DE INVIERNO PARA NIÑOS

MEDIAS Sport de lana con vueltas de fantasía, del N.º 5 y 6. Ocasión \$ 5.50	MEDIAS Sport de lana fina, blancas, negras y colores con vueltas, desde \$ 6.50	MEDIAS algodón con vueltas, especiales para colegiales, blancas y cáscaras, desde \$ 2.-	CALCETINES con elástico, en hilo, muy buena calidad, en distintos colores, desde \$ 3.20	CAMISetas o CALZONCILLOS, punto afranelado, de 3 a 14 años, desde \$ 4.20	COMBINACIONES de lana, punto inglés de 3 a 12 años, desde \$ 15.50	CAMISAS de noche en franela listada, clase muy durable, desde \$ 9.90	PULL OVER de fantasía, importados, Nos 28, 30, 32 y 34, desde \$ 17.50
--	---	--	--	---	--	---	--

RECIENTE RECIBIO LINDO SURTIDO DE PARAGUAS IMPORTADOS, DE SEDA Y MEDIA SEDA, CON EMPUÑADURA DE ULTIMA MODA A PRECIOS DE OCASION

VISITE EL SEGUNDO PISO

Donde ofrecemos magníficas oportunidades, en

Artículos Tejidos de Lana

PARA SEÑORAS.

—VEA NUESTRAS VITRINAS—

"LA NACION"

SUSCRICION ANUAL	\$ 95.00
SUSCRICION SEMESTRAL	\$ 50.00
SUSCRICION TRIMESTRAL	\$ 27.00

"LOS TIEMPOS"

SUSCRICION ANUAL	\$ 48.00
SUSCRICION SEMESTRAL	\$ 26.00
SUSCRICION TRIMESTRAL	\$ 14.00

Las suscripciones se sirven a contar desde cualquiera fecha del año.

ENFERMOS.— Han sido operados en el Pensionado de El Salvador, las señoritas Elena y María Flores Briones, por los doctores Navarro, Aguirre Sayago y doctora Flores de Loyola.

—En el mismo Pensionado han sido operados el presbítero don Ramón Díaz Muñoz y el señor Francisco Bahamondes.

—Continúa grave don Alvaro Besa.

Estación RADIOTELEFONICA DE "LA NACION"

CASILLA 828 ONDA 300 M. C. M. A. O. TELEFONO N.º 80840

PROGRAMAS DE HOY

CONCIERTO OFRECIDO POR LA Casa Hans Frey
ESTADO 196
DISCOS
Nacional ODEON

1. 4154 La Golondrina.
2. 15207 Lolita.
3. 40705 Los perritos.
4. 40730 Un imposible.

DE 18 A 18 15

CONCIERTO OFRECIDO POR

Central Electric

AHUMADA 60.

DE 18 15 A 19

CONCIERTO OFRECIDO POR

STROMBERG-CARLSON-RADIO

DE 19 A 19 30 HORAS, CONCIERTO OFRECIDO POR LA

"VINA LINDERS"

(Gaitita-Braun)

AGENTES EN VALPARAISO, NORTE Y EXTRANJERO.—Wagner, Chadwick y Cia. AGENTES EN CONCEPCION Y SUR, West Scott y Cia.—Agente en Santiago, Federico Bierwirth. —Teatros 890, Telé. fono 88809. Sub-Agente en Santiago (vino suelto).—Haul Gazitua, San Pablo 1123. — Teléfono 83813

DE 20 14 A 20 34

PROGRAMA

RADIOLA RCA

MORANDE 520

DE 20 34 A 21 Y DE 23 12 A 23 34

PROGRAMA CASA COSMOS

CATEDRAL 1947

Distribuidores exclusivos de los receptores

TELEFUNKEN Y FADA

DE 21 12 A 22

CONCIERTO OFRECIDO POR

MORRISON & Co.

REPRESENTANTE

PHILLIPS — MAGNAVOX — BRIGHT STAR

RECEPTORES — ALTOPARLANTE — BATERIAS

DE 21 A 21 30 HORAS, CONCIERTO

"VICTOR", OFRECIDO POR LA

Casa Curphey y Jofré Ltda.

AHUMADA 200

46553 Algún día.

21237 Bailando la noche entera.

46396 Besos pálidos.

7066 Feuto. Dio posente.

21 A 21 30

PROGRAMA OFRECIDO POR

RADIO SERVICE

TECNICOS ESPECIALISTAS

— APARATOS Y ACCESORIOS DE CALIDAD —

TEATINOS 14 CASILLA 1489

PROGRAMA DODGE BROTHERS

Ofrecido por la casa BESA y Cia. Ltda. Importadora de los automóviles DODGE BROTHERS y camiones GRAHAM BROTHERS

ROY DODGE BROTHERS

- 1.—Bocinas de automóviles. Orquesta Baronti. Disco Columbia N.º 7005.
- 2.—L. Alvarez. Solo de piano.
- 3.—El Picolo Marat. Por Lázaro y De Volti.
- 4.—Maozart. Minuetto. Por la Orquesta.
- 5.—Mascagni. El Picolo Marat. Disco Columbia N.º 8941.

22 1/2 A 22 1/2

CONCIERTO OFRECIDO POR

Stromberg-Carlson-RADIO

para compradores de lo mejor

DE 21 30 A 23 30 HORAS

"CASA COLUMBIA"

Estado esq. Plaza de Armas

Concierto "LA NACION"

- 1.—HORA OFICIAL.
- 2.—Blue Hawaii. Por la Orquesta.
- 3.—Ché que pica. Por la Orquesta. París. Disco Columbia N.º 7005.
- 4.—Haine. Peregrinación a Javier. Recitación por ERNA NAHERE.
- 5.—Rubinstein. Sonatina por la Orquesta.
- 6.—Sangre Vienes. Pat. L.º Bruno Walter y Su Orquesta.
- 7.—Luigi S. Giarda. Solo de Violoncello.
- 8.—Wideman. Accord. Recitación por ERNA NAHERE.
- 9.—Sangre Vienes. Parte 2.º Disco Columbia N.º 2270.
- 10.—Mariano. Vals por la Orquesta.
- 11.—L.º Alvarez. Solo de piano.
- 12.—Después del baile. ERNA NAHERE, acompañada de piano.
- 13.—Muñequita de Trapo. Cantado por Consuelo de Guzmán.
- 14.—Luigi. Pallet Egipienne. Por la Orquesta.
- 15.—Bernatzky. Comunicación Telefónica con los Angeles del Cielo. ERNA NAHERE y Piano.
- 16.—Follow Tru. Por la Orquesta.
- 17.—Tre. Por el Jaz Sinfónico Mascheroni.
- 18.—El y Ella. Oyen cantar el GUCU. ERNA NAHERE y Piano.
- 19.—Gounod. Vals. Por la Orquesta.
- 20.—Madelon. Canción. Por ERNA NAHERE y piano.
- 21.—INFORMACIONES DE ULTIMA HORA.

EN ESTA ESTACION SE USA UN MAGNIFICO PIANO STEINWAY Y SONS. IMPORTADO POR LA CASA SUC. OTTO BECKER LTDA.

COMIDAS.— Un grupo de amigos le ofrecieron una comida a don Germán Infante Noguera, con motivo de su próximo matrimonio.

—El sábado 17 de los corrientes se efectuó, en el Restaurant Santiago, a las 21 horas, la manifestación que sus amigos ofrecían al señor Julio Aguayo Blaitt, con ocasión de su próximo matrimonio.

Las personas que deseen adherirse pueden hacerlo en la Administración del Restaurant Santiago (2.º piso) o dirigirse al señor Luis Williamson J. Rosas 1165, teléfono 87755.

A EUROPA.— En la combinación transandina última partió a Europa, acompañado de su familia, el ingeniero señor Ricardo Solar Puga, que va en comisión de Gobierno a la Conferencia Mundial de la Energía que se celebrará en junio próximo en Alemania y a diversos otros Congresos de carácter científico.

El señor Solar fué despedido en la estación por un crecido número

ASOCIACION CRISTIANA FEMENINA.— Están ya en plena actividad los diferentes cursos de estudio que ofrece esta institución a las socias y personas interesadas en dichos estudios. Hay cursos de dactilografía, taquigrafía (inglés y castellano), francés, inglés y alemán, corte y confección y artes decorativas.

La clase de corte y confección está a cargo de la señorita Sofia Leller Martner, que ha regresado recientemente de París, donde recibió altas distinciones de sus maestros.

La clase de arte decorativa está bajo la dirección de la distinguida artista y profesora del ramo, señora Berta T. de Ekwall.

de colegas, amigos y relaciones sociales.

—El 17 del presente parte a Europa la señora Emilia Van Buren de Frias, acompañada de su hija señorita Gabriela Frias Van Buren.

CLUB DE SEÑORAS.— La interesante conferencia que se efectuará esta tarde en esta sala. Como hemos anunciado, hoy tendrá lugar, en el teatro de esta institución, la conferencia que dictará a las 18.30 el profesor Langner.

El señor Langner ha hecho interesantes estudios sobre la educación moral de los niños, y posee hermosa palabra. Al final hará una charla grafológica y leerá la letra de algunos de los asistentes. La conferencia la titula "Charla científica experimental. Grafología". La entrada es libre. Se invita a todas las personas que deseen asistir.

Citación.— Nota importante. — La presidenta y el directorio del Club de señoras ruegan a sus socias asistir hoy a las 10.30 a las horas fúnebres de la señora Amalia Errázuriz de Subercaseaux, en la Iglesia de la Catedral.

LA SOCIEDAD CHILENA DE MICROBIOLOGIA DE HIGIENE

CELEBRARA SESION ESTA TARDE

Hoy, a las 6.30 de la tarde, celebrará su reunión mensual, en el local de costumbre, la Sociedad Chilena de Microbiología e Higiene.

Esta sesión se desarrollará de acuerdo con la siguiente tabla:

1.º Comunicación: Prof. E. Onetto y señor J. Castillo F. "Grupos sanguíneos entre los araucanos, con proyecciones."

2.º Prof. A. Sordelli: "Comunicación: a) Sobre examen bacteriológico del hígado de un animal muerto de mead de sangre. b) Fraccionamiento del antígeno del bacilo anthracis."

TITULOS Y GRADOS

La Universidad de Chile otorgó ayer los siguientes títulos y grados: Médico Cirujano. Don Felipe González Antolín.

Ingenieros Agrónomos. 1.º Don Humberto Aguirre Doolan 2.º Don Constantino Montero Hoyos.

Farmacéuticos. 1.º Ana Bórquez Andrade. 2.º Doña Lidia Espinoza Ferrada. 3.º Doña Evangelina Pino Cartes. 4.º Don Víctor Valencia Peralta.

Licenciados en Leyes y Ciencias Políticas. 1.º Don Aníbal Bascuñán Valdés. 2.º Don Humberto Fuentes Rivera.

PERSONAL PARA LA SUB-SECRETARIA DE AVIACION

Ayer fueron designados los siguientes empleados que prestarán sus servicios en la Sub-Secretaría de Aviación: Oficial de Despacho, señor Guillermo Pérez Besoin; Cartógrafo, señor Ignacio Inchaustegui; Archivero, señor Aníbal Toro Poblete y Oficial 1.º, señor Armando González Flores.

MUSICA

Pasado mañana, concierto Fuentes Pumarino en el Club de Señoras

Pasado mañana ofrece en el Teatro del Club de Señoras, su primer recital el notable baritón chileno Francisco Fuentes Pumarino. La destacada actuación de nuestro compatriota en Estados Unidos, Canadá y otros países de América, hacen esperar que el público de la capital sabrá corresponder a la brillante carrera hecha por el artista y a sus esfuerzos en favor de nuestro arte musical.

El programa del primer recital, que corresponde al período clásico, consulta los mejores autores de la época, que encuentran en el notable cantante a su más afortunado intérprete.

Las localidades se venden en la Casa Becker y Club de Señoras.

El primer concierto sinfónico Javier Rengifo

El maestro don Javier Rengifo dará imponentemente su primer concierto sinfónico el sábado 24 de mayo, a las 18.30, en el teatro de los Padres Franciscos, con una orquesta de 60 maestros de la Asociación Orquestal de Chile.

El programa será dedicado a obras del genio de Bayreuth, Richard Wagner; en él figuran dos preludios de Lohengrin, el 1.º y 3.º preludio.

La presentación del Cuarteto Londres

Nuestros muy recordados amigos—y permitásenos la expresión, ya que sale tan espontánea de nuestra pluma—cada dos o tres años desfilan hacia nuestras montañas la curva de su dilatado peregrinaje, para traernos en la caja de sus instrumentos un cúmulo tan exquisito de emoción, que el público amante del arte que ellos profesan.

La presencia de los cuatro jóvenes artistas en el palco escénico dio motivo para que la concurrencia saludara a los famosos ejecutantes con efusivos aplausos de bienvenida, dos de ellos son ya nuestros viejos amigos, Tomás Petz, violinista, y C. Warwick Evans, violoncelista.

Levi y Waldo Warner se han disociado del conjunto; el primero dirigió hoy día un curso de violín en Estados Unidos, y nuestro recordado violista y compositor que actuó con el Cuarteto Londres, desde 1907, se dedica, en la actualidad, exclusivamente a la composición, que tantos laureos le ha proporcionado en su carrera musical.

Pero nuestra sorpresa aumentaba a medida que escuchábamos cada trozo de los tres cuartetos interpretados en el concierto—presentación que se efectuó ayer. El conjunto no ha perdido su característica coherencia, su unidad y vigor con el aporte de dos nuevos instrumentistas, John Pennington y William Primrose. Se han fusionado los cuatro temperamentos para formar uno solo, emulando con singular acierto al que conocimos años atrás.

Música incluida entre dos representativos parentesis de la historia de la música, nos dieron en su primera audición los famosos maestros del London String Quartet: 1732 a 1918. La frescura rítmica (Menuetto y Final vivace), con la emoción más sincera (Allegro moderato y Adagio cantabile) se destacaron con intenso colorido, en la obra de papá Haydn, como lo llamaban sus contemporáneos. No bien hubo terminado este bello cuarteto, estalló en la sala una explosión de aplausos, a la cual respondieron los intérpretes ejecutando el Nocturno de Borodin, que es como si dijéramos la rubrica del Cuarteto Londres.

Vino pronto la sobria Opus. 51 N.º 1 de Brahms, en cuya Romanza los artistas vacilaron la más concentrada pasión, y llegamos a la obra cumbre de Claudio Debussy, la cual presenta en su primer tiempo una masa — permitásenos el término matemático — con una cantidad de materia tan armónica, tan ponderada, dentro de la forma más justa, que marca en la producción del genio francés una cima inaccesible para sus imitadores.

Tanto la danza que contiene esta obra, como el Andantino y el Final, fueron dichos con ferviente emoción y apropiada ligereza rítmica en sus respectivas partes.

Abanicos de Papel
Para reclame
GRAN SURTIDO
FABRICA DE ARTICULOS
CARNAVAL
"PARISLETTE"
(M. R.)
PAUL GOFFI
GORBEA 2780 — CASILLA 1377
Vs.—G.

El lleno que saludó en el concierto de ayer la iniciación de la temporada del Cuarteto Londres entre nosotros, respondió sin duda en debida forma a las celebridades que forman ese conjunto instrumental.

A. A.



"TARDE RUSA", HOY, EN EL TEA ROOM.

DE GATH Y CHAVES

Con un salón completamente lleno por cuanto de más distinguido tiene nuestra sociedad se efectuará hoy, a las 5 1/2 la segunda "Tarde Rusa", en el Tea Room de Gath y Chaves, a juzgar por la cantidad de mesas pedidas y por el entusiasmo que despertó en su primera presentación.

Alternando con los ballables de la orquesta, se harán números rusos de danzas, canciones y "balalaika", que ejecutados con los bonitos trajes típicos y con la iluminación especial del salón, produce un agradable conjunto artístico, al estilo de los grandes salones de teatros europeos.

Será, pues, hoy nuevamente el Tea Room el paso obligado de nuestro gran mundo social.



Del mundo de teatro de París

UNA OCURRENCIA DE TRISTAN BERNARD.

Edmond Sée, el crítico y hombre de letras, encuentra a su amigo Tristan Bernard y ambos hablan de la Academia Francesa.

—¿Por qué no presenta Ud. su candidatura? pregunta Sée a Tristan.

Y el autor de tanta comedia irónica, responde, comiéndose las palabras, como si tuviera pereza: —Querido, porque eso cuesta muy caro. Un uniforme de académico vale más de diez y ocho mil francos... me parece. Siendo así, esperaré a que se muera alguno que tenga mi talla...

LO QUE HA DICHO SACHA GUITRY.— Se pregunta a Sacha Guitry, qué tiene que decir, después del ensayo general de su última revista estrenada, en el Teatro de la Magdalena y responde:

—He tenido grandes alegrías y no tendré otras como aquellas... Un día, cuando tenía dieciocho años, Anatole France me dijo: "Bravo! (es el mejor y más grande recuerdo de toda mi vida). Otra vez, durante la representación de mi primera pieza, estaban a mi lado Mirabeau, Jules Renard y Anatole France, y los tres me dijeron: (Esto está muy bien!)

Luego después, sólo he trabajado para merecer la estimación de ellos...

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.— Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraudoux. Si el teatro parece decaer en Francia, es por la falta de imaginación.

Hoy los novelistas se levantan al teatro. El día que ellos escriban directamente para la escena, el teatro francés habrá recibido una inyección de vida y de rejuvenecimiento.

HA DICHO FRANCIS DE CROISSET SOBRE EL TEATRO FRANCÉS.

Este autor, que después de la muerte de su ilustre colaborador, De Fiers, ha partido a viajar por las Indias, de las que ha traído dos obras interesantes, "La Feerie Cinghalese" y "Noas avons fait un bon voyage", prepara una nueva obra dramática, y al ser interrogado sobre el teatro, por una revista parisiña, ha dicho:

—Lo que falta a casi todo el teatro francés, es la imaginación. Sólo en Inglaterra y en América, los escritores se sirven de esta poderosa palanca. En Francia la imaginación ha sido introducida al teatro por Giraud

IMPERIO - HOY 6.30 y 9.45

PARA TODO ESPECTADOR: PLATEA, \$ 4.40; NIÑOS, \$ 3.20

SEMANA DE PRODUCCIONES MUDAS

ARTISTAS UNIDOS reestrena en copia nueva la super-producción más grande que ha forjado la fantasía en el cine, obra brillante y magnífica con la cual logró su consagración definitiva al célebre y aplaudido

DOUGLAS FAIRBANKS

TITULADA

El Ladrón de Bagdad

(LA ORQUESTA GRAZIOLI (M. R.) HA CONFECCIONADO UN PROGRAMA MUSICAL DE PRIMER ORDEN.

Próxima Semana

DOS GRANDES SUCESOS

PRESENTARA LA ULTIMA MARAVILLA DEL CINE SONORO Y CANTANTE



Ensueños

INTERESTADA POR CHARLES FARRELL Y JANET GAYNOR Y EL IMPERIO ESE MISMO DIA INAUGURARA SU MODERNO Y PERFECTO EQUIPO RECIENTE LLEGADO DE NUEVA YORK

Western SISTEMA



Electric SONORO

GRAN SUCESO DE CINE SONORO Y PARLANTE
Paramount presenta PASADO MAÑANA
en el

POLITEAMA

Mauricio Chevalier

en

INOCENTES DE PARIS

ATENCION

ESTA HERMOSA SUPER-PRODUCCION, UNA DE LAS MEJORES QUE HA LANZADO AL MUNDO EL CINE SONORO Y PARLANTE, SE VA A PRESENTAR AHORA EN LA INTERVENCION DEL EQUIPO

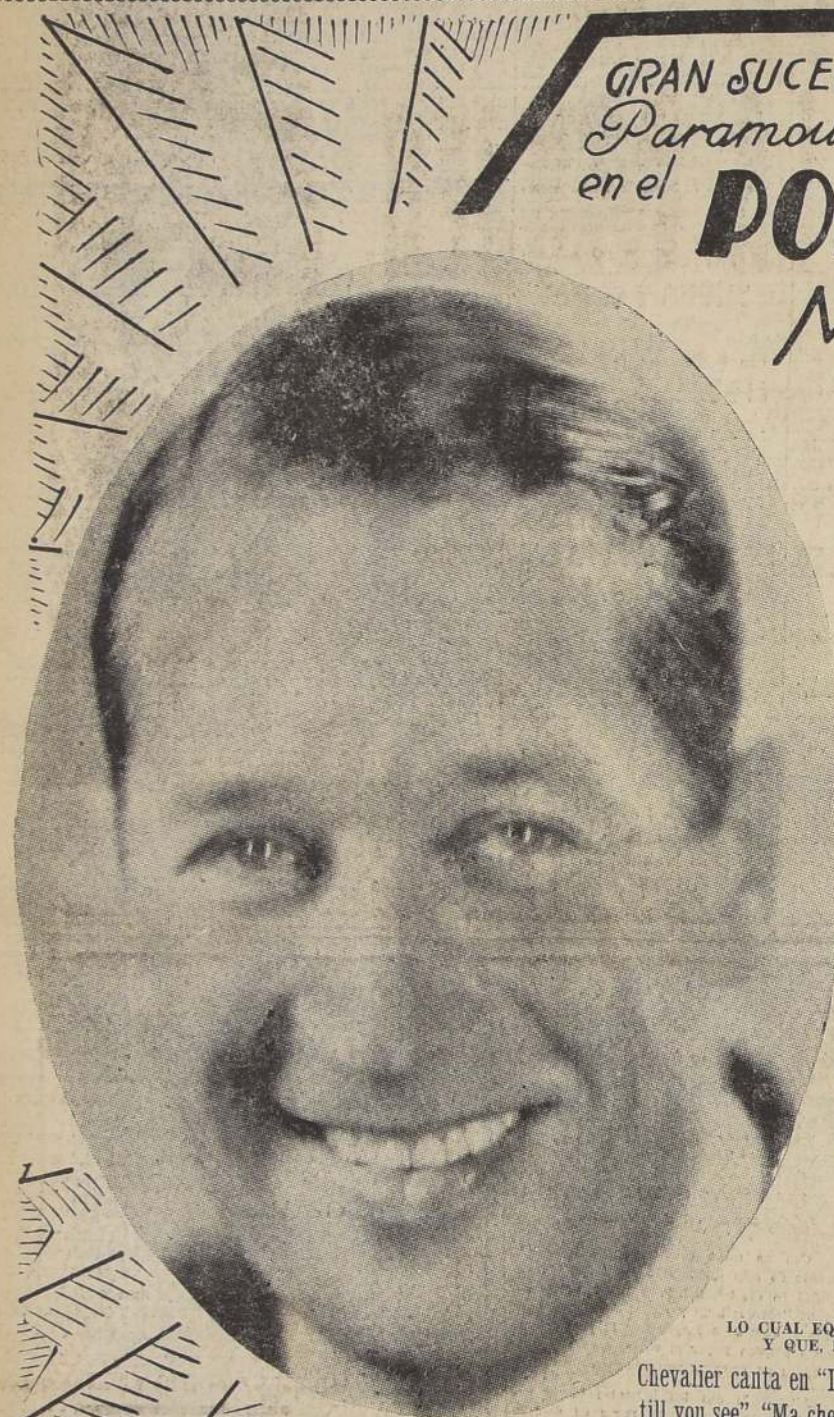
WESTERN ELECTRIC

LO CUAL EQUIVALE A DECIR QUE EL PUBLICO APRECIARA EN ELLA VALORES NUEVOS Y QUE, EN ESTAS CONDICIONES, TIENE TODO EL ATRACTIVO DE UN ESTRENO

Chevalier canta en "Inocentes de París", canciones deliciosas, como "Valentina", "Luise", "Wait till you see", "Ma chérie", "On top of the world alone", "It's a habit of mine".

Y VARIAS OTRAS QUE SON TODO UN EXITO. — ESTA OTRA ES HABLADA, CANTADA Y BAILADA; POSEE GRANDIOSAS ESCENAS DE BATACLAN Y DESARROLLA UN DRAMA HERMOSO Y ORIGINALISIMO.

MARTES 22. VICTORIA. 4 PLUMAS



La película que se recordará toda la vida!



EL DRAMA DE LA MAYOR PARTE DE LOS HOMBRES Y DE CASI TODAS LAS MUJERES...

"LA LEY DE LOS HIJOS"

ESTRENO EN CHILE!

JUEVES 22

— EN EL —

COLISEO

REPUBLICA FUNCIONES POPULARES

EL AYUDANTE DEL ZAR

Super-producción alemana por

Iván Mosjoukine

(SOLO PARA MAYORES)

— PLATEA: \$ 1.10 —

T.—X.

IMPERIAL

Noche, 9.45, función de cine y variedades, a beneficio Escuela 114.

"El hombre del cometa" y "Rey de los choferes"

y Acto de Variedades

Vermouth:

"Hombre del cometa"

y programa cómico.

TEATRO SANTIAGO

Compañía Alemana Georg Urban

HOY — MARTES — HOY

A las 9.30. Pendúltima función.

Notable estreno cómico:

LA TIA DE CARLOS

(Charleys Tante)

COMPANIA DESPEDIDA DE LA

Función en honor y beneficio de

EUGEN KLOEPFER

Urban estrena esta noche el vodevil "La tía de Carlos" (Charleys Tante). — Mañana, última función

Beneficio de Kloeffer

Mañana en la noche se despedirá la Compañía Urban con una función extraordinaria en honor y beneficio del notable primer actor Eugen Kloeffer, que ha sido la figura decollante de la temporada que termina. Se llevará a escena la preciosa obra dramática "Menschensfreund" ("Los filántropos"), que, como se sabe, ha sido una de las obras que le ha valido mejores y más justas oraciones. El seguro que este artista ha de alcanzar en el festival de gala que anunciamos un nuevo triunfo, si esta noche Flores reestrena "Roberto y Mariana".

Esta noche Flores reestrena "Roberto y Mariana"

En la función nocturna de hoy se reestrena en Santiago por la Compañía Alejandro Flores la comedia original del autor francés Paul Gaudy, titulada "Roberto y Mariana", dada a conocer en Santiago por la Quirón.

"Roberto y Mariana" trata el tema de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

de las diferencias conjugales a que están expuestos los hogares modernos con motivo de los avances — el feminismo y de la incompreensión que se produce entre los esposos.

Hoy va en vermouth "En el manifiesto de carión".

Impermeables

Desde

\$ 45.-

Donde "PHILO"

1020 HUERFANOS

-TEATRO COMEDIA-

MAÑANA MIERCOLES, A LAS 6.30

SEGUNDO CONCIERTO DE ABONO DEL

Cuarteto de Londres

Platea: \$ 15 — Balcon: \$ 8.80 — Galería \$ 3

LOCALIDADES A LA VENTA DESDE HOY, EN LA BOLETERIA DEL

TEATRO.

T.—X.

T.—X.

Función extraordinaria en el Imperial

Con motivo de cambiar de empresarios la sala del Teatro Imperial, la antigua administración ofrecerá el jueves próximo una gran función, en la cual se presentarán escogidos actos de variedades y dos super producciones cineas.

El Imperial inicia su nueva temporada el viernes

Bajo las órdenes de una nueva empresa inicia el viernes próximo el Teatro Imperial su temporada de invierno.

La función inaugural se efectuará ese día con un acto de variedades, en que tomarán parte los Vilelas, los Lullitans y otros artistas de cartel, además de dos películas de atracción, entre las cuales citamos a "Asphalt" de la Ufa.

"Karl y Ana" se estrena el viernes

Con el objeto de presentar esta

obra en buenas condiciones, la Compañía de Alejandro Flores ha postergado su estreno hasta el viernes próximo.

TEATRO RECOLETA

PRESENTA EL ESTRENO ABSOLUTO EN EL BARRIO DE UNA COMPAÑIA MUDA DE LA SUPER-PRODUCCION DE "ARTISTAS UNIDOS"

'EVANGELINA'

FOR LA DIVINA ACTRIZ

DOLORES DEL RIO

Teatro Municipal

SE RUEGA A TODAS LAS PERSONAS INSCRITAS EN EL

Cuerpo de Baile

PASAR A LAS OFICINAS DE ESTE TEATRO.

Hoy martes 13 del presente, a las 3 de la tarde

LA ADMINISTRACION

T.—X.

T.—X.

T.—X.

T.—X.

T.—X.

T.—X.

T.—X.

T.—X.



HOY PRINCIPAL

ESTRENO DE LA GRAN PRODUCCION DRAMATICA

LA MAGIA DE LA MUJER

LEWIS STONE — PEGGY WOOD y LEILA HYAMS

EL LEON, con la autoridad que le dan su triunfo de

"La Melodía de Broadway"
"Revista de Hollywood"

"ADRIANA LECOUREUR", etc., declara que "LA MAGIA DE LA MUJER", es una de las más admirables y delicadas producciones que han salido de sus talleres.
El argumento pertenece a la obra

"La Mujer de Stephen Tromholt"

de que es autor el famoso novelista alemán HERMANN SUDERMANN, autor también de "Demonio y Carne".

Esta película está basada en el conflicto que la felicidad matrimonial acarrea al espíritu libre y cambiante del artista, revelde a las costumbres burguesas.

ESPLENDIDA SINCRONIZACION POR LA ORQUESTA V. GRAZIOLI

T.-X.

ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA DESDE LAS 10 DE LA MAÑANA
OBTENGA TEMPRANO LAS SUYAS

GUIA DEL ESPECTADOR TEATROS

TEATRO COMEDIA.— Cia. "Alejandro Flores".— Vermouth, a las 6.30, "El amante del cartón". Noche a las 9.45: Estreno de la comedia "Roberto y Mariana".
TEATRO SANTIAGO.— Compañía Alemana de Georg Urban.— Noche, a las 9.30, penúltima función. Estreno cómico "La tía de Carlos" (Charleys Tante).

CINES

T. AVDA. MATTA.— Vermouth y noche: Los milagros del amor, por Charles Forrell y Janet Gaynor y Un momento de sensación, por Betty Compson.
T. AVENIDA.— Vermouth y noche: Asphalt, por Gustavo Froelich.
APOLO.— Vermouth y noche: Los taxis de la noche, por Antonio Moreno y El caballero de los alces, por William Boyd.
ATENAS.— Vermouth y noche: Los pecados de Sor Angélica, por Mary Nolan.

BRASIL.— Vermouth y noche: Asphalt, por Gustavo Froelich.
CLUB DE LA UNION.— Noche: El milagro del amor, por Charles Farrell y Janet Gaynor.

CARRERA.— Vermouth y noche: Película sonora por Dolores del Río y Los funerales del operador Meneses. Actualidad chilena.

COUSINO.— Vermouth y noche: Manolescu, por Brighette Helm.

TEATRO CAPITOL.— Vermouth y noche: El exitazo del año: Los pecados de Sor Angélica, por Mary Nolan.

COLON.— Vermouth y noche: Puños de hierro, por Reginald Denny y La carrera de la muerte, por Frank Merrill.

COLISEO.— Vermouth y noche: Popular, La carrera de la muerte, por Frank Merrill y El torbellino del Oeste, por Buzz Barton.

TEATRO DIECIOCHO.— Vermouth y noche: La Revista de Hollywood, sonora y parlante.

TEATRO DIEZ DE JULIO.— Vermouth y noche: Funciones populares: El paraiso de ladrones, por Jack Hoxel; Juventud deportiva, 2a función, y Programa cómico.

DELICIAS.— Vermouth y noche: Popular: El finete de la ley, por Tom Tyler y El Dandy, por Conrad Nagel.

ESMERALDA.— Vermouth y noche: Loco lindo, película por William Haines y Acto de concierto por Tita Ruffo.

TEATRO IMPERIAL.— Vermouth: El hombre del cometa, por Luciano Albertini y Programa cómico. Noche: Función a beneficio de la Escuela No 114. Cine y variedades. El hombre del cometa y Nick, el rey de los chefs-fieres, por Luciano Albertini.

IDEAL CINEMA.— Vermouth y noche: Robin Hood, por Douglas Fairbanks, (popular).

IMPERIO.— Vermouth y noche: El ladrón de Babbad, por Douglas Fairbanks, (Muda). (Orquesta Grazioli M. R.)

INDEPENDENCIA.— Vermouth y noche: Evangélica, por Dolores del Río.

LATORRE.— Vermouth y noche: Mi único amor, por Rod La Roque y Programa cómico.

MINERVA.— Vermouth y noche: Funciones populares. Plataa \$ 1. El secreto del rancho seco, por Wallace Mac Donald; El minuto decisivo, por Billy Sullivan y Programa cómico.

NACIONAL.— Vermouth y noche: Adriana Lecouvreur, por Joan Crawford y Nils Asther.

O'HIGGINS.— Vermouth y noche: Loco lindo, película sonora por William Haines y Acto de concierto por Tita Ruffo.

PROVIDENCIA.— Vermouth y noche: Amor pagano, por Ramón Navarro, (sonora, sistema Western Electric).

T. RECOLETA.— Vermouth y noche: Evangélica, por Dolores del Río. (Copia muda).

REPUBLICA.— Vermouth y noche: El ayudante del Czar, por Ivan Mosjoukine. (Popular).

ROGELIO UGARTE.— Vermouth y noche: Asphalt o La tragedia de la urbe y Cómica.

SEPTIEMBRE.— Rotativas, a las 3 P. M.: La niña del jazz: Actualidades y Programa cómico. — Vermouth y noche: Adriana Lecouvreur, por Joan Crawford y Nils Asther.

TEATRO SAN MIGUEL.— Vermouth y noche: Adriana Lecouvreur, por Nils Asther y Joan Crawford.

CABARETS

TROCADERO.— Atracciones por Las Lústinas, Violeta Imperio y la Orquesta Jazz.

BRASIL

HOY Y NOCHE

VERMOUTH Y NOCHE

Estreno de la maravillosa película "Terra".

ASPHALTO

la tragedia de la ciudad, presentada por el actor prodigioso

GUSTAVO FROELICH (PARA MAYORES)

MUY PRONTO: CINE SONORO

con las mejores máquinas llegadas a Chile

T.-X.

Avisé Ud. en "La Nación"

CARNET PARA HOY

Actualidades La Nación

Editadas por Anjes Film.

No 158 TEATRO REPUBLICA
No 157 CARRERA KILOMETRO LANZADO: T. IDEAL CINEMA
No 156 "BARAS AVES MECANICAS": T. BRASIL

POLITEAMA

PORTAL EDWARDS — TELEF. 6, ESTACION — Emp. Dante Betteo

EL TEMPLO DEL CINE SONORO

Donde las películas alcanzan la más alta expresión de realidad, por las cualidades que expresamos

EQUIPO SUPER WESTERN ELECTRIC — LA SALA DE MEJOR ACUSTICA DE CHILE — PROYECCION NITIDA AL GRADO MAXIMO — CALIDAD MODERNA Y DECORADO CON LA ASISTENCIA DE LAS DAMAS DE NUESTRA SOCIEDAD

HOY — Vermouth 6.20 Noche 9.30

LA SUPER PRODUCCION DRAMATICA SONORA Y SINCRONIZADA MAGISTRALMENTE

EVANGELINA

(SOLO PARA MAYORES)

CREACION SUPREMA DE LA HERMOSA Y SENSUAL ACTRIZ MEXICANA

DOLORES DEL RIO

PLATEA: \$ 4.40 — BALCON: \$ 3.30 — GALERIA: \$ 0.80

Jueves: MAURICIO CHEVALIER

En su gran erección sonora y cantada

"INOCENTES DE PARIS"

SABADO, A LAS 2 P. M. — SEGUNDA MATINEE CON DESCUENTO PARA ESCOLARES

- CARRERA -

EL CINE DE MODA

Hoy vermouth a las 6.15 y noche a las 9.45

Platea . . . \$ 6.60

Balcón . . . \$ 3.30

3a y 4a exhibiciones de la hermosa película METRO-GOLDWYN-MAYER para mayores.

La Senda del '98

POR

DOLORES DEL RIO

El film que ayer llenó el teatro, a pesar del mal tiempo. La mejor creación de la divina estrella mexicana.

ADEMÁS:

El vuelo inaugural del Trimotor Nacional con el accidente al cameraman Meneses y sus funerales.

Película a beneficio de la familia de este malogrado operador.

Martes 20: "FOX FOLLIES" la famosa cine-revista

ESMERALDA

Hoy a las 6.15 y 9.30

Platea, \$ 4.40

Ultimas exhibiciones de la preciosa película sonora, con relación de un match de box, en español.

LOCO LINDO

por WILLIAM HAINES

Mañana:

LA REVISTA DE HOLLYWOOD

O'HIGGINS

Hoy a las 6.15 y 9.30

Platea, \$ 4.40

La preciosa película sonora de la Metro Goldwyn, para mayores y menores

LOCO LINDO

por WILLIAM HAINES

Mañana: Ramón Navarro en

AMOR PAGANO

Cantada por

RAMON NOVARRO

EL ARCA DE NOE

ES EL ESPECTACULO NO CONCEBIBLE POR LA HUMANA IMAGINACION
Y QUE DURANTE UNA SEMANA HA SOBRECOGIDO A SANTIAGO POR SU
GRANDIOSIDAD E IMPONENCIA

TRES OPINIONES recogidas al azar de entre
el público que llenó ayer el VICTORIA

EL SEÑOR

JORGE BARRETO
ROLDAN

NOS DIJO:
"SOY POCO AMIGO DEL CI-
NEMA. VINE A VER EL "AR-
CA DE NOE", INVITADO POR
UN AMIGO, Y CONFIESO
QUE HA SIDO PARA MI UN
ESPECTACULO NO SOSPE-
CHADO. CREO ES ESTA LA
PELICULA MAS GRANDE QUE
HE VISTO".

LA SEÑORA

HILDA BLASCA-
RE DE HAAG

NOS DIJO:

"ES LA SEGUNDA VEZ QUE
VENGO A VER ESTA PELICU-
LA. PARA MI ES LO MAS SO-
BERBIO QUE RECUERDO HA-
BER VISTO".

EL SEÑOR

LUIS LOPEZ

"AL FIN HE VISTO ALGO QUE
HA JUSTIFICADO A LA ENOR-
ME PROPAGANDA DE PREN-
SA. ESTA PELICULA ES
GRANDIOSA Y CREO VEN-
DRE A VERLA OTRA VEZ
MAS".

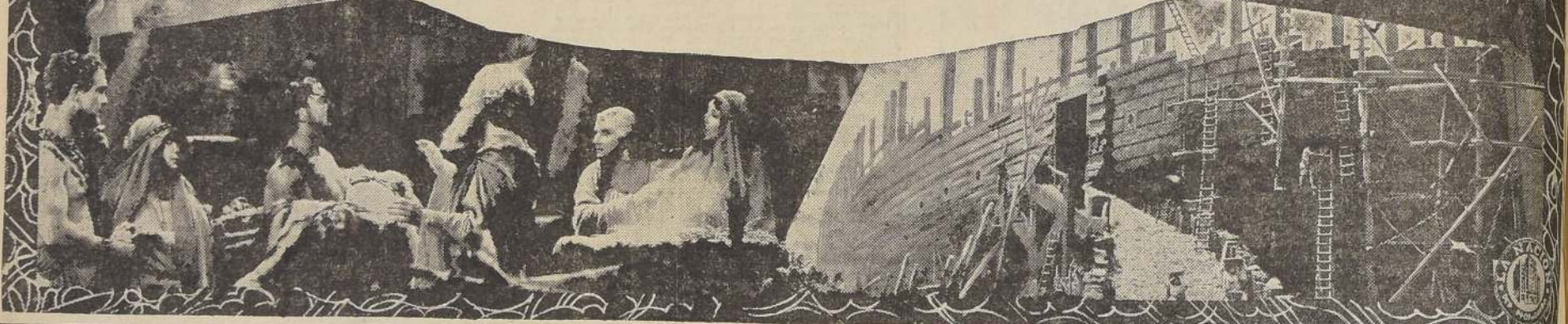
Y a quien Ud. pregunte le dirá lo mismo

PROGRAMA
AJURIA
ESPECIAL

HOY T. Victoria

SOLO PARA
MAYORES

LOCALIDADES NUMERADAS EN VENTA



COLISEO

(Arturo Prat y Av. Matía)

Hoy doble función colosal

a \$ 1.10 PLATEA

La carrera de la Muerte

por FRANK MERRILL, y

El Torbellino del Oeste

por BUZZ BARTON.

El espectáculo más original venido al país obligado a presentarse en un teatro de barrio

"EL MUNDO EN SOLFA", creación del célebre humorista de fama mundial Fénix, será presentado en la elegante y amplia sala del Teatro San Miguel. — Un espectáculo ovacionado en las grandes capitales del mundo, que no ha podido debutar en los teatros del centro por encontrarse éstos ocupados por el cine sonoro

Desde hace varios días se encuentra en Santiago el célebre humorista musical "Fénix", artista de gran nombre, procedente de las principales capitales europeas, que ha recorrido todas las salas de espectáculos del

centro sin poder encontrar fecha para su debut. El espectáculo de este artista, único en su género, es el más original de todos los que han llegado al país. "El mundo en solfa", como el título a su espectáculo, es un derroche de

genial humorismo musical. En artefactos, muy distantes de ser instrumentos de música, ejecuta, con una precisión y agilidad asombrosas, toda clase de piezas musicales, desde la más difícil ejecución clásica hasta el endemoniado jazz.

Un espectáculo de esta calidad, no ha podido pues, presentarse en los teatros centrales de la capital, pero ha sido contratado por el activo empresario del Teatro Fénix, señor Victor Francione, quien presen- tó a Santiago y al resto del país.

Un espectáculo de esta calidad, no ha podido pues, presentarse en los teatros centrales de la capital, pero ha sido contratado por el activo empresario del Teatro Fénix, señor Victor Francione, quien presen- tó a Santiago y al resto del país.

Un espectáculo de esta calidad, no ha podido pues, presentarse en los teatros centrales de la capital, pero ha sido contratado por el activo empresario del Teatro Fénix, señor Victor Francione, quien presen- tó a Santiago y al resto del país.

VIERNES: "KARL Y ANNA"

Teatro Comedia

EMPRESA VIDELA, BAEZA y Cia., Ltda.

COMPANIA CHILENA DE COMEDIAS

"ALEJANDRO FLORES"

HOY DOS FUNCIONES

VERMOUTH: 6.30 — La graciosa comedia en 3 actos

El Amante de Cartón

Traducción de José Vizcaya

NOCHE: 9.45 — Estreno de la alta comedia

"ROBERTO Y MARIANA"

Del autor francés PAUL GERALDY; versión en castellano de JOSÉ VIZCAYA C. T. — X.

VIERNES ESTRENO "KARL Y ANNA"

DIECIOCHO

Hoy: 6.40-9.40

NUMERADO

(SOLO PARA MAYORES)

METRO PRESENTA

GRETA GARBO

EN

Orquídeas Salvajes

PELICULA SONORA, CON BAILES Y COROS EXOTICOS — EQUIPO

WESTERN ELECTRIC

VIERNES: "EL CANTOR DE JAZZ"

"LA NACION"

SUSCRIPCION ANUAL \$ 95.00
SUSCRIPCION SEMESTRAL \$ 50.00
SUSCRIPCION TRIMESTRAL \$ 27.00

"LOS TIEMPOS"

SUSCRIPCION ANUAL \$ 48.00
SUSCRIPCION SEMESTRAL \$ 26.00
SUSCRIPCION TRIMESTRAL \$ 14.00

LAS SUSCRIPCIONES SE SIRVEN A CONTAR DESDE CUALQUIER FECHA DEL AÑO.

HOY

TEATROS CARRERA Y ESMERALDA

Se exhibe la Actualidad "La Nación" No. 178, que contiene:

EL VIAJE INAUGURAL SANTIAGO - ARICA DEL TRIMOTOR FORD, DURANTE EL CUAL EL OPERADOR DE LA ANDES FILM

LUIS MENESES

PERDIO LA VIDA

Esta exhibición es a beneficio de la viuda del infortunado Meneses.

Actualidades "LA NACION No. 178"

EDITADAS POR LA ANDES FILM

REPUBLICA

SUMARIO:

1. Últimas partidas por el Campeonato Internacional de Tennis.
2. Acrobacias en motocicletas en el Velódromo de Nufos.
3. Inauguración del puente sobre el río Maipo.
4. Se filma una película sobre vinos chilenos.
5. Romería a la tumba de David Arellano, ex-capitán del Colo-Colo.
6. Competencia de bomberos en el Llano.
7. Una mudanza barata (dibujo animado).
8. Valparaíso.—Llegada de los marineros del crucero americano "Pensacola".
9. California.—Jóvenes de Atlanta estudian métodos para apagar incendios.
10. Atlanta, Estados Unidos.—Una intrépida acrobata con la vista vendada y las manos atadas juega su vida realizando una sensacional prueba a 1.000 metros de altura.
11. Concentración de 200.000 deportistas con la hermosa exhibición de 40.000 gimnastas que se mueven al unísono.

ACTUALIDADES "LA NACION"
No. 177
CARRERA EL KILOMETRO LANZADO
TEATRO IDEAL CINEMA

No. 176
"RARAS AVES MECANICAS"
TEATRO BRASIL

Emil Jannings

EN SU MAS

GENIAL CREACION



Las TRAGEDIAS DEL AMOR

JUEVES

Coliseo

Avise usted en los Clasificados de

"La Nación"

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

TUNISIA

LOS PEREGRINOS QUE ASISTIERON AL CONGRESO EUCARISTICO REGRESAN A SUS PAISES. TUNES, 12.—Durante todo el día han estado saliendo, con destino a sus respectivos países, los peregrinos que asistieron al Congreso Eucarístico. Todos los buques que zarparon hoy salieron repletos de pasajeros. El Cardenal Lepicier se embarcaba mañana.—(U. P.)

MARRUECOS

DOUMERGUE REGRESA A FRANCIA. ORAN, 12.—El Presidente Doumergue partió en viaje a Francia a bordo del crucero "Duquesne", a las 16.20.—(U. P.)

El sucesor de Gandhi en la dirección de la campaña de desobediencia civil fué también arrestado

LO REEMPLAZARA LA POETISA Y ORADORA SAROJINI NAIDU.—EN UNA DECLARACION HECHA EN BOMBAY, LORD IRWIN ANUNCIO QUE LA CONFERENCIA DE LA INDIA SE VERIFICARIA EN LONDRES, EN SETIEMBRE PROXIMO.—EL CAPITAN WEDGEWOOD - BENN DECLARO QUE EL INFORME DE LA COMISION SIMON SERIA PUBLICADO EN DOS PARTES.—LA SITUACION GENERAL ESTA BAJO CONTROL DEL GOBIERNO.—LOS SUCESOS DE AYER

BOMBAY, 12.—El sucesor de Mahatma Gandhi, Abbas Tyabji y 59 voluntarios, fueron arrestados al iniciar la marcha hacia el depósito de sal de Tharasa.

Sarojini Naidu ha sido designada sucesora de Abbas Tyabji. Tyabji y sus acompañantes fueron apresados por 300 agentes de policía armados que viajaban en autocamiones.—(U. P.)

BOMBAY, 12.—Hubo varias bajas en un choque entre los gandhistas, que habían establecido piquetes contra los depósitos de bloques, y los vendedores de una aldea cercana a Jalapur.

Los miembros de los piquetes intervinieron en el combate armado de palos y hachas. Muchas personas quedaron gravemente heridas, entre ellas una mujer.—(U. P.)

BOMBAY, 12.—Poco antes de su arresto, Tyabji y su comitiva habían salido de la aldea de Karadi en viaje a Dharasana, seguidos de toda la población de la aldea, compuesta por unas mil personas, incluso mujeres y niños.

Llegaron a los suburbios de Dharasana alrededor de las 6.30 y fueron rodeados inmediatamente por 400 agentes de policía armados de rifles Lathis.

La policía era encabezada por el Comandante Brahm y el Inspector del Distrito, Mr. Robinson.

Brahm declaró que los miembros del grupo de Tyabji constituían una asamblea ilegal, después de lo cual se procedió al arresto del grupo, mientras los aldeanos observaban tranquilamente la escena y felicitaban a Tyabji. Este, con Jagatram Dave, gandhista prominente, fueron conducidos en automóvil a la Cárcel de Jalapur. Los demás detenidos fueron llevados a la misma Cárcel en autobuses.—(U. P.)

BOMBAY, 12.—La sucesora de Tyabji, Sarojini Naidu, tiene 51 años de edad; nació en Hyderabad; fue a Inglaterra cuando tenía 16 años de edad y se educó en el Girton

College y en el King's College de Londres.

Regresó a la India en vista del mal estado de su salud y contrato matrimonio con el doctor Naidu, de otra casta que la suya.

Sarojini Naidu envió a sus cuatro hijos a educarse a Inglaterra. Es notable poeta y oradora; ingresó a la vida pública como reformadora social y más tarde se declaró partidaria de Gandhi. En una ocasión presidió el Congreso Nacional.—(U. P.)

PESHAWAR, 12.—Antes de que el Gobierno enviara su ultimátum a Hajj Turangzal para que abandonara la frontera de la India, en las mesquitas y bazares de esta ciudad, habían sido colocados carteles escritos a mano, que se atribuyen a los partidarios de Hajj.

Estos carteles llevaban como encabezamiento las palabras "Mensaje de Esperanza" y se aseguraba en ellos que las fuerzas de Hajj poseían numerosas ametralladoras, otros armamentos y hasta aeroplanos y que pronto emprenderían un ataque por la vía de Shabbari. Mardan.—(U. P.)

LAHORE, 12.—Tara Singh, jefe de una banda de 100 Akali Sikhs que marchaban sobre Peshawar, fue arrestado cerca de esta ciudad.

Los sikhs continuaron su marcha mañana.—(U. P.)

LONDRES, 12.—Flash.—La Oficina de la India anuncia que el Virrey, Lord Irwin, ha hecho hoy en Bombay una declaración en la cual informa que la Conferencia de la India, que se celebrará en Londres a fines de setiembre, inmediatamente después de la Conferencia Imperial.—(U. P.)

LONDRES, 12.—En su declaración

FRANCIA

SESIONES DE LA OFICINA INTERNACIONAL DE HIGIENE PUBLICA

PARIS, 12.—La Oficina Internacional de Higiene Pública inició sus sesiones anuales con asistencia de los delegados de 50 naciones. Entre ellos se encontraban el médico argentino doctor Azaos Alfaro; el doctor Manuel Amunátegui, de Chile; el Encargado de Negocios de México, señor De la Torre; el Encargado de Negocios del Perú, señor Numbela; el del Uruguay, señor Alejandro Herosa; y el cirujano norteamericano general Hugh S. Cumming.

Durante la reunión fué leído un informe de la Liga de las Naciones por el presidente del Comité de Higiene.

Fueron organizados diversos comités.

Entre las cuestiones que serán discutidas en breve, figuran la extirpación de las ratas a bordo de los barcos; la regulación sanitaria de la navegación aérea; el opio; el cólera; la fiebre amarilla; la viruela; la tuberculosis; la meningitis cerebro-espinal; la sífilis y la psitacosis.—(U. P.)

JAPON

BOTADURA DE DOS NUEVOS BUQUES DE GUERRA

LONDRES, 12.—El corresponsal de la Exchange Telegraph Company en Tokio, informa que el último crucero de 10.000 toneladas, "Takao", que completa la cuota acordada al Imperio japonés en el Pacto de Londres, fué lanzado al agua en la tarde de hoy en los astilleros de Yokosuka. Presenciaron la ceremonia correspondiente, la emperatriz, el príncipe Chihito, los miembros de la familia Imperial, el primer y los miembros del Gabinete.—(U. P.)

TOKIO, 12.—El lanzamiento del "Takao" fué presenciado por cien mil personas. El destructor "Yugiri" también fué botado al agua en los arsenales de Misuzu.—(U. P.)

ALEMANIA

EXPLOSION DE GASES EN UNA MINA DE LA ALTA SILESIA

BERLIN, 12.—Se teme que hayan muerto 9 trabajadores a causa de la explosión de gases en una mina de Hindenburg, Alta Silesia. 12 mineros quedaron sepultados entre los escombros; sólo tres de ellos han sido salvados. Han sido extraídos dos cadáveres.—(U. P.)

BERLIN, 12.—Se sabe que hubo ocho muertos y un herido grave en la explosión de una mina hindenburg, en la Alta Silesia.—(U. P.)

NOTICIAS DEPORTIVAS

GRAN BRETANA ELIMINO A POLONIA EN LA 2.ª Ronda DE LA COPA DAVIS

TORQUAY, 12.—En la competencia por la Copa Davis, el doctor J. Colin Gregory y G. Collins, de Gran Bretaña, derrotaron a los polacos Ignace Troszinski y Przemyslaw Wazinski, por 6-0, 6-0, 6-0.

Gran Bretaña eliminó a Polonia de la competencia por el campeonato de la Copa Davis, por lo tanto, calificada para medirse con el ganador de la serie entre Irlanda y Australia en la segunda rueda.—(U. P.)

hecha en Bombay. Lord Irwin, lamenta que, a pesar de haber anunciado en noviembre del año pasado que el objetivo natural del progreso con la institución de la India era alcanzar al estado de Dominio, la actual infracción de las leyes no tendría otro resultado que el aplazamiento de los deseos profesados por los indios.

Agrega que, a pesar de los actuales acontecimientos de Gobierno, está resuelto a adherirse a su declaración de noviembre sobre su política.

LONDRES, 12.—La declaración de Lord Irwin dice que los acontecimientos de las últimas semanas constituyen el "triste cumplimiento" de lo que anticipó en una carta que le dirigió a Mahatma Gandhi, en la cual pedía que la campaña de desobediencia civil pondría seguramente en peligro la paz pública.

"De regiones tan lejanas—agrega—como Peshawar, Madras, Bombay, Calcuta, Shillong y Marich, vienen sentimientos relativos de la violencia del populacho y del desafío general que hacen a la autoridad legal los asaltantes armados y sanguinarios.—(U. P.)

LONDRES, 12.—En la sesión de hoy de la Cámara de los Comunes, el Secretario de Estado de la India, capitán Wedgwood-Benn, anunció que el informe de la Comisión Simón sobre las condiciones que presenta la India para tener Gobierno propio, sería publicado en dos partes: la primera de ellas aparecería el 10 de junio y la segunda, el 24 del mismo mes.

Dijo que el primer volumen de dicho informe consistiría en un examen general del problema de la India, el segundo contendría las recomendaciones de la Comisión.

Los dos serán publicados simultáneamente en Inglaterra y en la India.

Manifestó también que no había pruebas de que los agentes comunistas fueran responsables de los recientes disturbios.

Añadió que ayer había sido efectuado un raid en aeroplanos contra las fuerzas de Hajj Turangzal, cerca de Peshawar, pero que sus resultados no se conocían todavía. Dijo que los partidarios de Hajj habían contestado el ultimátum de retirarse con una vasta corte de árboles, con los cuales obstruyeron los caminos. Agregó que estos mismos partidarios se habían acercado al asilado hasta 32 kms. de Peshawar, lo cual constituyó una grave amenaza para el orden público.—(U. P.)

LONDRES, 12.—Mr. Wedgwood-Benn declaró en la Cámara de los Comunes que, con autorización del comandante en jefe de las tropas de la India, podía decir que este jefe estaba completamente satisfecho del ejército indio al cual considera enteramente leal.—(U. P.)

LAHORE, 12.—El espacio cerrado destinado a los reos en la sala de los Tribunales, quedó completamente destruido a causa de una lucha entre 18 presos indios, procesados aquí por conspiración y la policía. Esta última, en cumplimiento de órdenes del Tribunal, trató de tomarlos a viva fuerza cuando entraron a la sala antaño cantos revolucionarios sin respetar una orden de guardar silencio dada por el Tribunal.—(U. P.)

LONDRES, 12.—Esta bien controlada y los recursos del Gobierno no están perfectamente organizados para resistir a las fuerzas que violan las leyes y promueven desórdenes", según dice un telegrama del Gobierno indio, que ha sido publicado por Mr. Wedgwood-Benn.

Este telegrama es el primero del punto de vista del Gobierno, el cual dice que la campaña contra el impuesto de la sal ha sido abandonada definitivamente en algunas provincias, excepto tal vez en Bombay. Esta Presidencia continúa

ARGENTINA

Un redactor de "Il Corriere della Sera" de Roma, en gira por Sud América

(Especial para "La Nación")

BUENOS AIRES, 12.—Ha llegado al país en viaje de observación, el periodista, escritor y autor italiano Arnaldo Fraccaroli, redactor del diario "Il Corriere della Sera", de Roma.

Fraccaroli efectúa una gira por los distintos países de la América del Sud. Entrevistado, el viajero declaró que proyectaba permanecer unos meses en Buenos Aires y en seguida continuar su viaje con rumbo a Chile.

Se propone, durante su permanencia en el Continente, estudiar las distintas actividades de los países y las costumbres de sus pueblos para escribir acerca de ellas algunas crónicas que enviará a su patria. Estas crónicas serán resumidas más adelante en un libro, cuyo objeto será divulgar los conocimientos del autor sobre las regiones que haya visitado en la América.

Fraccaroli, que ha estado ya en la mayoría de las naciones del mundo, se ha mostrado contento de poder conocer los países sudamericanos, cuyo desarrollo y adelanto general le llaman la atención sobremanera. Es probable que además pronuncie algunas conferencias sobre temas teatrales y literarios, que son su especialidad.—L. M. Alvarez.

ITALIA

LA GIRA DE MUSSOLINI POR LA TOSCANA

LUCCA, 12.—La reconstrucción de la entrada triunfal de Castracane, después de su victoria sobre los florentinos, en el Alto Pasco, fué hecha hoy en honor del Premier Mussolini.

Setecientas personas, luciendo las vestimentas del siglo XIII, se presentaron en escena, e iniciaron un desfile, en el que numerosos niños vestidos de blanco llevaban ramas de olivo.

Mussolini habló desde uno de los balcones de la Prefectura ante una muchedumbre de 100.000 personas. Eligió los productos elaborados en esta región, por los cuales Lucca se ha hecho famosa en el mundo entero.

El Duque permanecerá en la Toscana de incognito mañana, pasado y el jueves. Reanudará su gira oficial el viernes. Visitará Pistoia.—(U. P.)

Donde "PHILO" SIEMPRE NOVEDAD ABRIGOS FORMA NUEVA CON PIEL

DESDE \$ 350.- 1020 HUERFANOS



El Cuarteto de Londres



ARTISTAS EXCLUSIVOS DE LA



Columbia Phonograph Co.

Pídanos las siguientes obras, ejecutadas por este famoso conjunto:

SCHUBERT

Album 40 — En cuatro discos de 12" CUARTETO N.º 6, EN RE MENOR (La Muerte y la Doncella)

DVORAK

Album 85 — En tres discos de 12" CUARTETO EN FA ("Americano")

SCHUBERT

Album 95 — En seis discos de 12" QUINTETO EN DO MAYOR, Opus 163, por el Cuarteto de Londres y Horace Britt (Cello)

CESAR FRANK

Album 128 — En seis discos de 12" CUARTETO EN RE MAYOR

BORODIN

Disco 2278 L de 12" NOCTURNO (del Cuarteto N.º 2 en Re Mayor)

CASA COLUMBIA

Distribuidores exclusivos para Chile de la

Columbia Phonograph Co.

SANTIAGO Estado 386

VALPARAISO Esmeralda 151

GRAN VIAJE DE TURISMO

a Argentina, Uruguay y Brasil

SALDRA EL 21 DE MAYO

Por poco más de \$ 1.000 chilenos, importe del pasaje de ida y vuelta, con cama, y válido por un mes imposterable, puede visitarse BUENOS AIRES en la mejor época del año y engalanada para celebrar sus fiestas patrias.

NO se NECESITAN PASAPORTES

SANTIAGO Edificio "TRANSPORTES UNIDOS" Estado 7 Teléfono 80339

PARA INFORMES Y RESERVAS:

Exprinter

Afiliado a la Cia. "TRANSPORTES UNIDOS"

VALPARAISO AVENIDA BRASIL Y PUERTO

Teléfono 2677

"La Nación"

Suscripción anual \$ 95.00
Suscripción semestral \$ 50.00
Suscripción trimestral \$ 27.00

"Los Tiempos"

Suscripción anual \$ 48.00
Suscripción semestral \$ 26.00
Suscripción trimestral \$ 14.00

Las suscripciones se sirven a contar desde cualquier fecha del año.

La ciudad moderna se levanta con dinero de todos los países

El capital extranjero no es un peligro. — Santiago es una ciudad limpia y adelantada como hay pocas en el mundo. — El presupuesto y las deudas del Municipio de Nueva York. — Breve entrevista con Mr. George Harvey, Alcalde de un barrio de aquella ciudad

Se encuentra en esta capital, desde ayer, Mr. George Harvey, funcionario norteamericano. Alcalde de uno de los barrios de Nueva York, Sud-América, acompañado por su esposa, su hijo, su secretario privado y Mrs. Chamberlain, esposa del editor de un periódico norteamericano que hizo brevemente un viaje a Europa y América, viajando el Atlántico.

Mr. Harvey ha tenido una entrevista de conceder una breve entrevista.

— Ante todo, — nos dijo, — deseo rectificar una apreciación que he oído en la prensa, a saber, que he venido a este continente en busca de tesoros.

De mayor interés para ustedes y más ajustado a la realidad, indole de mi viaje, serán las observaciones que pueda darles a conocer en relación con el progreso de las ciudades, tema que en mi calidad de Alcalde de

un barrio de Nueva York, viene a ser de mi especialidad.

En primer término, les diré mi impresión de Santiago: ciudad hermosa, sin ánimo de expresar el acostumbrado elogio que por simple cortesía suele hacer el recién llegado.

En prueba de mi sinceridad, fundaré mi apreciación. Digo que esta capital es hermosa, porque es limpia como pocas en el mundo. Sus calles son anchas y bien pavimentadas, y se notan edificios de acero que pueden señalarse como un ejemplo a los municipios de las urbes más importantes del mundo.

Contribuye notablemente a esta impresión del viajero, el magnífico pavimento de las calzadas, una de las cosas más atractivas y que más sorprenden al que llega por primera vez. — Hace mucho tiempo que ustedes cuentan con estos adelantos, nos interroga Mr. Harvey.

— No, señor. En los últimos años se ha avanzado con rapidez enorme. En general, continúa nuestro entrevistado, se nota el esfuerzo que desarrollan los chilenos en el mejoramiento de su capital, esfuerzo que se traduce en obras de aliento.

Otro tanto ocurre — nos dice — en Nueva York. El presupuesto de la Alcaldía asciende a 800 millones de dólares y la deuda a 2 billones. La diferencia es enorme, y se explica porque el afán de progreso supera al margen posible de contribuciones, y se anularía el pretendido censo a las posibilidades económicas inmediatas.

Finalmente, nos dijo Mr. Harvey, debo darles a conocer otra de las impresiones dominantes que recibe en Chile al recién llegado: me refiero a la actitud laboriosa de los chilenos. Se ve que todo el mundo trabaja con verdadera vocación.

Chile da la idea de un país organizado sobre bases de orden y hábitos de disciplina. Es el mejor elogio que pueda hacerse de esta nación, que por tantos conceptos se capta las simpatías del extranjero, a los cuales acoge con delicada hospitalidad.

Tales fueron los últimos conceptos del distinguido funcionario norteamericano.

be aceptarse el capital venido de otros países como el mejor colaborador del progreso material de las ciudades y del mejoramiento económico de sus pobladores.

— Igual cosa ocurre en todas las grandes capitales que han debido afrontar las necesidades del progreso y colocarse a marchas forzadas en el lugar que corresponde al desenvolvimiento de sus actividades y al número de sus habitantes.

Una gran ciudad puede desentenderse de sus deudas, siempre que sus entradas y su población constituyan una garantía suficiente.

De Nueva York sé decirles que está en ese caso.

— Y al capital extranjero ¿qué importancia le atribuye en el desarrollo de las ciudades?

— La experiencia me enseña — nos dice al punto Mr. Harvey — que de

Hoy a las 10 de la noche, la artista cuyo nombre encabeza estas líneas y que tan destacada actuación ha tenido en la temporada de Urban, ocupará el micrófono de nuestra estación de radio para dar a conocer a todos los auditores del país el arte exquisito que posee.

A esa hora se dará comienzo a la transmisión anunciada que estará sujeta a un espléndido y variado programa.

Erna Nahere está considerada en todo el mundo como una de las mejores recitadoras.

Erna Nahere actuará hoy en nuestra estación de radiotelefonía

Anoche llegaron los delegados argentino y uruguayos al Congreso Extraordinario de la Confederación Sudamericana de Football. — Llegaron también los representantes de la Oficina Permanente de la Confederación

Por la combinación transandina de anoche llegaron los delegados argentinos y uruguayos, y la delegación de la Oficina Permanente de la Confederación Sudamericana de Football, que vienen al Congreso Extraordinario que ha convocado esta entidad para resolver varios asuntos urgentes.

En la estación del Norte, los viajeros fueron recibidos por el presidente de la Federación Chilena, señor Abraham Ortega, por el vicepresidente, señor Guillermo Sommerville, por el director señor Aquiles Prias, por el señor Arturo Flores, por el presidente y el vicepresidente del Colo-Colo, señores Carlos Carriola y Carlos Haupt, respectivamente, por el concejal del Uruguay, señor Pacull, por algunos conocidos deportistas y por los representantes de la prensa.

Después de las presentaciones del caso, y de recibir el saludo oficial del deporte chileno, los distinguidos viajeros se dirigieron a su alojamiento del Hotel Ocell hasta donde fueron acompañados por las personas que los esperaban.

LAS DELEGACIONES
Forman la delegación argentina los señores Juan Pignier, presidente de la dirigencia transandina, Augusto Rouquette y Vicente Loustau. El señor Pignier, viene acompañado de su esposa.

La representación uruguaya ha sido encabezada por el señor Héctor Gardill y la representación de la Oficina Permanente de la Confederación la forman el director de la Oficina, señor Alfredo Vieira y el secretario señor Celestino Mibelli.

OTRAS DELEGACIONES
La Federación Peruana de Football ha designado delegado al Congreso al señor Benjamín Puente, deportista peruano radicado en Valparaíso y que se trasladará a esta capital mañana miércoles para participar en las asambleas del Congreso.

La delegación chilena la componen los señores Abraham Ortega, Guillermo Sommerville y Aquiles Prias.

Las demás Federaciones afiliadas a la Confederación no han designado delegados.

LAS REUNIONES DEL CONGRESO
Aun cuando con motivo del largo viaje las delegaciones llegadas anoche se darán hoy un reposo, hoy mismo se iniciará las conversaciones para acordar la celebración de la sesión preliminar del Congreso, la que posiblemente quede acordada para mañana miércoles a las 18 horas.

Es casi seguro que las reuniones del Congreso se celebrarán en el local del Instituto de Ingenieros.

LOS ASUNTOS A TRATARSE
Como se sabe, el objeto principal de este Congreso Extraordinario es

DON ARMANDO LABRA CARVAJAL

fue declarado persona grata para Ecuador

El Encargado de Negocios en Ecuador, señor Joaquín Larraín, ha comunicado ayer a la Cancillería, que fue recibido en audiencia por el Ministro de Relaciones Exteriores, quien le manifestó que con viva complacencia el Gobierno declaraba persona grata al señor Armando Labra Carvajal, para el cargo de Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Chile.

El señor Labra Carvajal, ingresó a la Administración Pública como Consejero General de Chile en Portugal, cuando luego después designado Encargado de Negocios, posteriormente fue Consol General en España y Consejero de la Embajada en Italia, y desde hace dos años Subsecretario del Ministerio del Interior.

Ha publicado un libro sobre Portugal y otro sobre el Fascismo, que han merecido elogiosos conceptos. Posee las condecoraciones de Comendador de la Orden, Portuguesa de Santiago, del Espada y la italiana de San Maurizio y San Lázaro.

LOS RESTOS DE LA SEÑORA AMALIA ERRAZURIZ DE SUBERCASEAUX

Llegaron ayer a Santiago después de haber sido desembarcados del vapor "Colombo", fueron trasladados por el expreso de la tarde de ayer a Santiago, los restos de la esposa del Embajador de Chile ante el Vaticano, señora Amalia Errazuriz de Subercaseaux, fallecida recientemente en el extranjero.

En la Estación Mapocho los restos fueron recibidos por un grupo de numerosos deudos de la extinta.

FALLECIO UN MAYOR DE INTENDENCIA EN RETIRO

SUS FUNERALES SE EFECTUARÁN HOY

Ayer dejó de existir en esta ciudad el mayor de Intendencia, en retiro, don Eleodoro González Román.

Sus funerales se efectuarán hoy a las tres de la tarde, el cortejo partirá de la Compañía N° 2593.

La comandancia de la guarnición de Santiago, ha dispuesto que un batallón del Regimiento Yungay, con la Banda del Regimiento Buin, rinda los honores de ordenanza durante la sepultura de los restos del mayor González, que serán depositados en el Mausoleo del Ejército.

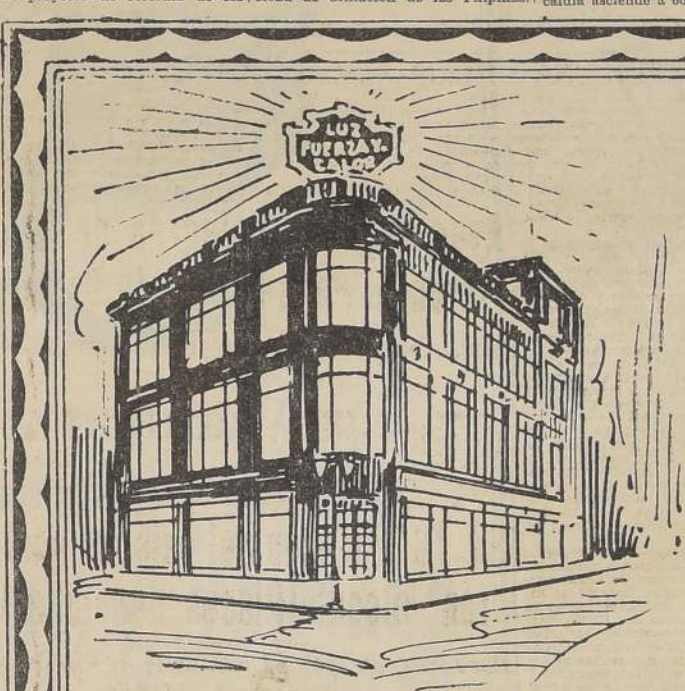
Dentaduras

ACERO INOXIDABLE KRUPP
LO MAS MODERNO
No se rompen

Clinica
Laboratorio
Dental

WIPLA
Agente exclusivo para Chile
"Especialista" en cada ramo
Rayos X

AHUMADA 11
Composturas de Placas de caucho
en 2 horas
L. G.



ANIVERSARIO

Celebramos hoy el primer aniversario de la apertura de nuestro local de Plaza de Armas al público, para cuyo servicio fué instalado. Al establecer en un punto céntrico de la ciudad un Salón de Ventas y oficinas, la Compañía tuvo en vista el propósito de procurar un contacto fácil y continuo con su clientela, y de permitirle informarse, día a día, de todo lo nuevo, práctico y conveniente que se produce en el mundo industrial, para ofrecer mayor comodidad y agrado en la vida doméstica, con ayuda de la electricidad.

Podemos considerar que esta idea ha sido realizada, y cumplimos un grato deber al expresar al público de la capital nuestros sinceros agradecimientos por el favor que se ha servido dispensar a nuestro Salón de Ventas durante el año transcurrido.

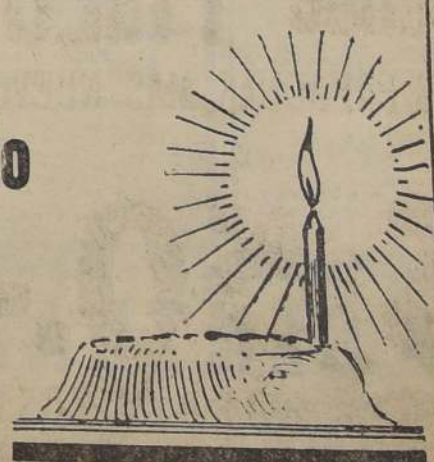
Se complace, asimismo, la Compañía, en manifestar en esta ocasión que no terminará aquí en su empeño de ofrecer a su clientela una atención todo lo completa y satisfactoria que sea posible. La Compañía comprende que en su carácter de empresa de utilidad pública, pesa sobre ella la obligación de asegurar a cada uno de sus clientes, junto con un servicio eficiente, la más solícita y cortés atención de todo su personal. Alcanzar ampliamente este objetivo es su programa.

Como ya se ha anunciado, las personas que visiten nuestro Salón de Ventas, hoy y durante los días de la presente semana, tendrán opción a:

Un descuento especial de 20 o/o sobre los precios vigentes para la compra de cualquier artículo, con excepción de ampolletas en las compras que se efectúen hoy al contado; y

Un número para el sorteo de obsequios que se efectuará en la semana próxima a todos los compradores durante la presente semana.

Compañía de Tracción y Alumbrado de Santiago
AHUMADA Y COMPAÑIA



PIDA VINO CARMEN

LINDEROS

Agentes Generales:
A. MELOSSI y Cia. Ltda.
San Antonio 670

Señoras! Caballeros!

NO DEJEIS DE APROVECHAR NUESTRA VENTA ESPECIAL DE

Guantes y Pañuelos

QUE INICIAMOS AYER A PRECIOS muy moderados

Gath & Chaves

PAÑUELOS 1.50
de finísima batista blanca, con guarda de color, para hombres, a

PAÑUELOS 11.50
de seda, para el bolsillo, para hombres, gran variedad de gustos y colores, al excepcional precio de

PAÑUELOS 0.90
de batista estampada, surtido de gustos y colores, para señoras, cada uno,

PAÑUELOS 5.50
de fina batista, gran variedad de gustos y colores, en caja de media docena, formados abanico, a \$ 6.50, y

GUANTES 22.90
de cabritilla, mosqueteros, fabricación francesa, para señoras, negros con blanco, el par,

GUANTES 19.50
de cabritilla, mosqueteros, fabricación francesa, para señoras, gran variedad de gustos y colores, el par, \$ 29.50,

GUANTES 17.90
de cabritilla, semi-larga, fabricación francesa, para señoras, gran surtido en colores, el par,

GUANTES 24.90
de cuero, fabricación francesa, para hombres, colores surtidos, el par,

GUANTES 24.90
de gamuza lavable, fabricación francesa, para hombres, en colores claros, el par,

GUANTES 24.90
Guantes, 1.er piso

A LOS CLIENTES DEL INTERIOR DE LA REPUBLICA, LES ROGAMOS REFERIRSE A ESTE AVISO DE "LA NACION" AL FORMULAR SUS PEDIDOS.

PARA CHEVROLET
4 y 6 CILINDROS
TURISMO O CAMION
OFRECEMOS:

Ejes traseros, ejes cardánicos, Agujas de admisión, vidrios para faros delanteros y otros repuestos.

Sánchez y Ferrés Ltda.
SAN PABLO 2050. — TELEF. 80470.
CI.—13-m.

HERNIAS



Bragueros elásticos, fajas con pelotas neumáticas, piernas, brazos artificiales, aparatos ortopedicos, muñetas.

Chappuis y Theoduloz
Arturo Prat 346 — Castilla 409 —
Teléfono 89516
Unicos especialistas en Chile.

Required Chilian or
Anglo Chilian Clerk

for Accountants' Offices. Good experience in bookkeeping and accounts and some knowledge of English essential.
Write with copies of recommendations, particulars of past employment and salary required to.

Casilla N.º 3147
SANTIAGO CI.—14-M.

NEUMATICOS Y
CAMARAS

CON BUENOS DECIEN-
TES Y GRANDES FACILIDADES

OFRECEMOS:
SANCHEZ Y FERRERES LTDA.

SAN PABLO 2050. — TELEFONO 80470
CI.—13-m.

REMATE

El 15 del presente a las 10 horas, en el 5.º Juzgado Civil, Huérfanos 1270, se rematará la propiedad N.º 552 de la calle Arturo Prat de esta ciudad.

MINIMUM REBAJADO: \$ 45.000
Casa antigua, 3 plantas fuera servicios.

Basen, antecedentes en secretaría, autos, Wornald, Barica y otros, autorización para enseñar en la misma casa y abogado Riquelme, BANDERA 575, OF. 59 de 2 a 5.

Rm.—15-m.

EMPRESA ZENTENO

(M. R.)
POMPAS FUNEBRES
Estado 17. — Teléfono 34275. — Delicias 2551. — Teléfono 30324.
Abierto día y noche, sin interrupción.

DL.—NIO.

FARMACEUTICO

o señorita joven, necesita para resguardar botica.

QUILLOTA, CASILLA 305
CI.—G.—3845

HERNIAS

CASA ESPECIALISTA

INSTITUTO ORTOPEDICO ALEMAN

SAN ANTONIO 540-546

LAS ALMORRANAS SE CURAN PRONTO

Millares de personas que tienen almorranas no saben que es posible obtener rápido y permanente alivio con una medicación interna.

Mala circulación de la sangre causa almorranas debido a su estancamiento en el recto que debilita mucho esa parte del intestino grueso. El doctor J. S. Leonard fué el primero en descubrir el remedio y lo recetó con el nombre de HEM-ROID. El Dr. Leonard administró el remedio a 1.000 enfermos de almorranas con el maravilloso resultado de curar el 98 por ciento de los pacientes. Sólo después de esa evidente demostración de su eficacia constituyó el doctor en permitir su venta al público en general en todas las boticas.

No se pierda más tiempo con medicación externa. Compre un frasco de HEM-ROID y tómese según las instrucciones a fin de obtener el rápido alivio que han obtenido millares que padecían de almorranas.

Base: Alema. Sulf. atrop. Sulf. estricn. Hamamelis. Caeo. Sagra. Tremetina.

Agentes generales: DROGUERIA DEL PACIFICO S. A. Valparaíso, Santiago Concepción, Antofagasta. (M. R.)

DL.—X.

DL.—X.

DL.—X.

DL.—X.

DL.—X.

DL.—X.

DL.—X.

DL.—X.

Verdadero Regalo

sólo \$ 60.000, propiedad central, a 1/2 cuadra de Amunátegui y a sólo 3 cuadras de la Plaza de Armas.

Edificio moderno, sólido, de 2 pisos, en perfecto estado, compuesto de 2 casas: bajas y altas, ambas con 7 piezas y dependencias, 2 patios los bajos y galerías los altos.

RENTA: mal arrendada, el 12 por ciento sobre el precio que se pide.

DEUDA: 40.000 al Banco Hipotecario y otro.

SUPERFICIE: 240 metros cuadrados.

Oscar Silva C. y Cía.
1243 — HUERFANOS — 1243
CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

Empleado

muy competente en cordonería, encaje y adornos, necesita.

Fratelli Castagneto

ALAMEDA — SAN MARTIN
CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

EMPRESA

FORLIVESI

Compañía 1037 - 1041

SERVICIOS FUNEBRES ECONOMICOS

Teléfono 88716

Santiago-Valparaíso

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

CI.—X.

QUE LAS CAJAS DE PREVISION CONTRIBUYAN CON UN 10 POR CIENTO DE SUS ENTRADAS AL SOSTENIMIENTO DE LA BENEFICENCIA

Pidió el doctor González Cortés a la Comisión que estudia nuevas entradas para la Beneficencia. — Se solicitará del Gobierno la dictación de una ley para fijar la contribución obligatoria de estos organismos

Ayer celebró nueva sesión la Comisión designada por el Supremo Gobierno para estudiar y proponer la modificación de las medidas que se juzgan adecuadas para proporcionar mayores ingresos a los servicios de Beneficencia y Asistencia Social, que con motivo de la próxima apertura de los Institutos del Radium, de Anatomía Patológica, Sanatorios para Tuberculosos y Pabellones de aislamiento en todo el país, además de las Casas de Socorro y Postas de Primeros Auxilios con que se enfrentará el problema de la asistencia médica rural, experimentará un aumento considerable en sus gastos permanentes.

LA SESION
La reunión tuvo lugar a las cinco y media de la tarde, en la oficina de la Junta Central de Beneficencia y fue presidida por el Senador don Exequiel González Cortés.

ACCION DE LAS CAJAS DE PREVISION
El tema principal tratado ayer fue el que se relaciona con las Cajas de Previsión que existen en el país, organismos que concentran los recursos que acumulan determinadas e importantes porciones de ciudadanos para hacer frente a ciertas contingencias del porvenir, y cuyas miras actuales están principalmente orientadas a la concesión de préstamos de edificación, adquisiciones de propiedades, y pensiones de retiro a largo plazo, sin que en la mayoría de ellas se consignen cuotas para dar a los afiliados una atención médica permanente y completa, que proporcione al conjunto una probabilidad razonable de sobrevivir el tiempo necesario para alcanzar los beneficios de la jubilación.

ASISTENCIA MEDICA NECESARIA
La previsión social que se hace por casi todas las Cajas es entonces incompleta, y responde a un concepto que debe modificarse, para dedicar a la asistencia médica la atención que merece tanto en su aspecto preventivo como curativo.

EXPOSICION DEL PRESIDENTE DE LA COMISION
A este respecto, el presidente de la Comisión, senador don Exequiel González Cortés, hizo una interesante exposición, que resumimos a continuación:

Expresó que la previsión social re-

alizada por nuestra institución de Beneficencia, no sólo comprende el tratamiento de las enfermedades, ya que ella, llevada de su noble afán de mejorar la especie humana sin hacer odiosas selecciones, ha sabido cobijar en su amplia sombra, de idéntico modo, a los sanos que requieren vigilancia, a los simplemente amenazados de peligros que es menester evitar, y a los ya afectados por padecimientos cuyas consecuencias son urgentes.

En las numerosas Cajas existentes —agregó— en el país, se practica una forma de previsión que debe ser modificada. En efecto, en la ma-

yoría de ellas, en casos de enfermedades, se conceden a los afiliados préstamos en dinero, cuya cuantía no guarda relación, por lo general, con las necesidades creadas por el mal que se pretende combatir, o se les entrega una casa de canon más elevada que la respectiva porción del sueldo destinada a satisfacer dicho objetivo; o se confiere, simplemente, a sus herederos el derecho a una cuota mortuoria, pero en casi todas ellas no se dedica ninguna suma a obras de previsión propiamente tales, y sólo ciertas cantidades para ejercitar restringidamente la asistencia social, con un olvido com-

pleto de riesgos como los de maternidad, atención familiar e invalidez.

CUIDADO MEDICO DEL INDIVIDUO
Un procedimiento que comienza a difundirse en los países cultos es el examen de todo individuo sano, desde su nacimiento, para detectar la incubación de ciertas enfermedades de marcha silenciosa, y debelar los órganos afectados de predisposiciones morbosas. En Estados Unidos, el Life Extension Institute permite la investigación cuidadosa de cuantos al concurrir con el objeto de buscar algún consejo que les facilite prolongar su vida.

El efecto de esto se aprecia mejor recordando que en aquella nación el promedio de vida oscila en alrededor de 82 años, y que en el nuestro dicho coeficiente es de 28 a 32 años. ¿Será posible que cada institución cuente con un servicio de esta especie, o se estima preferible que un gran organismo central, dotado de los materiales más perfeccionados sirva para llenar este noble objetivo?

PREVENCIÓN Y CURACIÓN DE ENFERMEDADES

En nuestro país existen numerosas instituciones de esta clase, como los Hospitales Públicos, Particulares, Municipales, Ferroviarios, etc., en que la prevención de las enfermedades y la curación de ellas, en forma tan defectuosa, que bien pudiera afirmarse que casi no existe. Si la contribución de la Caja de Seguro de Enfermedades a la Beneficencia es de 33 millones, es razonable preguntarse por qué, por ejemplo, la de Empleados Particulares, la de Ferrocarriles del Estado y otras, no aportan ningún dinero para el mantenimiento de los establecimientos a los que constantemente concurren o concu-

rirán sus afiliados, tan pronto la enfermedad, la invalidez o la vejez vengan a golpear a las puertas de sus hogares?

LUCHA CONTRA LAS ENFERMEDADES SOCIALES

Es posible que se alegue que ellos no están en condiciones de utilizar los servicios, o pedir el amparo de uno de estos asilos de caridad, olvidándose que la Beneficencia no sólo procura asistencia, sino también la prevención de ciertas enfermedades llamadas sociales como la tuberculosis, las afecciones venéreas, los tumores malignos, las afecciones epi-

démicas que todos pueden adquirir y que sólo es posible pretender extirpar con una rigurosa organización central.

Por lo demás —continuó el doctor González— ya existe alguna legislación que reconoce la conveniencia de unificar en Chile los servicios médicos de determinadas instituciones. Así, el artículo 4.º del decreto ley N.º 2101, que es el que entrega a la Beneficencia la atención médica de los asegurados de la ley 4054, dice que esta centralización debe abarcar también la que se concede a los empleados particulares. Esto no ha sido llevado aún a la práctica,

como se deduce de la reciente memoria de dicha Caja, en la que, al dejar establecido que existe \$ 1.900.000 que no han sido dedicados a ese objetivo.

Terminó, el doctor González Cortés, solicitando que se proponga al Supremo Gobierno la modificación de los estatutos sociales respectivos en forma que una parte de las entradas de las Cajas de Previsión, particulares o públicas, un 10 por ciento por ejemplo, sea entregado a la Beneficencia, para aumentar sus rentas.

SE DISCUTE LA PROPOSICION
En la Comisión hubo acuerdo en considerar equitativo que las Cajas de Previsión contribuyeran con una cuota a la obra central de previsión social que realiza el Estado por intermedio de los servicios de Beneficencia y Asistencia Social, obra que va en beneficio directo de todos los ciudadanos, y que lleva los verdaderos objetivos de previsión social que actualmente no alcanzan, en el aspecto anterior, un cumplimiento adecuado por aquellas entidades.

Además, el mejoramiento de un organismo central, provisto en todo el país de los medios necesarios para tratar oportunamente y eficazmente las enfermedades, disminuir las posibilidades de contagios y epidemias con el consiguiente resultado en la baja de los coeficientes de morbilidad y mortalidad, prolongación de la vida humana, mayor eficiencia y rendimiento del trabajo individual, etc., no puede ser mirado sin real interés por las instituciones cuyo objeto fundamental es procurar el bienestar de sus asociados.

Según nuestras informaciones, la Comisión solicitará una ley que fije desde ya un porcentaje pequeño de contribución obligatoria de todas las Cajas, tanto públicas como privadas, a la previsión social que realiza el Estado por intermedio de la Beneficencia y Asistencia Social, hasta tanto se determinen por medio de cálculos actuariales las sumas que deberán ser entregadas a cambio de una atención médica completa para sus afiliados.

La Comisión volverá a reunirse el curso de la presente semana.

37,341 vehículos motorizados tiene Chile en la actualidad

Datos estadísticos del Departamento de Turismo

El Departamento de Turismo ha confeccionado la siguiente estadística relacionada con el número de vehículos motorizados que existen en Chile, en la actualidad, y que alcanza a 37.341:

En 1929 1930

Automóviles particulares 16.993 18.902

Automóviles de arriendo 3.248 3.300
Camiones de carga 8.397 10.672
Autobuses 1.674 1.700
Motocicletas 372 431
Automóviles con patente de gracia 858 872
Tractores 418 564

31.960 37.341

SECCION BIENESTAR DEL INSTITUTO SUPERIOR DE COMERCIO

PARA AYUDAR A LOS ALUMNOS NECESITADOS

A iniciativas de la Dirección del Instituto Superior de Comercio, se ha fundado en este establecimiento una Sección de Bienestar, destinada a prestar ayuda en la forma más discreta y eficaz posible a aquellos de los alumnos que la necesitan.

De esta sección forman parte los profesores y alumnos del Establecimiento que contribuyen con cuotas mensuales voluntarias al incremento de los fondos de la institución.

El Instituto Superior de Comercio celebrará el próximo martes 20 el aniversario de Iquique con una fiesta en el Colegio Nacional y la utilidad que se obtenga en ella quedará a beneficio de la Tesorería de la institución.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

Dirección de Servicios Administrativos: dactilógrafo 1.º, José García Núñez; dactilógrafo 2.º, Ernesto Marchant C.; dactilógrafo 3.º, Ángel Cendoya Ruiz; dactilógrafo 3.º, Lucía Arrau Allende; Ordenanza soldado 1.º, Juan Parra Ortega.

Dirección del personal: dactilógrafo 1.º, Manuel de la Fuente West; dactilógrafo 2.º, Manuel Campos Moreno; dactilógrafo 3.º, Segundo Riossego Vergara.

Dirección del Material: dactilógrafo 1.º, Frolán Arancibia Lazo; dactilógrafo 2.º, Alonso Vázquez M.; dactilógrafo 3.º, Armando Valenzuela M.; chofer 2.º, Humberto Langue P.; ordenanza soldado 1.º, Raúl Valdés Gamboa.

El almuerzo de hoy en el "Santa Clara"
lo ofrecerá la firma Grace y Cia. en honor de las autoridades y de la prensa

A mediodía de hoy, se llevará a efecto a bordo del vapor turbo-eléctrico "Santa Clara", el almuerzo que

Socio

industrial con \$ 20,000

me ofrezco para impulsar o establecer industrial o cualquier negocio.

M. Magallanes,

CORREO 15 - CASILLA 13126
3894 - L. X.

la firma W. R. Grace y Cia. ofrecerán a las autoridades, representantes de la prensa y distinguidas personalidades de este puerto y de Valparaíso.

El vapor estará atracado al muelle N.º 1 de los muelles de la Aduana.

La lluvia de ayer

EL ESTADO DEL TIEMPO

En las primeras horas de la madrugada de ayer, comenzó a caer en este puerto una fuerte lluvia.

Se mantuvo con igual intensidad hasta poco después de mediodía, cesando en la tarde.

El boletín del tiempo para Valparaíso es variable. Lluvia a chubascos, vientos moderados del norte al West marejada.

S. A. C. BRAUN & BLANCHARD

SERVICIO A MAGALLANES Y PUERTO NATALES
"CHILE", saldrá de Valparaíso el 9 de Junio, y de Puerto Montt el 15 de Junio, con escalas en San Antonio, Talcahuano, Coronel, Corral, Puerto Montt, Castro, Chonchi y Magallanes.

SERVICIO SEMANAL A ARIKA
"TARAPACA", saldrá de Valparaíso el 13 de Mayo, con escalas en Conquimbo, Huasco, Caldera, Chañaral, Talcahuano, Tocopilla, Iquique y Arica.
GIBBS & Co. — C. CATEDRAL N.º 1142. Vap.—N.º.

Compañía Sud Americana de Vapores

"TENO" SARADO 31 de mayo, para Chañaral, Antofagasta, Iquique, Mollendo, Pisco, CALLAO, Salaverry, Payta, CANAL DE PANAMA, HABANA y NUEVA YORK.

"MAPOCHO" JUEVES 15 de mayo, para GUAYAQUIL e Intermedios.
WESSEL, DUVAL Y CIA.
Huérfanos esquina Morandé.
AGENTES EN SANTIAGO
Wagner, Chadwick & Co.; Huérfanos 1153.
Expreso Villalonga; Moneda 943.
SUBAGENTES EN SANTIAGO.

Menéndez Behety

SERVICIO DE VAPORES ENTRE VALPARAISO Y MAGALLANES
VAPORES PARA MAGALLANES

Salidas: De Valparaíso De Puerto Montt
"ALEJANDRO" MAYO 16 MAYO 15

Agentes generales: VORWERK y Cia., Valparaíso, Prat 175.
Agentes en Puerto Montt: OELKERS, VOGT y Cia.

Agente en Santiago: Alberto Goldenberg.

17 DE MAYO

Colombo

Para Antofagasta, Tocopilla, Iquique, Arica, Mollendo, Callao, La Libertad, Manta, Colón, Venezuela, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova.

Navigazione Generale Italiana

VALPARAISO: Blanco 1136. —
— SANTIAGO: Agustinas 1042.

Unica línea directa a puertos escandinavos

LA LINEA ESCANDINAVA SUD-PACIFICA

Knut Knutsen O. A. S.

B/M. "VINLAND" Según el siguiente itinerario saldrá de Valparaíso el 12 de San Antonio el 14, de Talcahuano el 17 y de Corral el 19 de Junio en viaje al Continente y Scandinavia, vía puertos peruanos y Panamá.

Aceptará carga a fletar directos, sin trasbordo, para Oslo, Aalborg, Aarhus, Copenhague, Gothenburgo, Malmö, Estad, Norrköping y Estocolmo.

POR FLETES Y DEMAS PORMENORES, VERSE CON:

WILLIAMSON, BALFOUR & Co. S. A.
VALPARAISO. — SANTIAGO.

GRACE LINE

SERVICIO EXPRESO — VALPARAISO, PERU, NUEVA YORK

PASAJEROS DE PRIMERA CLASE UNICAMENTE

"Santa Clara"

Saldrá el 14 de mayo, a las 1 P. M., con escalas en Chañaral, Antofagasta, Tocopilla, Mollendo, Callao, Salaverry, Talara, Balboa, Cristóbal y Nueva York.

SERVICIO QUINCENAL: VALPARAISO, PERU, CANAL DE PANAMA, HABANA, NUEVA YORK, VIA ECUADOR Y COLONIA, PASAJEROS DE PRIMERA CLASE UNICAMENTE.

"Santa Teresa"

Saldrá el 26 de mayo, a las 4 P. M., con escalas en Antofagasta, Callao, Salaverry, Guayaquil, Manta, Bahía, Buenaventura, Balboa, Cristóbal, Habana y New York.

GRACE & Co.-Chile, S. A.

Huérfanos 1189—SANTIAGO.—Teléfono 63142
Vap.—N.º.

DOS CERTAMENES INTERNOS DE TIRO SE EFECTUARAN EL DOMINGO

Ambos son organizados por el Club Aviador Alcajaga y por el Flor de Chile

El Domingo próximo se llevará a efecto dos interesantes certámenes de tiro al blanco, organizados por el Club Aviador Alcajaga y por el Flor de Chile.

TORNEO DEL FLOR DE CHILE

Este club anuncia para el Domingo en su stand ubicado en el Cerro San Juan de Dios, una competencia interna, la cual se desarrollará en tres reuniones.

Para estos certámenes se han donado varios premios consistentes en medallas de oro y de plata.

LAS BASES

Las bases que regirán para este torneo son las siguientes:
Polígono: el del Club Flor de Chile.
Blancos: de 24 zonas.
Munición: la proporcionada por el S. Gobierno.

Armamento: el de propiedad del club.
Inscripción: \$ 1 y \$ 0.50 las repeticiones.
Premios: Primer premio, la Copa Directiva; el de propiedad del club.
Segundo premio: una insignia de oro y una medalla al mérito.

Tercer premio: un reloj de bolsillo.
Cuarto premio: una medalla de plata con centro de oro con el cuño del club.

Quinto premio: seis medallas de plata con cuño del club.
Forma de disparar: los tiradores de primera categoría dispararán 1 tiro de pie, 3 de rodillas y 2 tendidos.

Los de segunda categoría, 2 tiros de rodilla y 3 tendidos.
Los de tercera categoría, 5 tiros tendidos más la prueba opcional.
Los de primera y segunda categoría dejarán la prueba en cualquiera de las tres y dos posiciones.
Tomará definitivamente la posición de la copa aquel tirador que tuviere la mejor serie al final de las tres ruedas.

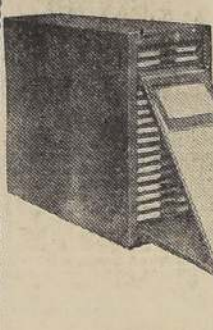
TORNEO DEL AVIADOR ALCAJAGA

Este club realizará en su stand, situado en el cerro La Cruz, un 2.º certamen interno en el cual habrá valiosos premios para los ganadores.

LAS BASES

Las bases de este torneo son las siguientes:

RONEODEX



Sistema de Control por Tarjetas Visibles

Todos los títulos son visibles y se obtienen a primera vista.
Gabinets de calidad, de gran contenido y de bajo costo. Son hechos con puerta de Cierre Automático y Llave.

VASTA EFICIENCIA
APRECIABLE RAPIDEZ
MAXIMA SEGURIDAD

AGENTES GENERALES EN CHILE:

DAVIS & COMPAÑIA

BANDERA 169 — TELEFONO 63116 — CASILLA 693
SANTIAGO. L. X.

Compañía Trasatlántica Española

SERVICIO PLATA - BRASIL - MEDITERRANEO.

El magnífico vapor "REINA VICTORIA EUGENIA", saldrá de Buenos Aires para España el 1.º de junio próxima, con escalas en Montevideo, Río de Janeiro, Las Palmas, Cádiz, Almería y Barcelona.

También se expiden pasajes para Vigo, Gijón, La Coruña, Santander y Bilbao.

ESPLENDIDO SERVICIO Y ATENCION A LOS PASAJEROS DE PRIMERA, SEGUNDA Y TERCERA CLASES.

SIRVASE RESERVAR SUS LOCALIDADES CON ANTICIPACION.

PARA MAYORES DETALLES, DIRIJASE A LOS AGENTES:

MARTINEZ VELASCO Y CIA. SANTIAGO, CALLE AGUSTIN. N.º 880 — CASILLA 3384.
VALPARAISO, BLANCO 809 CASILLA 108-V.
MANUEL LUEJE C. SANTIAGO, CALLE AGUSTIN. N.º 880 — CASILLA 3384.
Dirección telefónica: "CONRIVERA"

Hora: 8.30.

Distancia: 200 metros.

Blanco: 15 anillos.

Posición: tendido, sin apoyo.

Correa: libre, pudiendo ceñirse de una anilla.

Tiros: cinco válidos, más el de la prueba opcional, pudiendo repetir la serie a voluntad.

El certamen será por categoría, computándose la mejor serie. Además, habrá un blanco chuncho a 300 metros.

El valor de la inscripción general será de \$ 1.

Se advierte que el certamen general durará dos Domingos, computándose la mejor serie que el tirador haga en cada Domingo, y sobre este total, se hará la repartición de premios.

Pasajeros a bordo del "Colombo"

REGRESO AL PAIS EL ARTISTA CHILENO S. ARTURO MEDINA

Entre los pasajeros de cámara que llegaron ayer a Valparaíso, a bordo del vapor "Colombo", ha regresado, después de una larga permanencia en Europa, el artista chileno señor Arturo Medina.

Verán, además, las siguientes personas:
Ernesto Cerri, Mercedes Guerra, Mary Whinster, Armando Del Pino, Idelfonso Mas, Emilio Palma Escobar, Luisa Palma de Sanguiza, Roberto Tupper, Juan Golch, Nicanor Chang Muñoz, Domingo Vam, Agapito Chong, Emilio Lay, Aurelia P. Romero Lloyd, Montserrat Soler Albarrán, Luis J. González Arce, Horacio Hevia B. Filomena, Antonio Pizarro, Alfonso Adriaola Costa, Isabel Cortese de Adriaola, Isabel Morón Cortese, Guillermo Morón Cortese, Monica Adriaola Cortese, Patricia Adriaola Cortese.

¡diga muy alto... la

PASTA EDEN
es el mejor dentífrico para la higiene de la dentadura

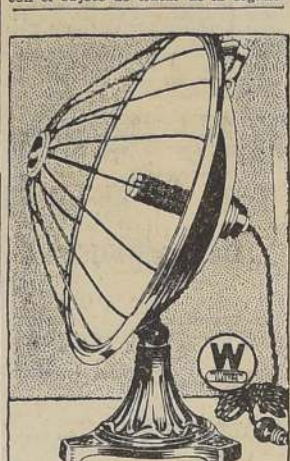
AGENCIA GENERAL: ESMERALDA 109
(CORRESPONSALIA DE INFORMACIONES, AVISOS Y SUSCRIPCIONES)
TELEFONO AUTO 3721 — CASILLA 109 V.

Patronato de Protección de Menores

En la reunión de ayer tarde en la Intendencia, se nombró una comisión para estudiar sus estatutos

A las 15 horas de ayer se reunieron en la Intendencia, el Intendente de la Provincia, contralmirante don Francisco Nieto; el contralmirante don Carlos Andonaegui, el Prefecto General de Carabineros de Aconcagua, teniente coronel don Humberto Arriagada; el Jefe de Menores, don Rosamel Ramos; el Director Provincial de Sanidad, doctor don Victor Grossi; don Juan Bardina, don Miguel Abovich y don René Poudensan, con el objeto de tratar de la organización de un patronato de protección de menores en este puerto.

Después de tratar diversos asuntos, se designó una comisión compuesta de don René Poudensan, don Victor Grossi y de don Rosamel Ramos, para que confeccionen y estudien los Estatutos de este Patronato.



Con el "Cozy Glow" Westinghouse la casa cuenta con una comodidad sin rival, una temperatura agradable y un ambiente tibio que engendra felicidad y optimismo.

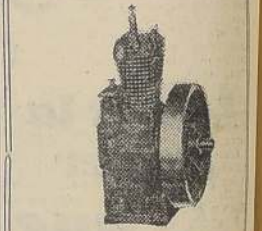
PIDALOS EN:
San Antonio 335
CASILLA 1897 — SANTIAGO
L. X. —
Westinghouse



EUGENIO DE LA FUENTE MOREL
Agente General de Aduana
Ed. Banco Nacional, 2.º piso, Of. 8
Teléfono 5566 — Casilla 974
VALPARAISO. Vap.—N.º.

Fundo en permuta
900 hectáreas de buenos suelos en Curicó; 300 planas, regadas abundantemente, terrenos gruesos, muy pastosos y de fidecos, sembrables y con mucho monte, en parte.
Se recibirá casa habitación y propiedades de renta.
PRECIO, \$ 800,000
Larraín Garca Moreno Hnos.
AGUSTINAS 1150
L. X. —

BOMBAS
CENTRIFUGAS, A VAPOR DE EMBOLO, PARA POZOS, ETC.
COMPRESORES



PARA GARAGE, FILLOS Y PORTA-TILES PARA CANTERAS Y MORTAS, ETC.

PLANTAS
PARA PINTAR
ECLIPSE
A BAJA PRESION
MOTORES
ELECTRICOS
Y GASOLINA

Baburizza Petrinovic y Cia.
CASILLA 2757
HUERFANOS 783
SANTIAGO
L. X. —

Vendedor Viajero
se necesita zona sur, para calado Black, señora, competente en el ramo.
HUEMUL 2216
L. X. — 14-M.

Parque Forestal
ARRIENDO CON O SIN MUEBLES
CASA MODERNA: Salón, hall, escritorio, comedor, garage, patio y dependencias en primer piso. Cuatro dormitorios, gimnasio, pieza lectura.
piso. Además calefacción, teléfono, etc.
Agustinas 1038
OFICINA 1

"LA NACION"

SUSCRICION ANUAL \$ 95.00
SUSCRICION SEMESTRAL \$ 50.00
SUSCRICION TRIMESTRAL \$ 27.00

"LOS TIEMPOS"

SUSCRICION ANUAL \$ 48.00
SUSCRICION SEMESTRAL \$ 26.00
SUSCRICION TRIMESTRAL \$ 14.00

Las suscripciones se sirven a contar desde cualquiera fecha del año.

VALPARAISO

AGENCIA GENERAL: ESMERALDA 109
(CORRESPONSALIA DE INFORMACIONES, AVISOS Y SUSCRIPCIONES)
TELEFONO AUTO 3721 — CASILLA 109 V.

EL BRILLANTE PROGRAMA DE FESTEJOS PARA LA CELEBRACION DEL 21 DE MAYO

QUEDO ELABORADO AYER EN LA REUNION CELEBRADA EN LA INTENDENCIA. — COMISIONES QUE TENDRAN A SU CARGO LA ORGANIZACION. — SOLEMNES HONRAS FUNEBRES EN LA CATEDRAL OFICIADAS POR MONSEÑOR GIMPET. — LA SEPULTURA DE LOS RESTOS DEL CIRUJANO GUZMAN. — EL DESFILE DE LAS INSTITUCIONES ARMADAS, ESCUELAS Y SOCIEDADES OBRERAS. — LOS DISCURSOS. — EL HOMENAJE DE LA AVIACION. — DETALLES DE LOS ACUERDOS ADOPTADOS AYER

Presidencia por el Intendente de la provincia, don Francisco Nieto, se dio a conocer en la mañana de ayer la reunión de las autoridades y dirigentes de las instituciones de este puerto, para elaborar el programa de festejos del 21 de mayo.

Asistieron a esta reunión a que había sido invitado el Intendente, el comandante en jefe del Apostadero, contralmirante don Felipe Wiegand, jefe de la guarnición, coronel don Santiago Polanco, prefecto general de Aconcagua, comandante don Humberto Arriagada, presidente accidental de la Liga Patriótica de Chile, contralmirante don Carlos Anduega, Aguirre, presidente de la Sociedad de Veteranos del 79, señor Manuel Soffia, presidente del Circolo de los Oficiales en Retiro, coronel don Francisco Machuca, director provincial de educación, señor Marcos Castillo, sub-delegado de Valparaíso, director del Instituto Comercial, señor Casas Cordero, director de los Boy Scouts, señor Miguel Martín Ramírez, director de la Universidad Católica, Pbro. señor Rubén Castro, secretario del obispo, señor Miguel Ulloa, representante de "La Nación".

don José María Raposo, directores de los Liceos de Hombres Nos 1 y 2, señores Emilio Muñoz y Guillermo Arriagada, director del Colegio de los Salesianos, etc.

ACTUARAN DOS COMISIONES. Explicado por el Intendente señor Nieto, el objeto de la reunión, hubo

Felicitación al vice-presidente de la Cámara Central de Comercio. — La envió el Directorio de esta institución por su designación de diputado

El Directorio de la Cámara Central de Comercio, envió a su vicepresidente, señor Arturo Ruiz de Gamboa, la siguiente nota, de felicitación por su designación de Diputado: Nos es grato poner en conocimiento de usted que, en la sesión celebrada ayer 7 por el Directorio de la Cámara Central de Comercio y según el acta de la sesión, a indicación de un miembro del Directorio se acordó dejar constancia de que la Cámara ha visto con complacencia la elección de usted para el cargo de Diputado, pues por su profesión de abogado, y especialmente por sus actividades

comerciales, por su labor en esta Cámara y por su preparación intelectual, es un verdadero representante y apoyo del Comercio en la Cámara de Diputados, y acordó además el Directorio enviar a usted nota de felicitación por haber sido elegido para dicho cuerpo legislativo.

Es para nosotros honroso y grato transcribir a usted estos acuerdos del Directorio, por cuanto hemos apreciado de cerca e intimamente su profundo conocimiento de los altos intereses del comercio, hemos visto su asidua e inteligente labor de socio de la Cámara Central y de vicepresidente de ella más tarde, hemos podido estimar su preparación profesional, y tantas otras cualidades, con ello y con haber sido elegido usted para la diputación por uno de los departamentos de esta provincia, vemos en usted un genuino representante del comercio, el amparo dentro del Parlamento, de las actividades económicas del país y el mantenedor de las expectativas y derechos de Valparaíso, altas miras que usted sostendrá con el mismo brillo con que ha actuado en las labores de esta Cámara, pero, en más amplios horizontes.

Digne usted aceptar la felicitación de la Cámara Central de Comercio y la de sus amigos, amigos y SS. SS.

Capitán del Ejército polaco LLEGO EN EL VAPOR "ALEJANDRO". A bordo del vapor nacional "Alejandro", que vino de la Agencia Marítima Kosmos, arribó, procedente de Magallanes, el capitán del ejército polaco y literato, señor Mieczyslaw Lepecky.

Nota de condolencia POR EL FALLECIMIENTO DE DON PELLEGRINO CARLOLA

El Directorio de la Cámara Central de Comercio, en sesión última, acordó dejar constancia de su profundo pesar por el fallecimiento de don Pellegrino Carola, socio de ella. Con este motivo, ayer envió nota de condolencia al hijo político del señor Carola y representante de la sucesión.

La Cámara Central de Comercio contaba entre sus miembros al señor Carola, distinguiéndose entre los más generosos para concurrir al sostenimiento de la institución.

Socio

CON \$ 40.000 A \$ 80.000

negociata negocio establecido, muy bueno.

CORREO CENTRAL

D. Echeverría

Lt.-X.

3770-Lt. X.

El Intendente de la Provincia SE TRASLADARA HOY A SANTIAGO

Por el expreso de la mañana de hoy se dirigirá a la capital el Intendente de la provincia, contralmirante don Francisco Nieto.

Se arrienda cómoda casa moderna en Avenida 779, salón, escritorio, hall, comedor, cuatro dormitorios, dependencias, terraza, baño y lavaplatos instalados. Calefacción central y garaje. Calificación C. Lt.-13 M.



Don Germán Yáñez Raposo

El 9 del presente falleció en Santiago el estimable joven don Germán Yáñez Raposo, alumno aventajado del Instituto Pedagógico.

El señor Yáñez tenía el grado de teniente de reserva, que lo obtuvo después de las grandes maniobras efectuadas en Linares, en 1929.

Actualmente cursaba el 2º año de Matemáticas en el Instituto Pedagógico, en donde ha dejado inolvidables recuerdos por su talento y excepcionales condiciones de carácter.

A sus funerales concurrieron sus profesores, miembros del Ejército y la totalidad de sus compañeros de estudio, entre los cuales gozaba de generales simpatías.

El finado era hijo del meritorio educador don Mardoqueo Yáñez, a quien enviamos nuestras expresiones de condolencia.

3770-Lt. X.

Sr. Contador

¿Ud. siempre dice que tiene la cabeza llena de números y se siente molesto y agotado por el trabajo?

La operación de las sumas le resulta muy difícil y pesada. El remedio es muy fácil: con un costo reducido, usted podrá evitarse malos ratos. La ciencia mecánica le proporciona un ayudante incansable, que produce un trabajo comprobado y limpio

LA MAQUINA DE SUMAR

Sundstrand



DE 10 TECLAS Y CON RESTA DIRECTA, LE HARA ECONOMIZAR UN TIEMPO PRECIOSO, QUE USTED PUEDE DEDICARLO A OTROS ASUNTOS DE SU PROFESION

Davis & Compañía

BANDERA 169 PRAT 45

SANTIAGO VALPARAISO

"UNDERWOOD" - "ELLIOT - FISHER"

"SUNDSTRAND"

Lt.-X.

COMISION ORGANIZADORA

Igualmente, se acordó designar una comisión encargada de organizar el programa de festejos. Por unanimidad se nombró para que formen parte de dicha comisión, al presidente de la Liga Patriótica, al capitán señor Asenjo, al prefecto don Jefe y al ayudante del Apostadero, teniente señor Aranda. Presidente de esta comisión se designó al contralmirante don Carlos Anduega.

LOS ACUERDOS

En seguida se trató del programa de festejos a que se ceñirán las festividades.

HONRAS FUNEBRES EN LA CATEDRAL

En edificación anterior informamos que los restos del cirujano Dr. Cornelio Guzmán, llegaron a bordo del transatlántico "Melo" el 18 del presente. Como se ha dicho, los restos del Dr. Guzmán serán sepultados en el monumento a los Héroes de la Concordia. Sobre el particular, se acordó celebrar el día 21 horas de la noche con gran solemnidad, en la Catedral de esta ciudad, donde serán

VIDA SOCIAL PORTEÑA Y VIÑAMARINA

FALLECIMIENTO. — Ha dejado de existir en este puerto el respetable caballero don Erwin Fischer.

El extinto pertenecía a la Bolsa de Comercio de este puerto, a cuyas actividades dedicó gran parte de su vida. Sus funerales se efectuarán hoy

en este puerto. VIAJEROS. — De La Cruz ha regresado la señora Amalia R. de Lora.

— A Viña del Mar ha llegado, procedente de Santiago, la señorita Teresa Carvallo Lucio.

— De Santiago ha regresado don Herbert Mathae.

— De Santiago ha regresado don Fernando Guarello F. H.

— Del mismo punto ha regresado don Benjamin Barros G.

— En La Cruz pasa una temporada la señora Mercedes Barros de Garbarrán.

— A Santiago regresó don Gastón Wilson Brovne.

— Al mismo punto, don Javier Herreiros B.

— Al sur se ha dirigido don Gonzalo García Lyon y señora Iris Rawson de García.

— ENFERMOS. — Delicado de salud se encuentra el alcalde de Viña, don Manuel Ossa S. M.

— Mejor sigue la señorita María Sinn Golcolet.

— Continúa delicada de salud la señora Carmen Vial de Browne.

— BRIDGE TEA A BENEFICIO DE LA SOCIEDAD DE SAN VICENTE. — En los salones del Astor Hotel se efectuará el 15 del presente mes un gran bridge tea a beneficio de la Socie-



El monumento a los Héroes de Iquique, donde serán sepultados los restos del cirujano Guzmán

conducidos con anterioridad los restos del Húsar Marino. La misa se iniciará a las 8.30, y será oficiada por el obispo de Valparaíso, monseñor Gimpert.

La oración sagrada estará a cargo del capellán don Bernardino Abarca.

EL CORTEJO

En una curulea serán trasladados los restos del cirujano Guzmán, desde la Catedral hasta el monumento a los Héroes de Iquique, donde serán sepultados junto a los de Prat.

EL DESFILE

A continuación de las honras fúnebres y acompañando el cortejo, se dispondrá el tradicional desfile de las instituciones armadas, instituciones obreras y las escuelas.

LOS DISCURSOS

Hará entrega de los restos a nombre de la Marina, el contralmirante don Felipe Wiegand, a la ciudad de Valparaíso, en cuyo nombre los recibirá el alcalde don Lautaro Rosas.

LOS COROS

Un coro de 200 voces dirigido por el maestro Tello, cantará en esta ceremonia el Himno Patrio y otros cantos.

PARTICIPACION DE LA AVIACION

Tanto la aviación naval como militar se asociarán a los actos de celebración del aniversario de Iquique. Al efecto, una escuadrilla de aviones de El Bosque vendrá a evolucionar durante el desfile por la ciudad de Valparaíso. Igualmente, se hará representar en este acto la aviación naval con una escuadrilla de hidroaviones.

SALVAS DE HONOR

En el acto de la sepultura de los restos se dispondrá que salvas de honor rindan un postrer homenaje al héroe de Iquique.

PARTICIPACION DE LA SOCIEDAD MEDICA

La Sociedad Médica de la capital

GUÍA DEL ESPECTADOR

TEATROS

VICTORIA. — Compañía Argentina. La melodía de Broadway. Vermouth. Un padre en busca de seis hijas y El cantar de los tango Argentino.

MUNDIAL. — Compañía de Revistas Nacionales Broadway. Vermouth y noche. Variete y La locura del siglo.

CINES

SETIEMBRE. — Vermouth noche. La melodía de Broadway. film cantado, bailado y hablado. COLON. — Rotativa. El rescate. Vermouth y noche. El misterio del cabaret.

CONDELL. — Vermouth y noche. El amor que tú me diste. CINEMA STAR. — Vermouth y noche. Las huellas misteriosas (4a) y El hombre sin patria.

IMPERIO. — Vermouth y noche. La casa del oprobio. RIALTO. — Vermouth y noche. Fox Folies, película cantada, bailada y hablada.

HOY SE EXHIBEN Actualidades La Nación EDITADAS POR ANDES FILM N.º 174 T. París (Limache)

NO COMPRE AUTOMOVIL

antes de pasar a DELICIAS 25

donde podrá encontrar uno de la marca que desee, a precio reducido, con amplias facilidades y garantía mecánica.

Lt.-G.

Combata el dolor de cabeza

Neuralgias faciales dolores de oído y malestar con la efumada

CRYOGENINE

LUMIERE

(M.R.)

Su acción es rápida segura y sobre todo tiene la ventaja de no estropear el estómago ni dañar el corazón

Se vende en farmacia o directamente a la casa de la CRYOGENINE LUMIERE

Avalada por el ARTHUR LECHE SANTIAGO

Base: Melacarbacida. — (M. R.)

Lt.-G.

ha tomado importantes acuerdos para hacer representar en este acto. Como se recordará, el Dr. Guzmán fue presidente de la mencionada institución.

El presidente de la Sociedad conmemorativa de la plaza colocará en el nicho donde serán sepultados los restos, una placa conmemorativa y coronas de flores.

ESPECIAL ILUMINACION

Para el 21 de mayo el monumento a los Héroes tendrá un arreglo e iluminación especiales. Un gran reflector colocado en el nicho donde serán sepultados el monumento durante toda la noche.

LOS ACTOS DE LA TARDE

En la reunión celebrada ayer se acordó que las diversas instituciones y delegaciones de la capital podrán llevar a efecto los actos patrióticos en el monumento a los Héroes, de las 2 a 4 de la tarde.

LA RECEPCION EN EL CLUB NAVAL. A medio día, el Club Naval ofrecerá una recepción a las autoridades y representantes del Ejército y de la Armada, con motivo de la celebración de las glorias de la Marina.

Exposición permanente

de productos americanos en Filadelfia. — Invitación especial al comercio de Chile

Bajo los auspicios de The Commercial Museum, de Filadelfia, institución esta que se ha ocupado durante más de 30 años en fomentar el comercio internacional, se ha abierto una Exposición Permanente de los productos americanos fabricados para la Exportación.

Se ha abierto esta Exposición para dar al comercio la oportunidad de imponerse, en cualquier época del año de todos los productos de exportación de Estados Unidos, tales como ferretería, maquinarias, herramientas, accesorios para automóviles, aceites y grasas, aparatos eléctricos, especialmente para el hogar, artículos de cuero, efectos de escritorio y utensilios de oficina, productos de papel, ropa,

artículos de caucho, juguetes y muchos otros productos.

El comercio que visita esta Exposición tiene a la mano informes detallados acerca de todos los productos.

Por encargo especial de la Cámara Central de Comercio, se hace presente al comercio interesado que The Commercial Museum, ha enviado una invitación especial al comercio de Chile para que usen gratuitamente sus oficinas, durante la permanencia en Filadelfia, 34 th. Street Below Spruce, donde encontrarán, además, un servicio especial de intérpretes y cuantas informaciones sean necesarias para el mejor conocimiento de los productos y negocios.

El movimiento de vapores

de aver en la bahía. — Todos los sitios fueron ocupados por vapores nacionales y extranjeros

En el día de ayer hubo en el puerto un extraordinario movimiento de vapores, tanto nacionales como extranjeros.

Se encontraban atracados, los siguientes:

Malecones de la Aduana. — Sitio N.º 1, el "Santa Clara", de la Grace Line; sitio N.º 2, el "Colombo", sitio N.º 3, el "Orduña", sitio N.º 4, el "Santa Inez", y sitio N.º 5, el "Tarapaca", "Fresia", sitio N.º 6, el "Alejandro", sitio N.º 7, el "Taital".

Muelle de carbón. — El "Matias Cousino" y el "Fjord".

El "Ebro", que se encontraba atracado al sitio N.º 3, tuvo que ceder su puesto a otro vapor que entró en la tarde, y situarse en una de las boyas de la Compañía.

Primer paperchase de la temporada

SE CORRERA EL DOMINGO PROXIMO

El Domingo próximo se llevará a efecto la primera reunión de la temporada del Valparaíso Paperchase Club.

Se correrá un gran paperchase, en los campos de Refaica a Viña del Mar.

Se ha nombrado "toreros" a los señores Manuel Ossa R. y Ricardo Pascual C.

Las inscripciones se reciben en las oficinas de los señores Bushell y Barroliet.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido amigo, señor Julia Portales Palazuelos

Sus restos serán sepultados en el Cementerio General el miércoles 14 del presente, a las 8.30 horas, después de una misa que se oficiará en la Parroquia del Sagrado Corazón (Aduana, esquina Chacabuco).

La familia. Lt.-X.

S. A. M. C.

EL MAGNIFICO VAPOR DE PASAJEROS

"CHILE"

SALARA EL VIERNES 16 DE MAYO, A LAS 8 P. M.

PARA IQUIQUE Y PUERTOS INTERMEDIOS CAMARONES PARA UNA SOLA PERSONA

Por flotas panales, verase con RODRIGO DONOSO GRILLE Cia. DE TRANSPORTES UNIDOS

Galería Alessandri 257-B. Estado, esquina Alameda

Vap.-15-M.

BANCO de A. EDWARDS y Cia.

DEBIDAMENTE AUTORIZADOS POR LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS, NOS COMPLACEMOS EN OFRECER A NUESTRA CLIENTELA Y AL PUBLICO EN GENERAL, LOS SERVICIOS DE NUESTRO DEPARTAMENTO DE

Comisiones de confianza

ESTABLECIDO DE ACUERDO CON LA LEY N.º 4827, DEL 11 DE FEBRERO DEL PRESENTE AÑO.

AGRADECEREMOS CONSULTARNOS VERBALMENTE O POR CARTA SOBRE CUALQUIERA OPERACION QUE TENGA RELACION CON ESTE SERVICIO.

EL DIRECTOR GERENTE

Combata el dolor de cabeza

Neuralgias faciales dolores de oído y malestar con la efumada

CRYOGENINE LUMIERE

(M.R.)

Su acción es rápida segura y sobre todo tiene la ventaja de no estropear el estómago ni dañar el corazón

Se vende en farmacia o directamente a la casa de la CRYOGENINE LUMIERE

Avalada por el ARTHUR LECHE SANTIAGO

Base: Melacarbacida. — (M. R.)

Lt.-G.

COMO SE COMENTO EN LA ARGENTINA UN TRIUNFO DE SANTOS MUR

El español debuta en nuestros rings el próximo sábado

Uno de los encuentros internacionales que más llama la atención es el que se anuncia para el sábado próximo en el Hippodrome Circo y en el cual tendrá intervención los profesionales de peso pluma, Filiberto Méry y Santos Mur.

El primero está conceptuado después de los resultados obtenidos en los últimos encuentros, como el más capacitado peso pluma chileno y en cuanto a su contendiente viene de España, su tierra natal, conceptuado como uno de los más capacitados elementos de esos lares.

Su breve campaña en la Argentina no hizo sino que confirmar los méritos de Santos Mur, pues dos de sus más resonantes encuentros sirvieron para equilibrar a este muchacho como un pugilista de extraordinarios recursos.

UN COMENTARIO ARGENTINO
Tal del match que el español sostuvo con Kid Huber, a quien consideramos nosotros en su memoria, fue pelea con Edelberto Olivencia, uno de nuestros colegas argentinos, el relato del sensacional combate decía:

"Si bien debemos consentir en que Huber es un maestro de ring, debe-

mos reconocer que en nada le desmereció a éste el español Santos Mur, que anoche le empató un match a diez rounds.

Santos Mur estuvo en todo momento a la ofensiva y aun cuando su rival hizo gala de sus mejores recursos, hubo momentos en que no logró deshacerse del español, quien cada vez con más ímpetu lo perseguía y le lanzaba golpes de todos los ángulos, muchos de los cuales no pudo Huber evitar por su rapidez y ven-

por la fuerza con que eran dirigidos.

Nos parece admirable la presentación de Santos Mur y creemos que es un hombre que, aunque perteneciente al peso pluma, está en condiciones de alternar en luchas de carácter sensacional ante los pesos livianos.

Su combate de anoche sobrepasó en mucho a las expectativas y le abre en nuestros rings un brillante porvenir.

Resultado del beneficio del Atenas B. C.

Una gran concurrencia se congregó el domingo en el gimnasio del Elicter Parada, en la Plaza de Rufo, con motivo del beneficio organizado por el Club Atlético Atenas.

La parte artística, literaria y musical, resultó de lo más brillante, y todos los artistas fueron calurosamente aplaudidos y obligados al bis.

El match de lucha romana entre Abel Cuadra, del Atenas, y Eduardo Venegas, discípulo de Alfonso Vicens, duró muy poco. Cuadra planchó a su contendiente en el primer round.

Los encuentros de box tuvieron el siguiente resultado:

El inter-clubs de El Tani B. C. y el Alfredo Rioja B. C.
Los mejores elementos de los clubs El Tani y el Alfredo Rioja, se medirán en una interesante competencia de box, que se desarrollará en el gimnasio de la calle San Blas. Figurarán en el programa algunos muchachos que por su actuación en encuentros anteriores, han destacado entre los mejores de su categoría.

Conociendo los méritos y buenas cualidades de los exponentes de estos clubs, por lo que esperamos que los encuentros del próximo sábado tendrán éxito.

El Plutarco Muñoz B. C.
El secretario de esta institución nos encargó darle el pésame a la madre del boxeador Carreño, con motivo del fallecimiento de éste, en Curico.

En el Hippodrome Circo SE BENEFICIA LA BRIGADA DE SCOUTS LUIS NAVARRETE Y LOPEZ

Para el lunes próximo se anuncia en el Hippodrome Circo una interesante reunión pugilística a beneficio de la Brigada de Scouts Luis Navarrete y López.

El programa que se ofrecerá esa noche será de un alto interés y estará a cargo de los mejores hombres de los centros de box que han ofrecido desinteresadamente su concurso.

Le da un carácter de mayor seriedad al programa el hecho de que esta reunión sea patrocinada por la Comisión de Box Amateurs y por la Federación de Box de Chile.

El programa completo lo daremos a conocer en nuestra próxima edición.

Luis Aravena, del Franco, no se presentó a pelear con Germán Herrera, del Parada. Se ignoró el motivo.

Fernando Araya, del Parada, venció por puntos a Oscar Farías, del Río.

José Leoncio, del Parada, venció por K. O. T. al segundo round, a Segundo Rodríguez, del Girardi.

Santiago Vergara, del C. Ríos G. y Carlos Rojas, del Atenas, empataron.

Enrique Jorquera, del Atenas, venció por puntos a Julio Vázquez, del Río.

Estos encuentros fueron desastrosos. Manuel Riveros, del C. Ríos G. empató con Lisandro Valenzuela, del Atenas.

El San Gerardo enfrentará al Rodolfo Jaramillo B. C.

Estas instituciones preparan para el próximo sábado una competencia boxística; tomarán parte en ella sus mejores aficionados.

El San Gerardo, a pesar de ser el más nuevo de los clubs de box cuenta con buenos elementos, a quienes ha sometido a un riguroso entrenamiento y se presentarán al ring en forma espléndida, para enfrentar a los del Jaramillo, que tienen fama de tener conocimientos del deporte y recursos defensivos; por lo que se les considera como los seguros vencedores; pero no sería raro que recibieran una sorpresa con los novicios del San Gerardo.

MOVIMIENTO HABIDO EL DIA DE AYER

CORTE DE APELACIONES

1.ª SALA

Relator, señor Léniz.
1. Contra D. Morales. Fallada.
2. Sumario por incendio en el edificio The Chile Telephone. Fallada.

3. Sumario por estufa. A. P. Rodríguez. Fallada.
4. Sumario por muerte de G. Olivares. Fallada.
5. Chacon con Braden Copper. Fallada.

6. Contra J. Pañder. Fallada.
7. Compensación de Seguros The Home con Troncoso. Fallada.
Fallada de acuerdo: Cruchaga con Squire.

Allegaron:
En la 1.ª don Omar Barrera.
En la 2.ª don Justino Sotomayor.
En la 3.ª don Aureliano Quijada.
En la 7.ª don Alfonso Freile L.

2.ª SALA

Relator, señor González.
1. Contra M. Mejory. Fallada.
4. Contra A. Brieba. Fallada.

3.ª SALA

Relator, señor Vargas.
1. Herrans con Bustos. Acuerdo.
2. Chaunes con Wehrhahn. Fallada.
3. Chaunes con Meneses. Fallada.
4. Contra L. Márquez. Acuerdo.
5. Gormaz con Fierro. Pendiente.
Fallada de acuerdo: Román con Melate.

Allegaron:
En la 1.ª don Luis Quinteros con don Rafael Figueroa.
En la 3.ª don Pedro Gálvez Galmez.

4.ª SALA

Relator, señor Silva.
1. Valenzuela con Sara Fernández. Acuerdo.
2. Gmo. Hauberben contra R. Díaz. Fallada.
3. Venturini contra C. Coggiola. Fallada.

No vistas las demás.
Fallada de acuerdo: Contra C. Sánchez y otros.
Allegaron:
En la 1.ª don Hernán Vargas con don R. Cruz.
En la 3.ª don Osvaldo Garretón con don Melo Rodríguez, aprobando.

Torrijos peleará con K. O. Brisset

el 21 de mayo

Definitivamente se ha acordado el 21 de mayo para realizar el match Torrijos-Brisset, que debió haberse realizado el Domingo pasado y que, por indisposición de Torrijos debió suspenderse.

El certificado médico dice que fué una gripe pasajera la que aquejó a Torrijos, por lo tanto, el pugilista nacional estará en condiciones de proseguir su entrenamiento desde hoy mismo, si fuera necesario.

Como decimos, el match se llevará a efecto impostergablemente, el 21 de mayo en el Estadio Reina Victoria, con un programa del más alto interés deportivo.

MAÑANA SE DESPEJARA LA INCOGNITA DE CABALLITO

Peleará diez rounds con el chileno Fernandito, en el Hippodrome. — La técnica de Fernández y el "punch" del panameño

Mañana en el ring del Hippodrome se efectuará el encuentro a diez rounds entre el boxeador chileno Antonio Fernández y el cubano José Ramos (Caballito).

Este encuentro ha despertado interés por tratarse de una contienda que servirá para que el panameño demuestre su verdadero valor pugilístico, ya que en su único combate realizado en esta capital no tuvimos

encuentro con el profesional uruguayo Modesto Gómez, ante quien el negro puso en evidencia solo la violencia de su punch, pues a escasos segundos de iniciado el primer round, un derecho dió con su rival por tierra, quien se incorporó para volver a caer sin golpe, no volviendo a entrar en lucha ni lograr incorporarse sino que después de los diez segundos de reglamento,

valor al consideramos esta condición del que fué su rival.

ANTECEDENTES DEL CUBANO

El pugilista cubano es uno de esos hombres de buen gusto en cuanto a box. Sus numerosas performances lo acreditan como uno de los elementos más sobresalientes de Cuba y en la actualidad como para justificar esto, posee el título de campeón de su tierra en la categoría liviana.

Muchas veces el cable nos ha dado detalles de la actuación de Caballito, siendo de fácil recuerdo sus encuentros realizados en Lima contra Melitón Aragón y otros peruanos de méritos indiscutibles.

FOR K. O. VENCIO A LOMBARDO

Otro buen éxito del cubano es el triunfo por K. O. que alcanzó en su match con Kik Lombardo, agregándose a esto que sus combates fué uno de los más emocionantes de cuantos haya librado el pugil de color.

AYER TERMINARON SU ENTRENAMIENTO

Hacia días que tanto Caballito como Fernández se encontraban entregados de lleno a sus entrenamientos. Ayer en la tarde, con algunos ligeros ejercicios pusieron término a estos en forma feliz.

El estado de los dos es por demás satisfactorio, pues así lo evidenciaron en la prueba a que el sábado les sometió la Comisión de Box profesional que tanto Caballito como su rival, revelaron el máximo de su capacidad física.

RETAMALES Y SANDOVAL EN LA SEMI FONDO

Encarados del encuentro de semi fondo del festival de mañana en el ring del Hippodrome, serán los profesionales Juan Sandoval y Víctor Retamales, los mismos que habiendo sido contratados por Ratínoff para sostener el match de semi fondo del encuentro Torrijos-Brisset.

Estos muchachos son elementos capaces de ofrecernos una pelea de interés.

DOS PRELIMINARES

Dos buenos encuentros preliminares a cuatro rounds cada uno, son los que completarán el programa de mañana, estando éstos a cargo de los profesionales Manuel Leppé con Agustín Ríos y Kerry Diaz con Alberto Cornejo.

AUNQUE LLUEVA

El hecho de que este encuentro tenga por escenario el ring del Hippodrome, le permitirá a la empresa llevarlo a cabo mañana aunque llueva.

EL PESAJE

El pesaje de los contendientes que actúan mañana se llevará a efecto el día 1 de mañana en la sede de la Federación de Box de Chile.

En el Teatro San Alfonso

Los clubs Rodolfo Jaramillo y San Gerardo, efectuarán el sábado venidero a las 21.30, una velada boxística que se llevará a cabo en el Teatro San Alfonso, que está situado en calle San Alfonso 875.

Todos los muchachos que intervendrán en el programa boxístico del sábado próximo, están sometidos desde hace varios días a un riguroso entrenamiento, con el fin de alcanzar el máximo de sus energías y condiciones físicas, para obtener el mayor número de victorias para la institución en que militan.

En la 4.ª don Arturo Zúñiga con don N. Aravena.
En la 5.ª don Alberto Elgueta, confirmando.

SU UNICA PERFORMANCE

La única performance del cubano en un ring chileno la constituye su

Es de hacer notar que Gómez en Chile había sostenido dos encuentros. El primero fué ante Carlos Uzabaga y el segundo ante Antonio Fernández, en los que había sido vencido por puntos, poniendo en evidencia en forma clara su resistencia al castigo, de tal manera que el triunfo del cubano fué de mayor

INDUSTRIA Y COMERCIO

COTIZACIONES DE CEREALES EN EL EXTRANJERO

12 DE MAYO DE 1930

CEBADA DE CHILE (Los 100 kilos, moneda chilena)

Liverpool Clif—Chevalier, para entrega en mayo-junio, tipo f. a. q. \$ 31.98.

Cervecería, para entrega en mayo-junio, tipo f. a. q. \$ 32.72.

Ferretería, para entrega mayo-junio, tipo f. a. q. \$ 28.34.

Amberes Clif—Ferretería, para entrega en mayo, \$ 31.37.

Para entrega en julio, \$ 31.78.

En la 4.ª don Arturo Zúñiga con don N. Aravena.

En la 5.ª don Alberto Elgueta, confirmando.

5.ª SALA

Relator, señor Baquedano.

1. López con Martínez. Acuerdo.

3. Aschar con Lobos. Fallada.

4. Contra A. Frede. Fallada.

Allegaron:
En la 1.ª don Alberto Hevia, con don Pedro Moraga.

En la 5.ª don Marco A. de la Cudra con don Pedro Borquez.

Constipados - Tosas

BRONQUITIS

CATARROS

ALQUITRÁN GUYOT

LICOR - CÁPSULAS

PASTA PECTORAL

Exigir el verdadero ALQUITRÁN GUYOT. Todos estos productos llevan el marbete en tres colores: violeta, verde, rojo y la dirección de la Casa FRÈRE.

12, rue Jacob, PARIS

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)

Base: Alquitrán de Noruega y Bicarbonato sódico. — (M. R.)



RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

RECHASE IMITACION

FINOS ADHERENTES RICAMENTE PERFUMADOS

SOCIEDAD NACIONAL DE AGRICULTURA

DESDE ESTA FECHA QUEDAN A DISPOSICION DE LOS SEÑORES SOCIOS LAS NUEVAS SECCIONES, EN LOS LOCALES PROVISORIOS QUE SE INDICAN:

SECCION EXPORTACION: (Trigo, cebada, frejoles, etc), a cargo de don Rodolfo Carly, Agustinas 730.

SECCION COMPRA - VENTA DE VINOS: A cargo de don Orompello Menares, Agustinas 1070, interior.

AVISOS CLASIFICADOS

2.-ARBOLES Y PLANTAS

PLANTAS CINERARIAS, B

